

## REELEGIDO EL PRESIDENTE ROOSEVELT

HA OBTENIDO HASTA LA MADRUGADA 383 ELECTORES SOBRE UN TOTAL DE 531, Y 6,369.053 VOTOS CONTRA 5,418,927 DE THOMAS DEWEY

### ENORME CANTIDAD DE VOTANTES PARTICIPO EN LAS ELECCIONES

NUEVA YORK, 7. — (U. P.). — (Por Paul Ellis). — En todos los centros industriales se ha registrado hoy una de las más nutridas votaciones en la historia de Estados Unidos, pese a la ausencia de hombres y mujeres que sirven en las Fuerzas Armadas.



Anciano que votó por Lincoln dió su apoyo a Dewey

COKOMO (Indiana), 7. (U. P.). — O. John Cliff, hombre que tiene 100 años e hizo su primera votación presidencial por Lincoln en 1864, hoy se presentó a las urnas para dar su voto por Dewey.

### LA COCINA ELECTRICA ES LIMPIA Y ECONOMICA



LA COCINA IDEAL para Negocios o familias: con pocas cuotas al mes

TIPIC \$ 200.- mensuales

PIDA FOLLETOS Evidencia contra reembolso

Av. B. O'Higgins 1434

MIGUEL YAIKIN

Av. B. O'Higgins 1434

Los obreros de las industrias de guerra llenaron los colegios electorales de Nueva York, Chicago, Detroit, Filadelfia, Nashville, Houston, Dallas y otras ciudades tan pronto como se abrieron. El buen tiempo hace esperar que sea igualmente grande la afluencia de electores en las zonas campesinas.

En Boston, según despachos, el total de votos indica un aumento considerable sobre los de 1940, especialmente en las zonas industriales; en Filadelfia hubo enorme concurrencia en las porciones industriales y residenciales de la ciudad; el centro industrial de Chester en Pensilvania, registró la más alta votación en su historia y en Pittsburgh ya a las 13 hrs el total de votantes sobrepasaba al de años anteriores. Situación similar indican los despachos de Kansas City, Oklahoma City y Fort Worth.

En Colorado y Utah ha habido también enorme concurrencia de votantes pese a chubascos que han azotado diversos sectores. En el condado de Cuyahoga, Estado de Ohio, se anuncia una votación record de 375 mil; es un distrito eminentemente industrial e incluye la ciudad de Cleveland, con la cual cuentan los demócratas para contrarrestar el esperado aumento de la votación rural pro-republicana en Ohio.

En Carolina del Norte, Georgia y otros Estados meridionales, hay gran entusiasmo electoral y se concede a Roosevelt todo el "Sólido Sur". En Indianapolis hubo en la mañana ligera votación en las zonas industriales, pero en las rurales, predominantemente republicanas, se está registrando una afluencia sin precedentes a las urnas.

### ORDEN Y TRANQUILIDAD EN LAS VOTACIONES

A pesar de la violencia de la campaña terminada anoche, los ciudadanos votaron tranquilamente; al promediar la jornada electoral, no se habían recibido informaciones sobre desórdenes.

Aparte de la campaña presidencial, los votantes de 31 Estados decidían hoy quienes ocuparían las respectivas gobernaciones que en las últimas elecciones han favorecido a los republicanos.

Los republicanos tratan de ocupar las gobernaciones de Massachusetts, Connecticut, Dakota del Norte, Idaho, Colorado y Utah; menos dudosos pero tampoco menos seguros son los resultados de las elecciones en Indiana, Washington y Tennessee. Los republicanos tienen ya gobernadores en Nueva York, Nueva Jersey y Maine (electos).

(PASA A LA PAGINA 6)

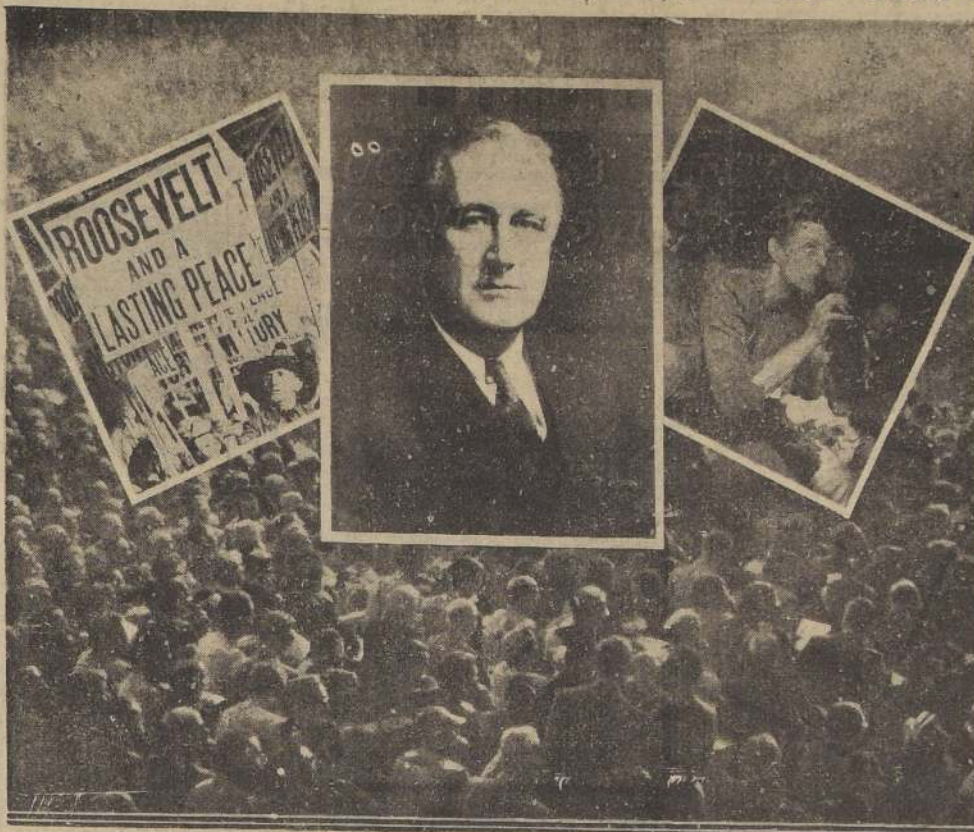
### ULTIMA HORA

NUEVA YORK, 8. — (U. P.). — El escrutinio efectuado por la United Press hasta las 1.30 A. M. da a Roosevelt 383 electores y a Dewey 6,369.053 votos.

NUEVA YORK, 8. — (U. P.). — Urgente. — El "New York Times", que apoyó a Roosevelt, predice su elección sobre la base de los resultados conocidos hasta las 12.30 A. M. En el título, sin embargo, el mismo diario dice: "Roosevelt electo para un cuarto periodo".

SAINT PETERSBURG, (Florida), 7. — (U. P.). — El director del diario de moderata "Saint Petersburg Times" anunció esta noche que su primera edición de mañana tendría la primera página dedicada a las elecciones.

Esta página tendrá el siguiente título: "Oh, que hermosa mañana!", que es el nombre de una canción norteamericana.

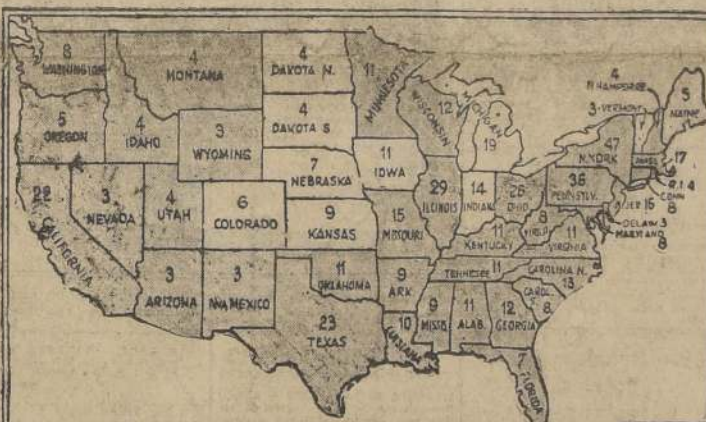


### 266 ELECTORES BASTAN PARA EL TRIUNFO

NUEVA YORK, 7. (U. P.). — Los 48 Estados de la Unión eligen en total 531 electores de Presidente. De acuerdo con el sistema electoral norteamericano, si en un Estado obtienen mayoría los electores de un determinado partido, todos los votos electorales de ese mismo Estado favorecen al candidato presidencial que obtuvo la mayoría. Para ser elegido Presidente de la República se precisa obtener la mitad más uno del total de votos, es decir, el triunfador debe contar por lo menos con 266 votos de "electores de Presidente" a su favor.

Las cifras de electores correspondientes a cada Estado son las siguientes:

Alabama, 11.	Massachusetts, 17.
Arizona, 3.	Michigan, 19.
Arkansas, 9.	Minnesota, 11.
California, 22.	Mississippi, 9.
Colorado, 6.	Missouri, 15.
Connecticut, 8.	Montana, 4.
Delaware, 3.	Nebraska, 7.
Florida, 7.	Nevada, 3.
Georgia, 12.	New Hampshire, 4.
Idaho, 4.	New Jersey, 16.
Illinois, 20.	New Mexico, 3.
Indiana, 14.	New York, 47.
Iowa, 11.	North Carolina, 13.
Kansas, 9.	North Dakota, 4.
Kentucky, 11.	Ohio, 26.
Louisiana, 10.	
Maine, 5.	
Maryland, 8.	



Distribución de los 531 electores de Presidente y Vicepresidente, durante las elecciones de 1940. Roosevelt triunfó en los Estados señalados con gris, y Willkie en los blancos.

Oklahoma, 11.	Rhode Island, 4.	South Dakota, 3.	Texas, 23.	Virginia, 11.	Wisconsin, 12.
Oregon, 5.	South Carolina, 4.	Utah, 4.	Tennessee, 11.	Vermont, 3.	Washington, 8.
Pennsylvania, 36 na, 8.					West Virginia, 5.



EN RADIO PRAT

PROTAGONIZANDO

## HISTORIAS DE POEMAS

(LIBRETOS DE RAUL AICARDI) EN EL REPARTO LA ACTRIZ

ANITA BELTRAN

SINTONICE A LA HORA DEL GRAN ESPECTACULO

ESTA TRIUNFANDO EN 31 ESTADOS

### LA PRENSA QUE APOYO A DEWEY RECONOCE LA VICTORIA DEMOCRATA

NUEVA YORK, miércoles 8. — (U. P.). — (Por Lyle C. Wilson). — Sobre la base de los resultados incompletos hasta cerca de la 1 de la madrugada, Roosevelt parece estar adelantando en el camino hacia el triunfo y hacia su cuarto periodo como Presidente de Estados Unidos.

A las 12.30 A. M., Roosevelt llevaba la delantera en 31 estados, con un total de 383 votos electorales, necesitando 266 para el triunfo final, y Dewey ganaba en 17 estados con 148.

Aparentemente, el Presidente ha recibido el apoyo de los votantes de Alabama, Arizona, Arkansas, California, Connecticut, Delaware, Florida, Georgia, Idaho, Illinois, Kentucky, Louisiana, Maryland, Massachusetts, Minnesota, Mississippi, Montana, Nueva York, Carolina del Norte, Dakota del Norte, Oklahoma, Oregon, Pensilvania, Rhode Island, Carolina del Sur, Tennessee, Texas, Virginia, Virginia del Oeste, Wisconsin y Wyoming.

Dewey llevaba ventajas en Colorado, Indiana, Iowa, Kansas, Maine, Michigan, Missouri, Nebraska, Nevada, Nueva Hampshire, Nueva Jersey, Nueva México, Ohio, Dakota del Sur, Utah, Vermont y Washington.

El total de los votos populares hasta las 12.30 A. M. (hora chilena), según las compilaciones de la United Press era el siguiente: por Roosevelt, 6,369,053 votos; por Dewey, 5,418,927 votos.

Se admite que, a menos que cambie la actual tendencia en las circunscripciones que faltan por escrutarse, parece que Roosevelt tendrá menos votos en el Colegio Electoral que hace cuatro años, cuando venció al recientemente fallecido Wendell Willkie, en 38 Estados, con un total de 449 electores; Willkie triunfó en 10 Estados, con 82 electores.

La extensión del periodo para votar y la nutrida votación contribuyeron, en general, a retardar el recuento de los votos en todo el territorio de Estados Unidos, pero poco después de medianoche los elementos que respaldan a Dewey comenzaron a admitir su derrota como resultado de la ventaja obtenida por el Presidente en Estados decisivos, como Pensilvania, Massachusetts, Nueva York y Oregon. Además del diario neoyorkino "Daily News", el "Daily Herald-Tribune", que es el principal periódico republicano, admitió

### ULTIMA HORA:

## CONFIRMADO EL TRIUNFO DE F. D. ROOSEVELT

NUEVA YORK, 8. — (U. P.). — Urgente. — Franklin D. Roosevelt ha sido reelegido para la Presidencia de los Estados Unidos, para un cuarto periodo.

NUEVA YORK, 8. — (U. P.). — Urgente. — Thomas E. Dewey reconoció que Franklin D. Roosevelt ha ganado la elección.

también que Dewey había perdido ante Roosevelt, después de probablemente la campaña más enconada librada durante la carrera política de Roosevelt en la Casa Blanca.

Otro periódico de Nueva York, que defendió a Dewey, el "New York Mirror", reconoció hoy la reelección de Roosevelt. Igualmente el "Kansas City Star", prestigioso órgano del Medio Oeste norteamericano, manifestó que la reelección parecía

(PASA A LA PAGINA 6)

**SASTRERIA LERNER**  
O-RECE  
EL MEJOR TIEMPO DE CONFECCION  
**CRÉDITOS**  
SAN DIEGO 235



Whisky escocés, canadiense, americano, Gin Gordon, Oporto, Jerez de la Frontera, Coñac francés, Champagne Duc de Rhetore, etc.

**MAGNOLFI**  
**BANDERA 109**  
esq. MONEDA  
**FONO: 66-6-66**  
NO TIENE SUCURSALES



recién terminado, asimismo. Living comedor, jardín, dormitorio, baño instalado de lujo, dependencias, jardín, patio, garaje. Deuda 10.000.— Nueva York 25.

276.000.— A MEDIA CUADRA DEL PARADERO 27, BUNGALOW nuevo, asiático, pintado todo al óleo. Living con chimenea, comedor, 2 amplios dormitorios, baño instalado en mármoles, bañeros, gabinetes, entrada de auto. Facilidades de pago.— Ossander.

255.000.— INMEDIATO AL PARADERO 11, BUNGALOW moderno, asimismo. Hall living con chimenea, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baños instalados en mármoles, gabinetes, bañeros, facilidades para industria. Facilidades de pago.— Nueva York 25.

260.000.— INMEDIATO AL PARADERO 9, CHALET francés moderno, asimismo. Living amplio; sala comedor, escritorio, salita, 4 dormitorios, baño instalado; galería, guardadores, dependencias, jardín, patio, garaje. Deuda 270.000.—

A 3 CUADRAS DEL PARADERO-11, BUNGALOW nuevo, asiático, amplio living con chimenea, amplio comedor, salón, parón, otro chico, baño instalado de lujo; dependencias, jardín, amplio patio, entrada de auto. Pavimentación parada. Facilidades de pago.— Ossander.

270.000.— A 2 CUADRAS DEL PARADERO 11, CHALET nuevo, asiático, amplio living con chimenea, amplio comedor, 3 dormitorios, baño instalado; dependencias, jardín, parón, árboles frutales, entrada de auto. Facilidades de pago.— Ossander.

288.000.— INMEDIATO AL PARADERO 35, BUNGALOW moderno, italiano, 12.000 m<sup>2</sup> de jardines, parón, parón, árboles frutales. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, garaje. Parqueso sobre carretera. Deuda 90.000.— Nueva York 25.

290.000.— A 2 CUADRAS DEL PARADERO 11, BUNGALOW low recién terminado, con 720 m<sup>2</sup> de jardines y árboles frutales. Living amplio, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, entrada de auto. Deuda 31.000.— Ossander.

300.000.— GRAN AVENIDA (LA CISTERNA), BUNGALOW nuevo, asiático, rodeado de 2.140 m<sup>2</sup> de jardines, parques, árboles frutales. Hall, living con chimenea, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, entrada de auto. Deuda 62.000.— Nueva York 25.

300.000.— INMEDIATO AL PARADERO 28, CASACUENTA 2 pisos, rodeada de 6.000 m<sup>2</sup> de jardines, parón, árboles frutales. Comedor, salón, 4 dormitorios, baño instalado; dependencias, gallinero, galpon, con pista de cuclador. Deuda 110.000 y facilidades de pago.— Ossander.

315.000.— A 2 CUADRAS DEL PARADERO 10, CHALET recién terminado, asimismo. Living amplio, comedor, 3 dormitorios, baño instalado; dependencias, 3 amplios dormitorios, otra chico, baño instalado, toilette de visitas; jardín, parón, entrada de auto. Facilidades de pago.— Ossander.

400.000.— GRAN AVENIDA (LA CISTERNA), CASACUENTA un piso, sólida. Amplia living, comedor, escritorio, 5 dormitorios, 3 baños instalados; dependencias en solita. Deuda 80.000.— Ossander.

450.000.— INMEDIATO AL PARADERO 9, CHALET MEXICANO, recién terminado, amplio living, comedor, 4 dormitorios, closets, baño instalado, toilette de visitas; dependencias, garaje.

430.000.— PROXIMO AL PARADERO 23, CASACUENTA 10.000 m<sup>2</sup>. de jardines, parques, árboles frutales. Living hall, salón, comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado; dependencias, gallineros modelos para 3.000 aves, facilidades para 1.000 pollitos, caballerías, etc. Tiene una oficina de renta. Facilidades de pago.— Ossander.

300.000.— INMEDIATO AL PARADERO 9, BUNGALOW por terminar, faltan detalles, rodeado de 2.300 m<sup>2</sup> de jardines, parón. Tiene hall, living con chimenea, comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado; dependencias, facilidades para industria. Deuda 100.000.—

360.000.— INMEDIATO AL PARADERO 28, BUNGALOW moderno, asimismo. Rodeado de 2.300 m<sup>2</sup> de jardines, parón, parón, árboles frutales, 2 amplios dormitorios con closets, 2 baños instalados en mármoles, gabinetes, bañeros, facilidades de renta. Deuda 247.000.— Ossander.

300.000.— A MEDIA CUADRA DEL PARADERO 11, propiedad de renta, 3.250 m<sup>2</sup> de jardines, parques, árboles frutales y 7 ugaras. Deuda 100.000.—

817.000.— GRAN AVENIDA (LA CISTERNA), BUNGALOW moderno, rodeado de 1.500 m<sup>2</sup> de jardines, parques, árboles frutales. Tiene living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, numerosas dependencias, escritorios. Deuda 70.000.— Ossander.

**NUEVA YORK 25**

Maria Luisa Ortega,  
yos derechos correspondien  
Luisa, Alfonso Enrique  
Juan de Dios, Juan Gilb  
Ester Luis Orlando, Jose  
Maria Aid- Tello Ortega,  
articulos 46 y siguientes.  
Santiago, 7 de noviembre



Santiago de Chile, miércoles 8 de noviembre de 1944

## COORDINACIÓN DE LOS SERVICIOS PÚBLICOS

En la última reunión de Ministros de Estado, presidida por S. E. el Vicepresidente de la República, se ha presentado un plan de coordinación y fusión de los servicios públicos, el que estaría encaminado a producir economías, por un lado, y, por el otro, un mejor rendimiento de la Administración.

Se designó una Comisión, presidida por el Secretario General de Gobierno e integrada por los Subsecretarios de Interior, Hacienda, Justicia, Obras Públicas, Agricultura y Trabajo, a fin de que estudie un plan definitivo y lo someta a la consideración del Consejo de Ministros.

Se encara así un problema que afecta desde antiguo a la Administración Pública y que no ha hecho sino agravarse en los últimos años, mediante las organizaciones de nuevos servicios, algunos de ellos sin que estén siquiera autorizados por ley.

Por exceso de repeticiones y oficinas, que interfieren recíprocamente su acción realzadora, los servicios fiscales y semifiscales acusan una hipertrofia de tramitación, que repercute en forma dañina sobre los intereses públicos y privados. A las veces lo que una entidad ejecuta lo anula otra; hay dudas sobre en quienes residen la autoridad y la responsabilidad de muchas órdenes; cuestiones que en conjunto deberían depender de una sola repartición para ser resueltas en forma integral están sometidas a varias en aspectos particulares. Y de tales defectos emanan gastos excesivos y también confusión, desorden y tramitaciones inútiles y agobiadoras.

Se han señalado algunos casos en el Consejo de Ministros a que nos venimos refiriendo. Los servicios de Registro Civil, Identificación, Reclutamiento, Registro Electoral, funcionan o en forma independiente o sometidos a distintos organismos. En cambio, sería racional y económico refundirlos en el Registro Civil Nacional. Hay Secretarías de Caminos y de Puentes y Pavimentación. También podrían fusionarse en una sola entidad.

Se habla, asimismo, de fusionar los Juzgados del Trabajo con los Tribunales Ordinarios y las Cortes Marciales con las de Apelaciones. Este ya es un punto más delicado. Habría que estudiar detenidamente la conveniencia de restar a la legislación social sus propios Tribunales, que forman parte de sus especiales características. Y las Cortes Marciales también constituyen organismos que tienen relación con el fuero de que gozan los miembros de las Fuerzas Armadas.

En todo caso, la idea presentada es muy encomiable, responde a una verdadera y urgente necesidad y debe llevarse adelante, sobre todo—lo repetimos—para suprimir diversos servicios inútiles, que no tienen base en la ley y que deben desaparecer de la Administración.

## Circular a las Fuerzas Armadas

El respeto a los principios morales parece languidecer en estos días de incertidumbre y de situaciones transitorias. Las normas que cuando priman sin restricciones dan el carácter moral a la conducta no tienen la fuerza de antes, y son muchas las personas que obran abiertamente en desacuerdo con ellas. En muchas ocasiones se llega al extremo de despreocuparse de disfrazar los actos dudosos, esto es, no se tiene siquiera la conciencia de un comportamiento ético inadecuado. Las concesiones abundan, y la disciplina sirve para explicar y relegar a los rincones oscuros de la memoria intenciones no siempre de rechazar. En suma, el tono moral se muestra disminuido por dondequiera se pasee la mirada.

De este desfallecimiento moral, felizmente, se han librado las Fuerzas Armadas de la República. Las virtudes tradicionales que hicieron grande a nuestro país y se abrieron en la gloriosa actuación de los cuerpos militares continúan vigentes y siguen orientando a quienes forman en sus filas.

La circular dirigida por el Ministro de Defensa Nacional a los miembros de las Instituciones Armadas así lo demuestra.

Es ejemplar leer que "quien abraza la carrera de las armas lo hace en el convencimiento de que va a ejercer un verdadero apostolado de ideales, sin esperanzas de riqueza ni de fáciles ganancias. Como tal debe hacer abstracción completa de las apariencias engañosas y de la vana ostentación, procediendo a amoldar su vida dentro del severo marco de sus posibilidades económicas". El lenguaje empleado es poco usual, pues es mucho más corriente oír la palabra envoltorio que envolver las dificultades y las durezas del camino en vez de mostrarlas, como si el corazón de quien señala la vía dudosa de la entereza de la persona a quien van dirigidas sus expresiones. Es más corriente, hablar de los obstáculos que no son tan grandes como a primera vista parecen, que no de indicar los sacrificios y esfuerzos que entraña una determinada actividad.

"Una vida sobria y honorable, dentro de la más exquisita caballería; he ahí el ideal por alcanzar, en el referente al plan económico a que deben ajustarse quienes tienen el honor de servir en las Instituciones Armadas". Hermosa afirmación, que ojalá promueva buenos propósitos en la vida colectiva e inspire la conducta del más modesto ciudadano. Las responsabilidades pueden ser de poca monta, de bida a la limitada trascendencia social que caracteriza a cualquiera función, pero en todo caso es una responsabilidad la que acompaña tanto a los deberes modestos como a los importantes, y ella debe ser cumplida a entera satisfacción. El postulado enaltecedor que transcribimos enaltece tanto a los sencillos que han sido honrados por la colectividad como a los que han sido honrados por la colectividad con cargos delicados.

La circular del Ministerio de Defensa Nacional envuelve una pulcritud ética de consistente significación. Es de esperar que cada ciudadano piense que va dirigida a él, en lo que concierne a los principios generales que la inspiran. Y, generalmente, su lectura deja el convencimiento que la tradición de dignidad y sobrio cumplimiento de sus deberes está grabada muy firmemente en las Instituciones Armadas.

## Chilenos en Pilmaiquén

Un hombre de más de medio siglo, en Osorno, un hombre de treinta años, nos decía a propósito de la inauguración de la planta hidroeléctrica de Pilmaiquén, que esta obra debió ponerse en movimiento hace por lo menos cuarenta años. En verdad, hace cuarenta años nadie pensaba en estas cosas; a nadie le interesaban, y lo único que preocupaba a los políticos y a los hombres de Gobierno, encerrados en el agradable clima santiaguino, era derribar Ministerios o realizar combinaciones parlamentarias.

Pero ha correspondido a los tiempos nuevos y a los hombres más censurados en la política estudiar este vasto sistema de electrificación del país, proyectarlo de acuerdo con los más modernos adelantos de la técnica y llevarlo a la realización en la primera planta eléctrica inaugurada hace pocos días. Este acontecimiento es trascendental para Chile.

Representa el primer impulso en una gran obra de industrialización efectiva y en el camino de un progreso económico, que nos colocará, andando los años, en una situación privilegiada en el continente.

Ricas provincias del sur, vastos campos agrícolas, van a ser alimentados por esta energía poderosa que no sólo ilumina, sino que constituye por la acción de la electricidad en las industrias y fábricas de la zona austral, un factor de desarrollo en la economía. No era pueril la reflexión que nos hacía aquí, osorno, que ya al término de su existencia, consagrada al trabajo, vea concretarse uno de sus más bellos sueños, en la construcción de la planta hidroeléctrica de que hablamos.

Pero es necesario recalcar ahora un hecho aún más consolador, un hecho que debe llenarnos de orgullo: esta obra magnífica de ingeniería ha sido proyectada, construida y dirigida por ingenieros chilenos, por contratistas y obreros chilenos. Cuando se decía que nosotros no éramos capaces de realizar nada sin pedir ayuda al extranjero, cuando se decía

a todos los vientos con un pesimismo derrotista, ya hecho carne, que no podíamos competir con nadie, porque sólo teníamos burócratas y ociosos, he aquí que una obra formidable de proyecciones superiores se levanta en una de las regiones más bellas y más ricas del territorio, gracias a la constancia, a la capacidad, al estudio, a la técnica y a la energía optimista de un grupo de profesionales chilenos y de obreros chilenos. ¿De dónde salieron estos ingenieros? ¿En qué escuelas estudiaron? ¿Dónde se formaron? De nuestras Universidades. Es preciso que no olvidemos este hecho fundamental para apreciar con exactitud la magnitud de esta obra. Son chilenos y son ingenieros chilenos todos los que han intervenido en la construcción de la planta de Pilmaiquén.

No han venido de otros países los técnicos. Los teníamos en casa. No fue necesario contratar elementos especializados para llevar a la práctica esta construcción. No fue necesario contratar ingenieros extranjeros, porque nuestras Universidades, tan mal comprendidas y tan mal juzgadas por los de casa, se habían preocupado ya de dar vida a esos profesionales capaces de llevar a término una obra de tanta trascendencia para la vida chilena.

Los vimos el día de la inauguración, orgánicos del esfuerzo común, la voluntad y el optimismo de un grupo de chilenos capaces, en la creación de una gran tarea que es el orgullo de los días venturosos para este país.

Pero expondremos en artículo los sucesivos adelantos de las impresiones que recogimos en nuestra visita.

## Al margen de la actualidad internacional

Así titula Verax un artículo suyo aparecido en la página editorial de LA NACION del sábado 4 del presente.

Hay en el artículo en cuestión dos subtítulos: el uno, que alude a la voz de alarma del Presidente de Colombia ante el peligro armamentista de la América Latina en la postguerra, y el otro, relacionado con las "importantes revoluciones en Centro América" en el que glosa, muy a su manera, los movimientos revolucionarios de Guatemala y El Salvador, gracias a los cuales los dos pueblos se reintegrarán a una vida democrática después de catorce años de oprobios y vejaciones por parte de sus respectivos gobernantes: Jorge Ubico y Maximiliano Hernández Martínez.

No alcanzamos a comprender cómo pueden calificarse de infortunadas las revoluciones de los pueblos antes indicados, y sólo encontramos la explicación en el desconocimiento de antecedentes que tiene el articulista.

Primero El Salvador y luego Guatemala, después de la liquidación de sendos regímenes dictatoriales, no pueden de lleno entrar a una vida institucional, sino irremediablemente deberán pasar por la etapa de la reorganización y la higienización administrativas. El segundo de los países nombrados se encuentra en ella, y a pasos lentos pero seguros se encamina hacia el sendero de la democracia, a la estructuración de un Gobierno representativo de la voluntad popular, sin coacciones de ninguna especie, ni internas ni externas.

La capciosa pregunta que se formula el articulista de que cómo sería tomado en serio el voto de naciones incapaces de vivir en conformidad a una determinada estructura institucional, e incapaces, por lo tanto de concretar de alguna manera el verdadero sentir de la opinión nacional, aparte de significar una injuria a pueblos que han demostrado un verdadero espíritu de sacrificio y una valentía a toda prueba corrobora nuestro criterio de considerarlo un profundo desconocedor de la vida política centroamericana, destacándose singularmente por la manera muy personalísima para apreciar los hechos, apartándose de la realidad, sin discriminación de ninguna especie y con una lamentable confusión de ideas.

Es nuestro propósito rectificar los errores en que ha incurrido el articulista, y en tal sentido daremos una versión sintética de los hechos ocurridos recientemente en Centro América.

Los movimientos revolucionarios de Guatemala y El Salvador, si bien tenían como fin común derrocar a los Gobiernos de facto que imperaban en estas repúblicas, han debido seguir diferente trayectoria. En Guatemala, la renuncia de la renuncia de Ubico, motivada por un movimiento huelguístico general, que tuvo su iniciación en la Universidad Nacional, le sucedió una Junta integrada por cuatro militares de contubernio ubiquista, uno de los cuales fué designado por el "terral" Congreso Legislativo—que también era facultado del ex Presidente—para asumir el mando supremo de la Nación y presidir las elecciones que se efectuarán en diciembre próximo. El general Ponce, sucesor de Ubico, superó ampliamente a éste en lo que se refiere a vejámenes y restricción de la libertad, en forma tal que en el corto lapso que permaneció en el Poder cometió tantos atropellos que el pueblo, que esperaba con la natural inquietud del momento los comicios de diciembre, hubo de alzarse nuevamente, ya que el gobernante de marras no ofrecía ninguna garantía, perseguía implacablemente al candidato de las fuerzas populares, doctor Juan José Arévalo, y sus partidarios, y visiblemente se inclinaba hacia la candidatura del abogado Adrián Recinos, que por espacio de catorce años—los mismos que Ubico detentó el poder—fué el representante de Guatemala en Washington. En estas circunstancias, pues, nuevamente los universitarios, seguidos por el pueblo y esta vez apoyados por oficiales jóvenes de baja graduación, exigieron la renuncia de Ponce, la que no sin mediar la valiosa intervención del Cuerpo Diplomático—en la que le cupo destacada actuación al representante chileno—se obtuvo incondicionalmente, para ser reemplazado por una nueva Junta de extracción netamente popular e integrada por civiles y militares.

Ya en la tarea de devolver la normalidad al país, esta Junta Gubernativa de inmediato decretó la disolución del Congreso Nacional, que desde los días del Gobierno de Ponce exigía el pueblo por no ser su genuina representación, sino una mera expresión de la voluntad del Ejecutivo, presidido por Ubico y sus continuadores. En la misma forma el Poder Judicial, integrado hasta entonces por jueces y magistrados venales puestos al servicio de la dictadura, los que se vieron en la necesidad de deponer sus cargos y entregárselos a hombres íntegros que superaran administrativamente justicia y no obedecer las órdenes que impar-

## COMUNICACIONES CON MAGALLANES

La enorme distancia que separa a Punta Arenas de Santiago acaba de ser cubierta por un bimotor "Beechcraft" en menos de doce horas y en circunstancias que hacen de este vuelo un acontecimiento digno de ser aplaudido y considerado. Como resultado técnico este "raid" puede estimarse, sin duda, como sobresaliente, y los expertos pilotos que han dirigido esta máquina aérea sin contratiempos ni adversidades a través de tan largo y difícil trayecto deben sentirse satisfechos de una empresa que, bien mirada, puede considerarse como una hazaña.

Nos explicamos perfectamente el ímpetu que este vuelo ha producido en los habitantes magallánicos, y especialmente los de la ciudad de Punta Arenas, pues las excelentes condiciones en que dicho vuelo se realizó comprueban una vez más la posibilidad que existe de unir la zona austral con el resto del país por medio de una línea de navegación aérea.

Aunque el objeto principal de este viaje obedecía al propósito de dar cumplimiento a un plan determinado de divulgación, emprendido por la Dirección de Aeronáutica, a través de todo el país, los felices resultados obtenidos dan margen para pensar que con un poco de empeño puede alcanzarse con relativa facilidad la creación de comunicaciones constantes con aquella apartada región de nuestro territorio, con la que no se ligan tan escasas e ineficaces vías de transporte.

La posibilidad de crear y mantener líneas aéreas destinadas a acortar las distancias, vinculando estrechamente a todas las provincias y fomentando el intercambio de pasajeros, de carga y de correspondencia, es uno de los problemas que más interesa en la actualidad al progreso de la nación. Si esta unión rápida y sin intermedios, notorias se hace indispensable entre las ciudades del centro del país, mayor necesidad existe para que ella se realice en lo que atañe a las ciudades australes, entre las cuales Punta Arenas es sin disputa la más necesitada.

En diversas oportunidades hemos tratado de estimular todo cuanto se refiere a la creación de nuevas comunicaciones con la zona magallánica, no sólo por la justicia que significa una empresa administrativa de esta naturaleza, sino porque, en el fondo, es ésta una obligación de seguridad nacional. Sabido es que a causa de la guerra y por otros motivos que no son ajenos a nuestra escasa dotación de barcos mercantes, el sistema de transporte marítimo que nos une con Magallanes no alcanza a cubrir las necesidades más elementales. La opinión pública de Punta Arenas no ha cesado de reclamar en contra de este abandono, que la prensa de aquella ciudad ha calificado en diversas ocasiones de antipatriótico y perjudicial, y estas protestas no son ni pueden considerarse como injustificadas, si se toma en cuenta que aquella apartada región del país no ha contado hasta ahora para comunicarse con el resto del territorio sino con un escaso volumen de tonelaje de nuestros barcos mercantes.

El vuelo que acaba de realizarse abre las puertas a una alentadora esperanza y da margen para creer que los Poderes Públicos no dejarán de sacar de él consecuencias favorables para adoptar de inmediato un provecho a resolución. Si las experiencias efectuadas anteriormente para unir a Punta Arenas con Santiago por medio del aire no fueron suficientemente satisfactorias, modo está indicando que el "Beechcraft" tal vez no aparece como imposible.

En esta carta el periodista foguero y feudo Carlos Rojas Contreras me aseguró que las intrigas en Europa, entre los diplomáticos, los miembros de la Junta y los marinos, fueron grandes. Yo me digo: si la Colonia chilena de París intriga cuando no hay revoluciones, ¿cómo será en tiempos revolucionarios? Aquello debió ser espantoso.

Las cartas en cuestión me hacen recordar episodios de la vida de Zola. En 1891 el autor francés se encontraba en el apogeo de sus fuerzas. Cuando anunció la novela sobre Sedán comenzó a recibir cartas de toda Francia, con opiniones personales de soldados y de testigos de los hechos. Les doy el dato a los ilustres escritores de mi tierra para cuando se pongan a la obra.

De mi parte, creo que esta sección no puede seguir adelante en forma metódica. Haría falta un diario propio dedicado exclusivamente a eso. Tal vez en pocos años más aparezca alguno, llamado "El Secretario del Público". Este nombre me lo inspiró don Anibal Lagos Dejo la tarea para otro y agradezco a los colaboradores, sobre todo a los concisos. En este

Y para que el articulista alcance a comprender la capacidad cívica del pueblo magallateco debemos hacerle presente que al llamado que le hiciera la Junta que forman Toriello, Arbenz y Arana, durante los días 3, 4 y 5 del presente ha concurrido a sufragar por los nuevos diputados que integran el futuro Congreso Nacional Legislativo.

Desgraciadamente el movimiento revolucionario de

(PASA A LA PAGINA 5)

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

## CARTAS DE LECTORES

Esta sección comenzó espontáneamente y fue creciendo. Algunos lectores celebraron la idea de que hiciera colaborar al público; otros dijeron que no.

Lo de menos hubiera sido, para mí, no contentarlos a todos, por cuanto eso es imposible, y recuerda el cuento español del padre y el hijo que van con un burro al mercado; en el camino todo el mundo opina; si monta el padre les parece mal; si el hijo, peor; si montan los dos, peor aún, y si no monta ninguno les llaman idiotas.

Unos me han dicho que no debo responder a las cartas; otros estiman que he decaído enormemente; otro está furioso porque no aplaudí al Congreso Nacional de Mujeres; en sus cartas me decía que se trataba de algo trascendental no sólo para Chile, sino para el mundo.

Cada carta trae "cola", no término de comentar un asunto cuando comienza otro. Todavía estoy recibiendo cartas respecto a la Revolución de 1891. Es éste uno de los asuntos que más me ha instruido, no sólo de esos hechos sino de la falta que hace la colaboración pública cuando se pretende escribir sobre historia. Cada colaborador me decía cosas inéditas, que yo ni sospechaba. Pero, como voy diciendo, no podría comentar y ni siquiera responder a las cartas que recibía a toda hora; ni que tuviera tres o cuatro secretarías. La gente no quiere o no es capaz de darse cuenta de como van creciendo las obligaciones del escritor, sin que por ello crezcan las del público para con el escritor.

A medida que más crece uno más crecen las obligaciones; aquí todo el mundo le echa en cara a uno de que no cumple, aunque nadie cumple con uno. A mí jamás se me pasa por la mente la idea de que las personas tengan deberes conmigo; cuando me enfermo no le digo a nadie y me aguantan solo; sin embargo, no todos piensan así, y nos llaman horribles egoístas si no vamos a ponernos a los pies de los enfermos conocidos.

Además de las cartas que recibo de todas partes, y sobre un número enorme de asuntos, me piden artículos para revistas de aquí y de otras partes. Si no cumplo me llaman indolente y olvidadizo.

A veces no tengo tiempo ni de leer todas las cartas que recibo, y me ha ocurrido abrir una invitación amable y útil cuatro días después de celebrada la fiesta o la reunión indicada.

Entre las cartas referentes a la Dictadura de 1891 tengo a la vista la de un ex marino de la dotación del Pinto, llamado Francisco Maldonado. Se dice que fué balmacedista y que me puede confiar lo que le pasó en el viaje a Europa en los ocho meses que estuvieron fuera de nuestro Chile.

Este marino, tan amable y patriota, estuvo a las órdenes de don Recaredo Amengual.

En otra carta el periodista foguero y feudo Carlos Rojas Contreras me aseguró que las intrigas en Europa, entre los diplomáticos, los miembros de la Junta y los marinos, fueron grandes. Yo me digo: si la Colonia chilena de París intriga cuando no hay revoluciones, ¿cómo será en tiempos revolucionarios? Aquello debió ser espantoso.

Las cartas en cuestión me hacen recordar episodios de la vida de Zola. En 1891 el autor francés se encontraba en el apogeo de sus fuerzas. Cuando anunció la novela sobre Sedán comenzó a recibir cartas de toda Francia, con opiniones personales de soldados y de testigos de los hechos. Les doy el dato a los ilustres escritores de mi tierra para cuando se pongan a la obra.

De mi parte, creo que esta sección no puede seguir adelante en forma metódica. Haría falta un diario propio dedicado exclusivamente a eso. Tal vez en pocos años más aparezca alguno, llamado "El Secretario del Público". Este nombre me lo inspiró don Anibal Lagos Dejo la tarea para otro y agradezco a los colaboradores, sobre todo a los concisos. En este

Y para que el articulista alcance a comprender la capacidad cívica del pueblo magallateco debemos hacerle presente que al llamado que le hiciera la Junta que forman Toriello, Arbenz y Arana, durante los días 3, 4 y 5 del presente ha concurrido a sufragar por los nuevos diputados que integran el futuro Congreso Nacional Legislativo.

Desgraciadamente el movimiento revolucionario de

(PASA A LA PAGINA 5)

momento miro el montón de cartas y me invade un sentimiento mixto de simpatía melancólica. Las ansias de centenares de personas que floran en mí, lejos de serme indiferentes constituyen otro premio de escritor, de incalculable calidad. Vamos publicando las últimas cartas:

**DADORES DE SANGRE**  
Señor Edwards:  
El Servicio de Transfusiones de Sangre está a cargo de un profesional a quien no conozco, pues las cinco veces que he pasado hasta ese servicio no he tenido la satisfacción de encontrarlo.

Me imagino a ese doctor como a un capitán dentro del Hospital, pero en cambio, este capitán no se encuentra sujeto a las disciplinas de los lobos de mar y permite que el barco que dirige se encuentre en posición de naufragio.

De otra manera no se concibe que un paciente a quien prescriben transfusiones de sangre se le mantenga cuatro largos días sin que se le invierte la sangre que le devolverá la vida. Así ha ocurrido a una enferma.

Y esto no es todo. Diariamente concurren entre diez y veinte personas, parientes de enfermos o voluntarios, a dar sangre para transfusiones. Generalmente solicitan permiso en sus ocupaciones para cumplir con un deber sagrado.

Ha ocurrido casos que de veinte dadores han tenido que retirarse quince sin que se les haya podido atender, por falta de materiales que el personal ha solicitado con mortificante insistencia al doctor jefe, llamándole por teléfono a su casa.

He indagado sobre las causas de estos hechos y he podido imponerme de que el doctor concurre al servicio una vez al mes. Algunos ancianos y abnegados empleados a cargo del servicio hacen un derroche de energía para suplir la falta de elementos materiales. Desarrollo un labor abrumador, no pueden dar cumplimiento, a medidas a su labor de salvar vidas.

Existe dentro del Hospital de "El Salvador" una oficina para la atención de los asegurados. Las empleadas encargadas de este servicio hacen gala de despotismo con los asegurados enfermos.

Existe un desorden incomprensible en el pago de subsidios. Cuando éste se efectúa, los asegurados no se imponen, como sería lo correcto, de las papeletas de pago, pues la encerradura de hacerlo se niega a exhibir las liquidaciones y se limita a estampar la impresión digital del dedo pulgar de los asegurados en una esquina estratégicamente doblada de la papeleta de liquidación.

Son inútiles las protestas de los asegurados, y aquellos que se atreven a pasar los límites de la timidez y reclamar son sancionados con demora de tres semanas en el pago de subsidios. Personalmente reclamé por un enfermo.

Las enfermas aseguradas pueden averiguar lo expuesto. De Ud. Atto. y S. S.—Luis Salvo Méndez, Testigos 535. Car. Net. No 406539. Santiago.

**RESPUESTA:**

Tenía razón un lector cuando me dijo que esta sección era una especie de grito constante, pero no un grito de júbilo, como el de Ipiranga, ni como el de Pichincha, sino un grito de alarma y de desconsuelo. Vamos a ver cómo grito el otro.

**LA SARNA EN LA CARCEL**  
Dirección General de Prisiones—Servicio de Prisiones.—Heraldo de Reclamación.

Señor de nuestra consideración:  
Leimos con sorpresa una carta en su sección, firmada por un reo de la Cárcel y que Ud. tomándola en serio acogió.

**Los asesinos de Matteotti**

El totalitarismo europeo, que desembocó en la agresión internacional, en la guerra, que arrancaba del crimen de fronteras para adentro. En el caso de la dictadura italiana—de la que con razón se ha dicho que no podía competir con otras en la sangre—verdad o no fallaba tan poco el crimen, como mínimo necesario para la estatua del Duce. Y ahora resulta fatalmente el proceso por la muerte del líder socialista Matteotti, asesinato que tuvo lugar en junio de 1924.

Ni la simulación de proceso incoada por las "autoridades" fascistas en 1926 ni el transcurso del tiempo han podido evitarlo. Pues toda vuelta a un régimen de legalidad supone un reajuste de la justicia. Posiblemente Cesare Rossi y demás complicados en el asunto se creyeran a salvo durante muchos años, todos aquellos en que el fascismo pareció omnipotente. Tal vez llegaron más lejos, pues el mecanismo del criminal político es complejo, y se absolvió mentalmente a sí mismos, diciéndose que—una vez afirmados en el poder—se esforzaban por ser útiles a su patria. No ha podido ser así. Y ahora empezarán a convencerse de que fascismo italiano, nazismo alemán y demás formas totalitarias han creado como réplica una nueva conciencia jurídica internacional. En efecto, sería pueril creer que en el nuevo proceso por el asesinato de Matteotti se hallan interesados únicamente los antifascistas italianos. Lo está Europa entera, lo está América, lo está el mundo. Los tribunales de Italia no tendrían más remedio que aclarar aquel triste caso, aunque se diera el supuesto

imposible de que ningún ciudadano italiano lo exigiera. Si la postguerra, que se avecina tiene aspectos económicos y sociales muy suyos, tampoco cabe duda de que abre un nuevo período en lo referente a la justicia. Y no caigamos en el error formal de creer que sólo los asegurados ante un tribunal internacional, o sea, los "tribunales de guerra", esos para los que se pide que no haya derecho de asilo, van a purgar crímenes de lesa humanidad cometidos contra el hombre y no meramente contra los ciudadanos de cierto país. También los asesinos de Matteotti, y tantos otros, se hallarán en el mismo caso. Funcionará un tribunal exclusivamente italiano, se aplicarán preceptos del código italiano, pero se fallará un asunto que afecta a la humanidad.

Precisamente en este margen que se deja a la iniciativa de cada nación para liquidar el pasado que le fué impuesto tendrá la conciencia mundial una de las pruebas para saber si la reforma es sincera en los antiguos feudos totalitarios, si reina en ellos la democracia o una simulación de la misma.

Por lo que hace a Italia, el proceso contra los asesinos de Matteotti no deja lugar a dudas. Vale tanto y en claridad modo más que enviar un ejército a luchar contra los alemanes. Lo último podría ser una componenda política, una prueba de maquiavelismo, al no ir acompañado de lo otro.

Hacer justicia, reparar el crimen: he ahí la piedra de toque para ir clasificando las piezas de la nueva Europa.

T.



# SESION 1.a EXTRAORDINARIA, EN MARTES 7 DE NOVIEMBRE DE 1944

(De 16 a 19 horas)

PRESIDENCIA DEL SR. URREJOLA (DON JOSE FRANCISCO)

(VERSION OFICIAL EXTRAORDINARIA)

Asistieron los señores: Alessandri, Alvarez, Barrios, Bravo, Cruz, Dominguez, Duran, Errazuriz, Guevara, Guzman (don Edo), Jiron, Laferte, Lira, Martinez Montt, Martinez (don Carlos A.), Molter, Muñoz, Opa, Ortiz, Del Pino, Fieles, Rodriguez de la Sota, Torres, Valenzuela y Videla Lira.

## CUENTA

1.º— De nueve mensajes de S. E. el Presidente de la República.

Con el primero comunica que ha resuelto convocar al Honorable Congreso Nacional, a sesiones Extraordinarias, a contar desde esta fecha para que pueda ocuparse de los proyectos de ley que se indican.

Se mandó archivar.

Con los ocho siguientes formula observaciones a los siguientes proyectos de ley, aprobados por el Congreso Nacional:

Sobre concesión de diversos beneficios a las siguientes personas:

Oswaldo Godoy Nieto; Mariano Fontecilla; Anibal Cabrera; Horacio Hevia Labbe; Miguel Silva Cuadras; Carlos Abba Antonetti; y Adolfo Espinoza de la Fuente.

Sobre autorización a la Municipalidad de Iquique para que ingrese al Presupuesto Ordinario las sumas percibidas por la Tesorería Provincial de Iquique, en las fechas que se indican:

Quedan para tabla.

2.º— De treinta y nueve mensajes de S. E. el Vicepresidente de la República, en los 38 primeros formula observaciones a los siguientes proyectos de ley aprobados por el Congreso Nacional que conceden diversos beneficios a las siguientes personas:

Maria Pérez Guerrero; Carlos Vega, Reinaldo Hidalgo y Arturo Alarcón; Enriqueta Pérez vda. de Carvallo y Enriqueta Carvallo v. de Ortiz; Rosario Muñoz vda. de Ovario; Amalia Lanús; Clara Hellwig; Esquivel Hernández; Irene y María Mercedes Eguiluz; Elena Doberti Amilanti; Amalia Rojas; Roberto Burr; Adela Aránguiz Ravanal; Ramon Román Mellafe; Amalia Ramos vda. de Alamos; Fernando Solano Illanes; Jorge L. Valenzuela Mesa; José Santiago Zurita; Leopoldo Jaque Lagos; Enriqueta Chaigneau de Ferrari; Ana Valdivia v. de Darrigrandi; Ana Montt v. de Jiménez y memorias hijas;

Ramón Luis Becerra Venegas; Elia Góngora Morán y otras; Braulio Alvarado Ojeda; Rosendo Vázquez vda. de Mancilla; María Díaz vda. de Samit; María Montaner vda. de Cerda; José Toribio, Luis y Carmen Pequeño Hontaneda; María Antonieta Marín Alvarez; Julio Hufi Vega; Medardo Segundo de la Fuente; Estela Cifuentes Matamala; Florentino Concha Rojas; Gaio Pérez Lavín; Humberto Gamboa Núñez; Pedro Luis Villagras; Luis Monterola; Quedan para tabla.

Con el último incluye diversos proyectos en la convocatoria.

3.º— De doscientos cuarenta y siete oficios de la Honorable Cámara de Diputados:

Con los 93 primeros comunica que ha aprobado en los mismos términos en que lo hizo el Senado, los proyectos de ley sobre concesión de diversos beneficios a las siguientes personas:

Ramón Luis Becerra Venegas; Elia Góngora Morán y otras; Braulio Alvarado Ojeda; Rosendo Vázquez vda. de Mancilla; María Díaz vda. de Samit; María Montaner vda. de Cerda; José Toribio, Luis y Carmen Pequeño Hontaneda; María Antonieta Marín Alvarez; Julio Hufi Vega; Medardo Segundo de la Fuente; Estela Cifuentes Matamala; Florentino Concha Rojas; Gaio Pérez Lavín; Humberto Gamboa Núñez; Pedro Luis Villagras; Luis Monterola; Quedan para tabla.

Con el último incluye diversos proyectos en la convocatoria.

4.º— De doscientos cuarenta y siete oficios de la Honorable Cámara de Diputados:

Con los 93 primeros comunica que ha aprobado en los mismos términos en que lo hizo el Senado, los proyectos de ley sobre concesión de diversos beneficios a las siguientes personas:

Ramón Luis Becerra Venegas; Elia Góngora Morán y otras; Braulio Alvarado Ojeda; Rosendo Vázquez vda. de Mancilla; María Díaz vda. de Samit; María Montaner vda. de Cerda; José Toribio, Luis y Carmen Pequeño Hontaneda; María Antonieta Marín Alvarez; Julio Hufi Vega; Medardo Segundo de la Fuente; Estela Cifuentes Matamala; Florentino Concha Rojas; Gaio Pérez Lavín; Humberto Gamboa Núñez; Pedro Luis Villagras; Luis Monterola; Quedan para tabla.

Con el último incluye diversos proyectos en la convocatoria.

5.º— De doscientos cuarenta y siete oficios de la Honorable Cámara de Diputados:

Con los 93 primeros comunica que ha aprobado en los mismos términos en que lo hizo el Senado, los proyectos de ley sobre concesión de diversos beneficios a las siguientes personas:

Ramón Luis Becerra Venegas; Elia Góngora Morán y otras; Braulio Alvarado Ojeda; Rosendo Vázquez vda. de Mancilla; María Díaz vda. de Samit; María Montaner vda. de Cerda; José Toribio, Luis y Carmen Pequeño Hontaneda; María Antonieta Marín Alvarez; Julio Hufi Vega; Medardo Segundo de la Fuente; Estela Cifuentes Matamala; Florentino Concha Rojas; Gaio Pérez Lavín; Humberto Gamboa Núñez; Pedro Luis Villagras; Luis Monterola; Quedan para tabla.

Con el último incluye diversos proyectos en la convocatoria.

6.º— De doscientos cuarenta y siete oficios de la Honorable Cámara de Diputados:

Con los 93 primeros comunica que ha aprobado en los mismos términos en que lo hizo el Senado, los proyectos de ley sobre concesión de diversos beneficios a las siguientes personas:

Ramón Luis Becerra Venegas; Elia Góngora Morán y otras; Braulio Alvarado Ojeda; Rosendo Vázquez vda. de Mancilla; María Díaz vda. de Samit; María Montaner vda. de Cerda; José Toribio, Luis y Carmen Pequeño Hontaneda; María Antonieta Marín Alvarez; Julio Hufi Vega; Medardo Segundo de la Fuente; Estela Cifuentes Matamala; Florentino Concha Rojas; Gaio Pérez Lavín; Humberto Gamboa Núñez; Pedro Luis Villagras; Luis Monterola; Quedan para tabla.

Con el último incluye diversos proyectos en la convocatoria.

7.º— De doscientos cuarenta y siete oficios de la Honorable Cámara de Diputados:

Con los 93 primeros comunica que ha aprobado en los mismos términos en que lo hizo el Senado, los proyectos de ley sobre concesión de diversos beneficios a las siguientes personas:

Ramón Luis Becerra Venegas; Elia Góngora Morán y otras; Braulio Alvarado Ojeda; Rosendo Vázquez vda. de Mancilla; María Díaz vda. de Samit; María Montaner vda. de Cerda; José Toribio, Luis y Carmen Pequeño Hontaneda; María Antonieta Marín Alvarez; Julio Hufi Vega; Medardo Segundo de la Fuente; Estela Cifuentes Matamala; Florentino Concha Rojas; Gaio Pérez Lavín; Humberto Gamboa Núñez; Pedro Luis Villagras; Luis Monterola; Quedan para tabla.

Con el último incluye diversos proyectos en la convocatoria.

8.º— De doscientos cuarenta y siete oficios de la Honorable Cámara de Diputados:

Con los 93 primeros comunica que ha aprobado en los mismos términos en que lo hizo el Senado, los proyectos de ley sobre concesión de diversos beneficios a las siguientes personas:

Ramón Luis Becerra Venegas; Elia Góngora Morán y otras; Braulio Alvarado Ojeda; Rosendo Vázquez vda. de Mancilla; María Díaz vda. de Samit; María Montaner vda. de Cerda; José Toribio, Luis y Carmen Pequeño Hontaneda; María Antonieta Marín Alvarez; Julio Hufi Vega; Medardo Segundo de la Fuente; Estela Cifuentes Matamala; Florentino Concha Rojas; Gaio Pérez Lavín; Humberto Gamboa Núñez; Pedro Luis Villagras; Luis Monterola; Quedan para tabla.

Ramón Luis Becerra Venegas; María Vial de Beltrán; Rosario Vázquez vda. de Mancilla; Juana Lucero vda. de Arriaga; María Luisa Orgul vda. de Contreras; Luisa Vergara vda. de Covarrubias; Enriqueta Chaigneau vda. de Ferrari; Ana Alvarez Yávar y María Antonieta Marín Alvarez; Pequeño Hontaneda; Julio Hufi Vega; Emma Campos Catter vda. de Urra; Ernesto Cádiz Vargas; Andrés Carrasco Carrasco; Carlos Vega Hernández; Reinaldo Hidalgo Ríos y Arturo Alarcón Pino; Profrán Castro Castro; Roberto Asenjo Lau; Luis Monterola Ayala; Rosario Muñoz vda. de Ovario; Mariano Saavedra Ovalle; Irene y María Eugenia Bravo; Elena Doberti Amilanti; Juan Francisco Donoso Silva; José Miguel Díaz Torres; Clara Cuellar Urrutia; Demofila Herrera vda. de Ramos; Arturo Guerrero Arellano; Jorge L. Valenzuela Mesa; Lía Ojeda Artau vda. de Peña; Adela Palma vda. de Gutiérrez; Della Solar vda. de Bascuñán; Laura Herrera vda. de Sotomayor; Humberto Verdejo Alfaro; María Inés Prado Marín; Aristides Díaz Dogliano; Amalia Ramos vda. de Alamos; Fernando Solano Illanes; Rosa y Lidia Roa Córdova; Rosa Solís vda. de Mook; Osvaldo Godoy Nieto; Elisa Zegers vda. de Fernández; Juan Rosa Vial vda. de Guzmán y Elena Guzmán Vial; Carmen Godoy v. de Urzúa; Leopoldo Jaque Lagos; Adolfo Ramírez Olivares; José Luis Matel de la Barra; Ramon Román Mellafe; Roberto Burr Vidal; Miguel Vivanco Costa; Elena Valderama Pérez vda. de Videt; Humberto Gamboa Núñez; Adela Aránguiz Ravanal; José Santiago Zurita Hernández; Enriqueta Pérez vda. de Carvallo y Enriqueta Carvallo v. de Ortiz; Fidelista Navarrete vda. de González; Eugenio Etcheverry Ducassou; Clara Hellwig vda. de González; Esquivel Hernández Pino; Victoria Olmedo vda. de García e hijos; Pedro Luis Villagras Echiburi; Celsulo Rocabarren Garrido; Amalia Rojas vda. de Caldeirón; Arturo Zamora Larrea; Amira Corvera vda. de Olivares; María Ugarte Venegas; Francisco Javier Cerda Sepúlveda; Hortensia Plaza Ferrand vda. de Leizaola; y Lidia Rodríguez Sepúlveda y María Rodríguez Sepúlveda vda. de Vizcaya; Ana Valdes de Dayirandi; María Pérez Guerrero; Laura Fernández vda. de Garces; Amalia Lanús Barbé; Aurora Gutiérrez v. de Pamplona e hijos; María Montaner vda. de Cerda; María Díaz v. de Samit; Emma Grado Rosas v. de Turán; Hermilina Canobra v. de Gómez; Braulio Alvarado Ojeda; Julia Rosa Góngora Morán y otras; Juana Montes Araya v. de Marañón; Angel María Torres Andaur; Laura Jarama Bravo Marín v. de González; Juana Peña Millán; Elvira González vda. de Toro; Teresa Guzmán Carmona; Graciela Borquez vda. de Rodríguez; Joaquín Poblote Cabrera; Adela Marks Cid; Cristina Zúñiga vda. de Jiménez; Teresa González vda. de Salas; Alfredo Santa Cruz Arévalo; María Leonor Gutiérrez vda. de Pino; Teresa Díaz Ossa; Eugenia Enriquez Plaza de los Ríos; Cruz Ferro vda. de Espinoza; Filiberto Flores Cancino; Raquel Sotía Alvarez; Carlos A. Belmar Córdova; Julia María de la Cruz; María Mercedes Segura y Toro; Prospero Hidalgo; Hipólito Ruminot Riffio; Rafaela Vial vda. de Bennett; Rafaela Vial vda. de Bennett; Audomira Cádiz vda. de Espejo; Serafina Paschuan vda. de Paschuan; Marcela Córdova; Manuel Carvajal Sepúlveda; Oscar Campos Figueroa; Irene Loyola vda. de Madariaga; Tarsila Vázquez vda. de Carrasco; Juan Antonio Zárate; Benjamín Aninat Serrano; Benjamín Aninat Urbina; Marcela Contreras Cid; Alejandra Astivia Moyá; Rosamelia Avila vda. de Galvez; María Mercedes Gutiérrez vda. de Cifuentes; Isabela Freude Schulz; Laura Vares vda. de Leuenberg; María Saavedra vda. de Urrutia; Ruperta Jara Villanueva; Alba Rosa Toledo; Laura Orellana vda. de Contreras; María Riquelme de Carrasco; Mercedes Bulalita; Margarita Antonia y Victoria Graciela Aranda Lalor; Loreto Olave vda. de Marchant; Loreto Valdivia vda. de Almeyda; Florentino Morales Ramírez; María Mercedes Valenzuela Barros; Tomás Smith Asenjo; Hortensia Jara vda. de Echeverría; Remigio Donaire Vázquez; Elly Lyon vda. de Schulbach; Juan Eleodoro Padilla Rodríguez; Cora Mardones Valenzuela; Alejandro Ramírez Olivares; Sobre aumento de pensión a las siguientes personas: Eduardo Arana; Eduardo Guzmán Troncoso; Teodoro Quiroga Ríos; José T. Rodríguez Carter; Loreto 2.º Montecinos Picada; Nicolás de la Barra; Arturo González Olivares; Gregoria Terraz vda. de García; Mercedes Avarias Velez; Raquel Santolalla; Cora y María Luisa Green Cruz; Elisa Uribe vda. de Dittlich; Waldo Olave Peña; Walter de Dios Salas Lázcano; María Teresa Las Heras; Luis Cornejo Lagarce; Irene Correa vda. de Baza; Emel Contreras Cid; Hortensia Castro Albarino; Zoraida Vares vda. de Matus; Arturo Vares Pacheco y Francisco Vares Pacheco; Haroldo Rojas Vares; Agustín Arriagada Zapata; Nicolás Carrasco Hermosilla; Ana Prado Ipinza vda. de Florentino; Margarita Elvira Moreno Toro vda. de Zúñiga; Juana Cruz Aranda Carrasco; Horacio Ravanal; Estela Carmona vda. de Palacios; Antonia Muñoz vda. de Montt; José A. Sepúlveda Montecinos; Sobre abono de servicios a las siguientes personas: Arturo Cumpios Ducos; José del Rosario Otirola Villota; César Guzmán Bunker; Sergio Rivas Calleja; Joaquín Orellana Bogaente; Ernesto Rojas Vargas; Emilio Acchiardo Marín; Abelino Alarcón; Humberto Apolonia Palma; Heriberto Alvarez García; Juli Madrid Robles; Alfredo Gómez González; Abraham Silva Millas; Raúl Castañeda Roland; Luis A. Costa Pellerano; José Arancibia Arancibia; Rodolfo Arancibia Morales; Manuel Calleja Rojas; José Arcevedo Plaza; Ramón Almeyda Hermosilla; Juan de Dios Balbontin Canales; Bolívar Ruiz Poblote; Sergio Rivas Calleja; Sansón Radic; Otilio Olivares Vargas; Benito Herveira Maya; Gustavo Cano Quijas; Jaime García Palacios; Robinson Hermansen Vergara; Diomedes Ramírez Espinoza; Luis Aurelio Muñoz Muñoz; Héctor Viquez Merino; Guillermo H. Meza León; Domingo Núñez Galea; Manuel Bustamante Ibañez;

Sobre fomento de la producción de hierro y acero en Lincoyes.

Con el 109.a comunica que ha tenido a bien no insistir en el rechazo de las modificaciones del Senado al proyecto de ley que otorga a los pasajeros de Ferrocarriles a los deportistas que se indican:

Con el 110.a acusa recibo de una invitación del señor Presidente del Senado para que asista en honor de las delegaciones extranjeras que nos visitan con motivo de nuestro aniversario patrio.

Se mandaron archivar:

Con los 138 siguientes comunica que ha aprobado los proyectos de ley que a continuación se indican:

Sobre concesión de pensión a las siguientes personas:

Juana Peña Millán; Elvira González vda. de Toro; Teresa Guzmán Carmona; Graciela Borquez vda. de Rodríguez; Joaquín Poblote Cabrera; Adela Marks Cid; Cristina Zúñiga vda. de Jiménez; Teresa González vda. de Salas; Alfredo Santa Cruz Arévalo; María Leonor Gutiérrez vda. de Pino; Teresa Díaz Ossa; Eugenia Enriquez Plaza de los Ríos; Cruz Ferro vda. de Espinoza; Filiberto Flores Cancino; Raquel Sotía Alvarez; Carlos A. Belmar Córdova; Julia María de la Cruz; María Mercedes Segura y Toro; Prospero Hidalgo; Hipólito Ruminot Riffio; Rafaela Vial vda. de Bennett; Rafaela Vial vda. de Bennett; Audomira Cádiz vda. de Espejo; Serafina Paschuan vda. de Paschuan; Marcela Córdova; Manuel Carvajal Sepúlveda; Oscar Campos Figueroa; Irene Loyola vda. de Madariaga; Tarsila Vázquez vda. de Carrasco; Juan Antonio Zárate; Benjamín Aninat Serrano; Benjamín Aninat Urbina; Marcela Contreras Cid; Alejandra Astivia Moyá; Rosamelia Avila vda. de Galvez; María Mercedes Gutiérrez vda. de Cifuentes; Isabela Freude Schulz; Laura Vares vda. de Leuenberg; María Saavedra vda. de Urrutia; Ruperta Jara Villanueva; Alba Rosa Toledo; Laura Orellana vda. de Contreras; María Riquelme de Carrasco; Mercedes Bulalita; Margarita Antonia y Victoria Graciela Aranda Lalor; Loreto Olave vda. de Marchant; Loreto Valdivia vda. de Almeyda; Florentino Morales Ramírez; María Mercedes Valenzuela Barros; Tomás Smith Asenjo; Hortensia Jara vda. de Echeverría; Remigio Donaire Vázquez; Elly Lyon vda. de Schulbach; Juan Eleodoro Padilla Rodríguez; Cora Mardones Valenzuela; Alejandro Ramírez Olivares; Sobre aumento de pensión a las siguientes personas: Eduardo Arana; Eduardo Guzmán Troncoso; Teodoro Quiroga Ríos; José T. Rodríguez Carter; Loreto 2.º Montecinos Picada; Nicolás de la Barra; Arturo González Olivares; Gregoria Terraz vda. de García; Mercedes Avarias Velez; Raquel Santolalla; Cora y María Luisa Green Cruz; Elisa Uribe vda. de Dittlich; Waldo Olave Peña; Walter de Dios Salas Lázcano; María Teresa Las Heras; Luis Cornejo Lagarce; Irene Correa vda. de Baza; Emel Contreras Cid; Hortensia Castro Albarino; Zoraida Vares vda. de Matus; Arturo Vares Pacheco y Francisco Vares Pacheco; Haroldo Rojas Vares; Agustín Arriagada Zapata; Nicolás Carrasco Hermosilla; Ana Prado Ipinza vda. de Florentino; Margarita Elvira Moreno Toro vda. de Zúñiga; Juana Cruz Aranda Carrasco; Horacio Ravanal; Estela Carmona vda. de Palacios; Antonia Muñoz vda. de Montt; José A. Sepúlveda Montecinos; Sobre abono de servicios a las siguientes personas: Arturo Cumpios Ducos; José del Rosario Otirola Villota; César Guzmán Bunker; Sergio Rivas Calleja; Joaquín Orellana Bogaente; Ernesto Rojas Vargas; Emilio Acchiardo Marín; Abelino Alarcón; Humberto Apolonia Palma; Heriberto Alvarez García; Juli Madrid Robles; Alfredo Gómez González; Abraham Silva Millas; Raúl Castañeda Roland; Luis A. Costa Pellerano; José Arancibia Arancibia; Rodolfo Arancibia Morales; Manuel Calleja Rojas; José Arcevedo Plaza; Ramón Almeyda Hermosilla; Juan de Dios Balbontin Canales; Bolívar Ruiz Poblote; Sergio Rivas Calleja; Sansón Radic; Otilio Olivares Vargas; Benito Herveira Maya; Gustavo Cano Quijas; Jaime García Palacios; Robinson Hermansen Vergara; Diomedes Ramírez Espinoza; Luis Aurelio Muñoz Muñoz; Héctor Viquez Merino; Guillermo H. Meza León; Domingo Núñez Galea; Manuel Bustamante Ibañez;

Sobre fomento de la producción de hierro y acero en Lincoyes.

Con el 109.a comunica que ha tenido a bien no insistir en el rechazo de las modificaciones del Senado al proyecto de ley que otorga a los pasajeros de Ferrocarriles a los deportistas que se indican:

Con el 110.a acusa recibo de una invitación del señor Presidente del Senado para que asista en honor de las delegaciones extranjeras que nos visitan con motivo de nuestro aniversario patrio.

Se mandaron archivar:

Con los 138 siguientes comunica que ha aprobado los proyectos de ley que a continuación se indican:

Sobre concesión de pensión a las siguientes personas:

Juana Peña Millán; Elvira González vda. de Toro; Teresa Guzmán Carmona; Graciela Borquez vda. de Rodríguez; Joaquín Poblote Cabrera; Adela Marks Cid; Cristina Zúñiga vda. de Jiménez; Teresa González vda. de Salas; Alfredo Santa Cruz Arévalo; María Leonor Gutiérrez vda. de Pino; Teresa Díaz Ossa; Eugenia Enriquez Plaza de los Ríos; Cruz Ferro vda. de Espinoza; Filiberto Flores Cancino; Raquel Sotía Alvarez; Carlos A. Belmar Córdova; Julia María de la Cruz; María Mercedes Segura y Toro; Prospero Hidalgo; Hipólito Ruminot Riffio; Rafaela Vial vda. de Bennett; Rafaela Vial vda. de Bennett; Audomira Cádiz vda. de Espejo; Serafina Paschuan vda. de Paschuan; Marcela Córdova; Manuel Carvajal Sepúlveda; Oscar Campos Figueroa; Irene Loyola vda. de Madariaga; Tarsila Vázquez vda. de Carrasco; Juan Antonio Zárate; Benjamín Aninat Serrano; Benjamín Aninat Urbina; Marcela Contreras Cid; Alejandra Astivia Moyá; Rosamelia Avila vda. de Galvez; María Mercedes Gutiérrez vda. de Cifuentes; Isabela Freude Schulz; Laura Vares vda. de Leuenberg; María Saavedra vda. de Urrutia; Ruperta Jara Villanueva; Alba Rosa Toledo; Laura Orellana vda. de Contreras; María Riquelme de Carrasco; Mercedes Bulalita; Margarita Antonia y Victoria Graciela Aranda Lalor; Loreto Olave vda. de Marchant; Loreto Valdivia vda. de Almeyda; Florentino Morales Ramírez; María Mercedes Valenzuela Barros; Tomás Smith Asenjo; Hortensia Jara vda. de Echeverría; Remigio Donaire Vázquez; Elly Lyon vda. de Schulbach; Juan Eleodoro Padilla Rodríguez; Cora Mardones Valenzuela; Alejandro Ramírez Olivares; Sobre aumento de pensión a las siguientes personas: Eduardo Arana; Eduardo Guzmán Troncoso; Teodoro Quiroga Ríos; José T. Rodríguez Carter; Loreto 2.º Montecinos Picada; Nicolás de la Barra; Arturo González Olivares; Gregoria Terraz vda. de García; Mercedes Avarias Velez; Raquel Santolalla; Cora y María Luisa Green Cruz; Elisa Uribe vda. de Dittlich; Waldo Olave Peña; Walter de Dios Salas Lázcano; María Teresa Las Heras; Luis Cornejo Lagarce; Irene Correa vda. de Baza; Emel Contreras Cid; Hortensia Castro Albarino; Zoraida Vares vda. de Matus; Arturo Vares Pacheco y Francisco Vares Pacheco; Haroldo Rojas Vares; Agustín Arriagada Zapata; Nicolás Carrasco Hermosilla; Ana Prado Ipinza vda. de Florentino; Margarita Elvira Moreno Toro vda. de Zúñiga; Juana Cruz Aranda Carrasco; Horacio Ravanal; Estela Carmona vda. de Palacios; Antonia Muñoz vda. de Montt; José A. Sepúlveda Montecinos; Sobre abono de servicios a las siguientes personas: Arturo Cumpios Ducos; José del Rosario Otirola Villota; César Guzmán Bunker; Sergio Rivas Calleja; Joaquín Orellana Bogaente; Ernesto Rojas Vargas; Emilio Acchiardo Marín; Abelino Alarcón; Humberto Apolonia Palma; Heriberto Alvarez García; Juli Madrid Robles; Alfredo Gómez González; Abraham Silva Millas; Raúl Castañeda Roland; Luis A. Costa Pellerano; José Arancibia Arancibia; Rodolfo Arancibia Morales; Manuel Calleja Rojas; José Arcevedo Plaza; Ramón Almeyda Hermosilla; Juan de Dios Balbontin Canales; Bolívar Ruiz Poblote; Sergio Rivas Calleja; Sansón Radic; Otilio Olivares Vargas; Benito Herveira Maya; Gustavo Cano Quijas; Jaime García Palacios; Robinson Hermansen Vergara; Diomedes Ramírez Espinoza; Luis Aurelio Muñoz Muñoz; Héctor Viquez Merino; Guillermo H. Meza León; Domingo Núñez Galea; Manuel Bustamante Ibañez;

Sobre fomento de la producción de hierro y acero en Lincoyes.

Con el 109.a comunica que ha tenido a bien no insistir en el rechazo de las modificaciones del Senado al proyecto de ley que otorga a los pasajeros de Ferrocarriles a los deportistas que se indican:

Con el 110.a acusa recibo de una invitación del señor Presidente del Senado para que asista en honor de las delegaciones extranjeras que nos visitan con motivo de nuestro aniversario patrio.

Se mandaron archivar:

Con los 138 siguientes comunica que ha aprobado los proyectos de ley que a continuación se indican:

Sobre concesión de pensión a las siguientes personas:

Juana Peña Millán; Elvira González vda. de Toro; Teresa Guzmán Carmona; Graciela Borquez vda. de Rodríguez; Joaquín Poblote Cabrera; Adela Marks Cid; Cristina Zúñiga vda. de Jiménez; Teresa González vda. de Salas; Alfredo Santa Cruz Arévalo; María Leonor Gutiérrez vda. de Pino; Teresa Díaz Ossa; Eugenia Enriquez Plaza de los Ríos; Cruz Ferro vda. de Espinoza; Filiberto Flores Cancino; Raquel Sotía Alvarez; Carlos A. Belmar Córdova; Julia María de la Cruz; María Mercedes Segura y Toro; Prospero Hidalgo; Hipólito Ruminot Riffio; Rafaela Vial vda. de Bennett; Rafaela Vial vda. de Bennett; Audomira Cádiz vda. de Espejo; Serafina Paschuan vda. de Paschuan; Marcela Córdova; Manuel Carvajal Sepúlveda; Oscar Campos Figueroa; Irene Loyola vda. de Madariaga; Tarsila Vázquez vda. de Carrasco; Juan Antonio Zárate; Benjamín Aninat Serrano; Benjamín Aninat Urbina; Marcela Contreras Cid; Alejandra Astivia Moyá; Rosamelia Avila vda. de Galvez; María Mercedes Gutiérrez vda. de Cifuentes; Isabela Freude Schulz; Laura Vares vda. de Leuenberg; María Saavedra vda. de Urrutia; Ruperta Jara Villanueva; Alba Rosa Toledo; Laura Orellana vda. de Contreras; María Riquelme de Carrasco; Mercedes Bulalita; Margarita Antonia y Victoria Graciela Aranda Lalor; Loreto Olave vda. de Marchant; Loreto Valdivia vda. de Almeyda; Florentino Morales Ramírez; María Mercedes Valenzuela Barros; Tomás Smith Asenjo; Hortensia Jara vda. de Echeverría; Remigio Donaire Vázquez; Elly Lyon vda. de Schulbach; Juan Eleodoro Padilla Rodríguez; Cora Mardones Valenzuela; Alejandro Ramírez Olivares; Sobre aumento de pensión a las siguientes personas: Eduardo Arana; Eduardo Guzmán Troncoso; Teodoro Quiroga Ríos; José T. Rodríguez Carter; Loreto 2.º Montecinos Picada; Nicolás de la Barra; Arturo González Olivares; Gregoria Terraz vda. de García; Mercedes Avarias Velez; Raquel Santolalla; Cora y María Luisa Green Cruz; Elisa Uribe vda. de Dittlich; Waldo Olave Peña; Walter de Dios Salas Lázcano; María Teresa Las Heras; Luis Cornejo Lagarce; Irene Correa vda. de Baza; Emel Contreras Cid; Hortensia Castro Albarino; Zoraida Vares vda. de Matus; Arturo Vares Pacheco y Francisco Vares Pacheco; Haroldo Rojas Vares; Agustín Arriagada Zapata; Nicolás Carrasco Hermosilla; Ana Prado Ipinza vda. de Florentino; Margarita Elvira Moreno Toro vda. de Zúñiga; Juana Cruz Aranda Carrasco; Horacio Ravanal; Estela Carmona vda. de Palacios; Antonia Muñoz vda. de Montt; José A. Sepúlveda Montecinos; Sobre abono de servicios a las siguientes personas: Arturo Cumpios Ducos; José del Rosario Otirola Villota; César Guzmán Bunker; Sergio Rivas Calleja; Joaquín Orellana Bogaente; Ernesto Rojas Vargas; Emilio Acchiardo Marín; Abelino Alarcón; Humberto Apolonia Palma; Heriberto Alvarez García; Juli Madrid Robles; Alfredo Gómez González; Abraham Silva Millas; Raúl Castañeda Roland; Luis A. Costa Pellerano; José Arancibia Arancibia; Rodolfo Arancibia Morales; Manuel Calleja Rojas; José Arcevedo Plaza; Ramón Almeyda Hermosilla; Juan de Dios Balbontin Canales; Bolívar Ruiz Poblote; Sergio Rivas Calleja; Sansón Radic; Otilio Olivares Vargas; Benito Herveira Maya; Gustavo Cano Quijas; Jaime García Palacios; Robinson Hermansen Vergara; Diomedes Ramírez Espinoza; Luis Aurelio Muñoz Muñoz; Héctor Viquez Merino; Guillermo H. Meza León; Domingo Núñez Galea; Manuel Bustamante Ibañez;

Sobre fomento de la producción de hierro y acero en Lincoyes.

Con el 109.a comunica que ha tenido a bien no insistir en el rechazo de las modificaciones del Senado al proyecto de ley que otorga a los pasajeros de Ferrocarriles a los deportistas que se indican:

Con el 110.a acusa recibo de una invitación del señor Presidente del Senado para que asista en honor de las delegaciones extranjeras que nos visitan con motivo de nuestro aniversario patrio.

Se mandaron archivar:

Con los 138 siguientes comunica que ha aprobado los proyectos de ley que a continuación se indican:

Sobre concesión de pensión a las siguientes personas:

Juana Peña Millán; Elvira González vda. de Toro; Teresa Guzmán Carmona; Graciela Borquez vda. de Rodríguez; Joaquín Poblote Cabrera; Adela Marks Cid; Cristina Zúñiga vda. de Jiménez; Teresa González vda. de Salas; Alfredo Santa Cruz Arévalo; María Leonor Gutiérrez vda. de Pino; Teresa Díaz Ossa; Eugenia Enriquez Plaza de los Ríos; Cruz Ferro vda. de Espinoza; Filiberto Flores Cancino; Raquel Sotía Alvarez; Carlos A. Belmar Córdova; Julia María de la Cruz; María Mercedes Segura y Toro; Prospero Hidalgo; Hipólito Ruminot Riffio; Rafaela Vial vda. de Bennett; Rafaela Vial vda. de Bennett; Audomira Cádiz vda. de Espejo; Serafina Paschuan vda. de Paschuan; Marcela Córdova; Manuel Carvajal Sepúlveda; Oscar Campos Figueroa; Irene Loyola vda. de Madariaga; Tarsila Vázquez vda. de Carrasco; Juan Antonio Zárate; Benjamín Aninat Serrano; Benjamín Aninat Urbina; Marcela Contreras Cid; Alejandra Astivia Moyá; Rosamelia Avila vda. de Galvez; María Mercedes Gutiérrez vda. de Cifuentes; Isabela Freude Schulz; Laura Vares vda. de Leuenberg; María Saavedra vda. de Urrutia; Ruperta Jara Villanueva; Alba Rosa Toledo; Laura Orellana vda. de Contreras; María Riquelme de Carrasco; Mercedes Bulalita; Margarita Antonia y Victoria Graciela Aranda Lalor; Loreto Olave vda. de Marchant; Loreto Valdivia vda. de Almeyda; Florentino Morales Ramírez; María Mercedes Valenzuela Barros; Tomás Smith Asenjo; Hortensia Jara vda. de Echeverría; Remigio Donaire Vázquez; Elly Lyon vda. de Schulbach; Juan Eleodoro Padilla Rodríguez; Cora Mardones Valenzuela; Alejandro Ramírez Olivares; Sobre aumento de pensión a las siguientes personas: Eduardo Arana; Eduardo Guzmán Troncoso; Teodoro Quiroga Ríos; José T. Rodríguez Carter; Loreto 2.º Montecinos Picada; Nicolás de la Barra; Arturo González Olivares; Gregoria Terraz vda. de García; Mercedes Avarias Velez; Raquel Santolalla; Cora y María Luisa Green Cruz; Elisa Uribe vda. de Dittlich; Waldo Olave Peña; Walter de Dios Salas Lázcano; María Teresa Las Heras; Luis Cornejo Lagarce; Irene Correa vda. de Baza; Emel Contreras Cid; Hortensia Castro Albarino; Zoraida Vares vda. de Matus; Arturo Vares Pacheco y Francisco Vares Pacheco; Haroldo Rojas Vares; Agustín Arriagada Zapata; Nicolás Carrasco Hermosilla; Ana Prado Ipinza vda. de Florentino; Margarita Elvira Moreno Toro vda. de Zúñiga; Juana Cruz Aranda Carrasco; Horacio Ravanal; Estela Carmona vda. de Palacios; Antonia Muñoz vda. de Montt; José A. Sepúlveda Montecinos; Sobre abono de servicios a las siguientes personas: Arturo Cumpios Ducos; José del Rosario Otirola Villota; César Guzmán Bunker; Sergio Rivas Calleja; Joaquín Orellana Bogaente; Ernesto Rojas Vargas; Emilio Acchiardo Marín; Abelino Alarcón; Humberto Apolonia Palma; Heriberto Alvarez García; Juli Madrid Robles; Alfredo Gómez González; Abraham Silva Millas; Raúl Castañeda Roland; Luis A. Costa Pellerano; José Arancibia Arancibia; Rodolfo Arancibia Morales; Manuel Calleja Rojas; José Arcevedo Plaza; Ramón Almeyda Hermosilla; Juan de Dios Balbontin Canales; Bolívar Ruiz Poblote; Sergio Rivas Calleja; Sansón Radic; Otilio Olivares Vargas; Benito Herveira Maya; Gustavo Cano Quijas; Jaime García Palacios; Robinson Hermansen Vergara; Diomedes Ramírez Espinoza; Luis Aurelio Muñoz Muñoz; Héctor Viquez Merino; Guillermo H. Meza León; Domingo Núñez Galea; Manuel Bustamante Ibañez;

Sobre fomento de la producción de hierro y acero en Lincoyes.

Con el 109.a comunica que ha tenido a bien no insistir en el rechazo de las modificaciones del Senado al proyecto de ley que otorga a los pasajeros de Ferrocarriles a los deportistas que se indican:

Con el 110.a acusa recibo de una invitación del señor Presidente del Senado para que asista en honor de las delegaciones extranjeras que nos visitan con motivo de nuestro aniversario patrio.

Se mandaron archivar:

Con los 138 siguientes comunica que ha aprobado los proyectos de ley que a continuación se indican:

Sobre concesión de pensión a las siguientes personas:

Juana Peña Millán; Elvira González vda. de Toro; Teresa Guzmán Carmona; Graciela Borquez vda. de Rodríguez; Joaquín Poblote Cabrera; Adela Marks Cid; Cristina Zúñiga vda. de Jiménez; Teresa González vda. de Salas; Alfredo Santa Cruz Arévalo; María Leonor Gutiérrez vda. de Pino; Teresa Díaz Ossa; Eugenia Enriquez Plaza de los Ríos; Cruz Ferro vda. de Espinoza; Filiberto Flores Cancino; Raquel Sotía Alvarez; Carlos A. Belmar Córdova; Julia María de la Cruz; María Mercedes Segura y Toro; Prospero Hidalgo; Hipólito Ruminot Riffio; Rafaela Vial vda. de Bennett; Rafaela Vial vda. de Bennett; Audomira Cádiz vda. de Espejo; Serafina Paschuan vda. de Paschuan; Marcela Córdova; Manuel Carvajal Sepúlveda; Oscar Campos Figueroa; Irene Loyola vda. de Madariaga; Tarsila Vázquez vda. de Carrasco; Juan Antonio Zárate; Benjamín Aninat Serrano; Benjamín Aninat Urbina; Marcela Contreras Cid; Alejandra Astivia Moyá; Rosamelia Avila vda. de Galvez; María Mercedes Gutiérrez vda. de Cifuentes; Isabela Freude Schulz; Laura Vares vda. de Leuenberg; María Saavedra vda. de Urrutia; Ruperta Jara Villanueva; Alba Rosa Toledo; Laura Orellana vda. de Contreras; María Riquelme de Carrasco; Mercedes Bulalita; Margarita Antonia y Victoria Graciela Aranda Lalor; Loreto Olave vda. de Marchant; Loreto Valdivia vda. de Almeyda; Florentino Morales Ramírez; María Mercedes Valenzuela Barros; Tomás Smith Asenjo; Hortensia Jara vda. de Echeverría; Remigio Donaire Vázquez; Elly Lyon vda. de Schulbach; Juan Eleodoro Padilla Rodríguez; Cora Mardones Valenzuela; Alejandro Ramírez Olivares; Sobre aumento de pensión a las siguientes personas: Eduardo Arana; Eduardo Guzmán Troncoso; Teodoro Quiroga Ríos; José T. Rodríguez Carter; Loreto 2.º Montecinos Picada; Nicolás de la Barra; Arturo González Olivares; Gregoria Terraz vda. de García; Mercedes Avarias Velez; Raquel Santolalla; Cora y María Luisa Green Cruz; Elisa Uribe vda. de Dittlich; Waldo Olave Peña; Walter de Dios Salas Lázcano; María Teresa Las Heras; Luis Cornejo Lagarce; Irene Correa vda. de Baza; Emel Contreras Cid; Hortensia Castro Albarino; Zoraida Vares vda. de Matus; Arturo Vares Pacheco y Francisco Vares Pacheco; Haroldo Rojas Vares; Agustín Arriagada Zapata; Nicolás Carrasco Hermosilla; Ana Prado Ipinza vda. de Florentino; Margarita Elvira Moreno Toro vda. de Zúñiga; Juana Cruz Aranda Carrasco; Horacio Ravanal; Estela Carmona vda. de Palacios; Antonia Muñoz vda. de Montt; José A. Sepúlveda Montecinos; Sobre abono de servicios a las siguientes personas: Arturo Cumpios Ducos; José del Rosario Otirola Villota; César Guzmán Bunker; Sergio Rivas Calleja; Joaquín Orellana Bogaente; Ernesto Rojas Vargas; Emilio Acchiardo Marín; Abelino Alarcón; Humberto Apolonia Palma; Heriberto Alvarez García; Juli Madrid Robles; Alfredo Gómez González; Abraham Silva Millas; Raúl Castañeda Roland; Luis A. Costa Pellerano; José Arancibia Arancibia; Rodolfo Arancibia Morales; Manuel Calleja Rojas; José Arcevedo Plaza; Ramón Almeyda Hermosilla; Juan de Dios Balbontin Canales; Bolívar Ruiz Poblote; Sergio Rivas Calleja; Sansón Radic; Otilio Olivares Vargas; Benito Herveira Maya; Gustavo Cano Quijas; Jaime García Palacios; Robinson Hermansen Vergara; Diomedes Ramírez Espinoza; Luis Aurelio Muñoz Muñoz; Héctor Viquez Merino; Guillermo H. Meza León; Domingo Núñez Galea; Manuel Bustamante Ibañez;

Sobre fomento de la producción de hierro y acero en Lincoyes.

Con el 109.a comunica que ha tenido a bien no insistir en el rechazo de las modificaciones del Senado al proyecto de ley que otorga a los pasajeros de Ferrocarriles a los deportistas que se indican:

Con el 110.a acusa recibo de una invitación del señor Presidente del Senado para que asista en honor de las delegaciones extranjeras que nos visitan con motivo de nuestro aniversario patrio.

Se mandaron archivar:

Con los 138 siguientes comunica que ha aprobado los proyectos de ley que a continuación se indican:

Sobre concesión de pensión a las siguientes personas:

Juana Peña Millán; Elvira González vda. de Toro; Teresa Guzmán Carmona; Graciela Borquez vda. de Rodríguez; Joaquín Poblote Cabrera; Adela Marks Cid; Cristina Zúñiga vda. de Jiménez; Teresa González vda. de Salas; Alfredo Santa Cruz Arévalo; María Leonor Gutiérrez vda. de Pino; Teresa Díaz Ossa; Eugenia Enriquez Plaza de los Ríos; Cruz Ferro vda. de Espinoza; Filiberto Flores Cancino; Raquel Sotía Alvarez; Carlos A. Belmar Córdova; Julia María de la Cruz; María Mercedes Segura y Toro; Prospero Hidalgo; Hipólito Ruminot Riffio; Rafaela Vial vda. de Bennett; Rafaela Vial vda. de Bennett; Audomira Cádiz vda. de Espejo; Serafina Paschuan vda. de Paschuan; Marcela Córdova; Manuel Carvajal Sepúlveda; Oscar Campos Figueroa; Irene Loyola vda. de Madariaga; Tarsila Vázquez vda. de Carrasco; Juan Antonio Zárate; Benjamín Aninat Serrano; Benjamín Aninat Urbina; Marcela Contreras Cid; Alejandra Astivia Moyá; Rosamelia Avila vda. de Galvez; María Mercedes Gutiérrez vda. de Cifuentes; Isabela Freude Schulz; Laura Vares vda. de Leuenberg; María Saavedra vda. de Urrutia; Ruperta Jara Villanueva; Alba Rosa Toledo; Laura Orellana vda. de Contreras; María Riquelme de Carrasco; Mercedes Bulalita; Margarita Antonia y Victoria Graciela Aranda Lalor; Loreto Olave vda. de Marchant; Loreto Valdivia vda. de Almeyda; Florentino Morales Ramírez; María Mercedes Valenzuela Barros; Tomás Smith Asenjo; Hortensia Jara vda. de Echeverría; Remigio Donaire Vázquez; Elly Lyon vda. de Schulbach; Juan Eleodoro Padilla Rodríguez; Cora Mardones Valenzuela; Alejandro Ramírez Olivares; Sobre aumento de pensión a las siguientes personas: Eduardo Arana; Eduardo Guzmán Troncoso; Teodoro Quiroga Ríos; José T. Rodríguez Carter; Loreto 2.º Montecinos Picada; Nicolás de la Barra; Arturo González Olivares; Gregoria Terraz vda. de García; Mercedes Avarias Velez; Raquel Santolalla; Cora y María Luisa Green Cruz; Elisa Uribe vda. de Dittlich; Waldo Olave Peña; Walter de Dios Salas Lázcano; María Teresa Las Heras; Luis Cornejo Lagarce; Irene Correa vda. de Baza; Emel Contreras Cid; Hortensia Castro Albarino; Zoraida Vares vda. de Matus; Arturo Vares Pacheco y Francisco Vares Pacheco; Haroldo Rojas Vares; Agustín Arriagada Zapata; Nicolás Carrasco Hermosilla; Ana Prado Ipinza vda. de Florentino; Margarita Elvira Moreno Toro vda. de Zúñiga; Juana Cruz Aranda Carrasco; Horacio Ravanal; Estela Carmona vda. de Palacios; Antonia Muñoz vda. de Montt; José A. Sepúlveda Montecinos; Sobre abono de servicios a las siguientes personas: Arturo Cumpios Ducos; José del Rosario Otirola Villota; César Guzmán Bunker; Sergio Rivas Calleja; Joaquín Orellana Bogaente; Ernesto Rojas Vargas; Emilio Acchiardo Marín; Abelino Alarcón; Humberto Apolonia Palma; Heriberto Alvarez García; Juli Madrid Robles; Alfredo Gómez González; Abraham Silva Millas; Raúl Castañeda Roland; Luis A. Costa Pellerano; José Arancibia Arancibia; Rodolfo Arancibia Morales; Manuel Calleja Rojas; José Arcevedo Plaza; Ramón Almeyda Hermosilla; Juan de Dios Balbontin Canales; Bolívar Ruiz Poblote; Sergio Rivas Calleja; Sansón Radic; Otilio Olivares Vargas; Benito Herveira Maya; Gustavo Cano Quijas; Jaime García Pal















### Se anuncia que Hitler hablará en el día de hoy

NUEVA YORK, 7 (U. P.).—Un despacho de Berlín al periódico de Berlín "Tidnig" dice que Hitler pronunciará un "importante" discurso mañana, aniversario del golpe de 1922 en la cacería de Munich.

Un despacho captado por la comisión federal de comunicaciones dice que se ha decidido si el discurso será hecho ante el gran público o ante un círculo limitado de líderes del partido nazi. "La opinión general en las esferas del partido es que el discurso público exigirá muy grandes precauciones".

## El discurso de Stalin contribuirá a la cohesión de las naciones unidas

CORRESPONDENCIA DEL PROFESOR PERCIVAL HARRIS, EXCLUSIVA PARA "LA NACION"

LONDRES, 7.—(ESPECIAL).—El 27.º aniversario de la Revolución Rusa, a cuya celebración se han asociado jubilosamente hoy todos los pueblos libres del mundo, ha dado ocasión al mariscal Stalin para pronunciar un discurso destinado a repercutir fuertemente en las fronteras soviéticas. Probablemente en ninguna oportunidad anterior había el líder de la Unión Soviética expresado con mayor energía la voluntad de su país de prolongar en la paz una colaboración cordial e íntegra que tan excelentes frutos ha dado en la guerra. El mariscal Stalin reconoce que la alianza de las grandes potencias tiene su fundamento no en intereses accidentales, sino en motivos más permanentes y duraderos. Este reconocimiento expresado en términos de inconfundible sinceridad, no podrá dejar de tener repercusiones altamente favorables en el seno de las demás naciones animadas por la misma convicción.

El discurso del mariscal Stalin es notable sobre todo por su franqueza. Con justo orgullo, el jefe soviético ha exaltado los méritos de su país y su contribución a la victoria que se ve a alcanzarse de la mano. Con una sencillez que le honra, el mariscal ha declarado ayer que no hay vencedores exclusivos y que, si es verdad que la apertura del segundo frente había sido imposible sin la absorción por el ejército rojo del grueso de la Wehrmacht, también es verdad que la alianza de la alianza de las naciones unidas para ganar la paz tan efectivamente como la guerra. Las victorias realizadas de los planes de acción militar conjunta trazados en Teherán—ha dicho—no ha podido menos que afianzar la alianza y crear un terreno para un reforzamiento que no puede prestarse a dudas.

Hay una nota de realismo en el discurso de Stalin que refuerza aún más la impresión antedicha. Saliendo al paso de los que pretenden sembrar semillas de duda, hablando de discrepancias mínimas entre los aliados, el mariscal declara que no se trata precisamente de esas pequeñas discrepancias entre diferentes Estados, siendo así que son tantas frecuentemente las que existen entre los individuos de una misma nación y de un mismo partido.

No podríamos entrar, en tan reducido espacio, en los detalles del discurso del líder soviético, pero podemos concluir que si todos los problemas presentes y futuros fueran encarados siempre con la cordialidad de espíritu manifestada ayer por Stalin, se abrirían al mundo perspectivas mucho más halagüeñas que las que cabría haber esperado.—PROFESOR PERCIVAL HARRIS.

## FEDERACION CHILENA DE INSTITUCIONES FEMENINAS

Ayer se reunió el Comité Ejecutivo de la Federación Chilena de Instituciones Femeninas, organismo creado por el Congreso Nacional de Mujeres organizado últimamente en Santiago.

Sus labores se distribuyeron en la siguiente forma:

Presidenta.—Señora Amanda Labarca, Consejera y Catedrática de la Universidad de Chile. Secretaria de la Federación de las Mujeres Universitarias y Miembro del Partido Radical.

Dos vicepresidentas.—Señora María Armstrong, Funcionaria del Ministerio del Trabajo y Visitadora Social.

Secretaria de Organización.—Señora María Marchant, Secretaria General de la Unión de Profesores.

Secretaria de actas y correspondencias.—Señora María Aguirre, vicepresidenta sudamericana de la Asociación de Meteorólogos.

Secretaria de Asuntos Internacionales.—Señora Graciela Mandulano, Secretaria General del Memch.

Secretaria de Publicaciones.—Señora Julieta Campuzano, Miembro del Partido Comunista.

Tesorera.—Señora María Correa de Irarrázaval, Presidenta de la Acción Femenina.

Secretaria de Propaganda.—Señora Margot Budinich, Miembro del Partido Socialista.

Santiago, 7 noviembre de 1944.

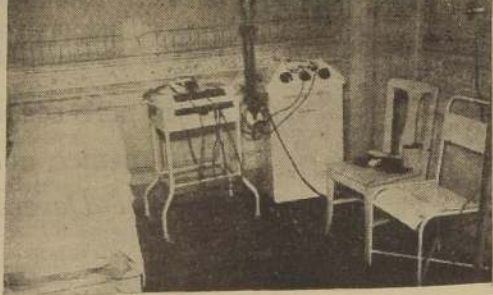
## EN LA AGROPACION MEDICA FEMENINA

El Directorio de la Agrupación Médica Femenina cita a sesión ordinaria para hoy, a las 10 horas, en su sala de sesiones, 328, en la calle Huérfanos, 10, la Sesión ordinaria de 1930 a 20 horas. Conferencia de la doctora Ivonne Abans de Dussert.

## CAMPAÑAS DE "LA NACION" UNA VISITA AL SERVICIO MEDICO DE LOS EE. DE CORREOS Y TELEGRAFOS

NECESIDAD DE CONTAR CON UN PENSIONADO Y CON UNA SECCION DE TISIOLOGIA. — OBSERVACIONES DEL MEDICO JEFE, SR. OTTO WIDNER, Y DEL SECRETARIO, DR. LUIS MUÑOZ.

ESFUERZOS QUE SE REALIZAN EN UN LOCAL INADECUADO



La Sección Radioscopia y Radiología

Proseguimos en nuestra campaña por mejoramiento económico del personal que presta sus servicios en Correos y Telégrafos, a fin de conocer sus necesidades y aspiraciones. En las diversas Secciones y Departamentos de que consta este servicio de indiscutible importancia.

El público se habrá dado cuenta a través de nuestras informaciones de la forma como se desarrollan las actividades en Correos y Telégrafos, conociendo que jamás antes habían sido dados a la publicidad. Hemos entrevistado a distinguidos funcionarios del servicio que conocen a fondo la materia, pues la mayoría, por no decir casi todos, han dedicado la mayor parte de su existencia a una labor tan delicada y de tanta responsabilidad como es el servicio de comunicaciones. En igual forma hemos llegado hasta el hogar de modestos funcionarios y empleados del servicio postal telefónico, a fin de conocer sus necesidades y aspiraciones. Todo esto lo hemos presentado en informaciones que han merecido elogiosos comentarios de nuestros colegas de provincias, y muchas felicitaciones del personal postal telefónico que labora silenciosamente en las más apartadas regiones de nuestro dilatado país.

## UNA VISITA AL SERVICIO MEDICO

Teníamos conocimiento que el Servicio Médico de los empleados de Correos y Telégrafos funcionaba en condiciones desventajosas debido a que el local que ocupaba era completamente inadecuado para el fin a que había sido destinado.

Efectivamente, esto lo pudimos comprobar en una visita que hicimos al Servicio Médico instalado en calle Huérfanos N.º 10. Fumamos amablemente recibidos por el distinguido médico que está al frente de este Servicio, Dr. Otto Widner, y el secretario médico Dr. Luis Muñoz, quienes nos suministraron importantes detalles relacionados con las actividades que allí se desarrollan.

## UN POCO DE HISTORIA

El Servicio Médico para la atención del numeroso personal que trabaja en Correos y Telégrafos, fue fundado el año 1922, cuando desempeñaba el cargo de jefe de la Sección de Radiología, el señor Enrique Vergara Robles. El primer jefe del servicio médico fue el Dr. Orrego Puelma.

Para financiar esta importante obra, se creó una comisión que recaudó cuotas mutualistas, parte del personal. Este aporte, que es completamente voluntario, sirvió de base a un servicio de tanta utilidad como es el de la atención médica.

## LIQUIDACION GENERAL 20 % DE DESCUENTO

Dentro de nuestra gran liquidación general por inventario, que efectúa el día de hoy, ofrecemos las siguientes ediciones Zig-Zag:

Neville Henderson: FRACASO DE UNA MISION. El ex Embajador británico en Chile, escribe un interesante estudio sobre los orígenes y los personajes de la nueva guerra mundial. (Normal: \$ 20.) 24.—

Gerardo de Geus: APRENDIZAJE A VENDER. Obra práctica, positiva y estimulante sobre el arte de hacer ventas. (Normal: \$ 18.) 14.40

Pol Frank: ESPERA VIRGEN. Breve historia humana espiritual de un gran poeta. (Normal: \$ 12.) 9.60

E. G. Gilbert: YUNGA. Gilbert, autor ecuatoriano nos presenta en esta obra una admirable colección de cuentos de naturaleza espiritual. (Normal: \$ 8.) 6.40

Conde Sforza: LOS ITALIANOS TAL COMO SON. Posición histórica del pueblo italiano frente a la guerra y al fascismo. (Normal: \$ 15.) 12.—

R. E. H. HOPE: EPOPEYA INDIA. Obra seria, justa y admirablemente documentada que narra la historia y costumbres actuales. (Normal: \$ 20.) 16.—

Manuel Ugarte: CUENTOS DE LA PAMPA. En estos cuentos vive la pampa, esa inmensa llanura que dio sabor, forma y colorido a la Argentina. Cuentos temporales. (Normal: \$ 15.) 12.—

## ALGUNOS BENEFICIOS

Entre los beneficios de que gozan los empleados que contribuyen con sus cuotas al funcionamiento de este Servicio, cabe mencionar que tienen derecho a grandes intervenciones quirúrgicas sin costo alguno.

Desde hace aproximadamente cinco meses, está en actividad la Farmacia que provee a los imponentes con medicamentos de los más caros y escasos, sin recargo en el precio. Además, en determinados casos, se les han facilitado de parte de los fines del Servicio Médico para efectuar

## EL COMISARIO DEPARTAMENTAL ACEPTO COOPERACION DEL COMERCIO MINORISTA

IMPORTANTE REUNION EFECTUADA AYER. MATERIAS TRATADAS

En la tarde de ayer se reunieron los jefes comunales y de Sección de la Cámara de Comercio Minorista con el Comisario Departamental de Comercio, don R. Paredes, a fin de escuchar la palabra de este funcionario sobre su programa de acción, y a la vez dar a conocer el punto de vista de dichos jefes.

A continuación de los jefes comunales, habló el señor Yungue, manifestando la colaboración que se le ofrecía, y que estaba dispuesto a hacer cumplir y respetar, las disposiciones emanadas del Comisario, para lo cual estimaba necesario una cooperación efectiva y honrada en el comercio minorista. Agregó que el comercio minorista puede estar seguro de que no le pasará la mano en sus actividades, y que procederá con energía contra los comerciantes que se les complace y la transgresión a las disposiciones vigentes.

Finalmente dijo que deseaba conocer todos los pormenores de las necesidades de los comerciantes, y que no pretendía obligarlos a vender perdiendo dinero, y si había necesidad de regular un precio, lo haría después de haberlo consultado con los comerciantes, y que se había cometido una injusticia con determinados comerciantes que reclamaban en este sentido de bien hacerlo saber por intermedio de sus directores, a quienes no les negaría una audiencia.

MATERIAS TRATADAS. Entre las materias que se trataron en esta reunión, figuran las siguientes: PAN.—Que el Comisario tiene a su cargo el pan y que se persigue a los panes y ro a los minoristas que no lo fabrican, ya que de los panes salen las unidades de menor peso.

MANTEQUILLA.—Se dijo que, con comprobantes, de los que se debe dar a conocer, se debe articular, fuera del proceso judicial, oficialmente, por vía de masas.

FERIAS LIBRES.—Se dijo que, al conocer que falsos chacareros vendían productos más caros y malos, liquidar la feria de la carne y el pescado, que se exponían a precios incontrolables y de calidad muy deficiente. Se acordó estudiar este problema más detenidamente y buscar una solución a breve plazo.

PAPAS.—Los minoristas manifestaron al Comisario que no tendrían el acuerdo de no comprar papas hasta que bajara un un precio razonable.

DISTRIBUCION DE MERCADERIAS.—También se dijo que, con respecto a las mercaderías que se distribuyen y distribuyen, la Cámara de Comercio Minorista, el objeto de especulación, y se dijo que las mercaderías se entregaban directamente a la institución para evitar la actuación de intermediarios que especulan, y que contribuyen a la especulación.

La juventud del Centro Republicano Español, inauguró el próximo domingo la temporada de excursiones y competencias deportivas con un paseo que se efectuará a un pintoresco cerro que se encuentra en la región del Colón del Maipo.

El año en referencia, será la ciudad El Canelo. La ruta desde la Estación Pirque (Punta Baguales) hasta El Canelo.

Durante la permanencia en El Canelo, los excursionistas realizarán competencias de natación, carreras y otros deportes. Las inscripciones para la excursión, en las montañas vecinas y otras de resistencia física.

A su regreso a la capital, se dará un informe en el salón del Centro, Merced 788, en el cual los excursionistas podrán exponer los resultados de la excursión. Los socios de esta entidad, tendrán el privilegio de la excursión. El Canelo, pueden darse diariamente de 19 a 21 horas en la Secretaría del Centro.

Esta audición extraordinaria, se realizará con motivo de la reciente inauguración de la Planta Hidroeléctrica de este balneario, que es considerada una de las primeras de Sud América.

La finalidad principal de esta nueva industria nacional, es llevar al campo la energía eléctrica y abastecer toda la región. Se dará también a conocer la contribución del Río Pílimaiquen al progreso, folklore de toda la provincia que recorre.

En la tarde de hoy, de 20.30 a 21 horas, será transmitida la audición "Biografía de un río", que en esta ocasión corresponderá al Pílimaiquen, por medio de la cadena nacional de Radiodifusión de las Comunicaciones y Cultura.

Esta audición extraordinaria, se realizará con motivo de la reciente inauguración de la Planta Hidroeléctrica de este balneario, que es considerada una de las primeras de Sud América.

La finalidad principal de esta nueva industria nacional, es llevar al campo la energía eléctrica y abastecer toda la región. Se dará también a conocer la contribución del Río Pílimaiquen al progreso, folklore de toda la provincia que recorre.

## EMPLEADOS Y OBREROS MUNICIPALES EN "LA NACION"



En la tarde de ayer, llegó hacia nuestra redacción una delegación de empleados y obreros de la Municipalidad de Santiago y de representantes de algunas de las secciones de la actividad económica, para que a través del personal de estos servicios, debido a los bajos sueldos y salarios que percibe.

Nos expresaron que se habían entrevistado con algunos parlamentarios que pertenecen a la Comisión Especial que estudia el proyecto que da nuevas bases a las Municipalidades, manifestando que este sea desahogado a la brevedad posible, ya que de su aprobación depende todo el mejoramiento de los sueldos de los empleados y obreros municipales. El referido proyecto figura en la Convocatoria del actual período extraordinario del Congreso Nacional.

## MES DE MARIA

POR R. Vergara Antúnez

Precio: \$ 10.—

Descuentos para Libreros y revendedores.

Estampas y objetos para recuerdos y regalos de 1.ª COMUNION

ZAMORANO y CAPERAN

COMPANIA 1015 — Casilla 262

Teléfonos 98726-27 y 28 SANTIAGO

## ALIADOS LLEGARON A UN KILOMETRO DE LA CIUDAD DE FORLI

CONQUISTARON VARIAS ALDEAS Y POSICIONES ESTRATEGICAS

ROMA, 7.—(U. P.).—(Por Eleanor Packard).—Las unidades polacas del Octavo Ejército avanzaron ayer en algunos puntos alrededor de 1,000 metros de distancia al sur de Forli, sobre la carretera de Bolonia, aprovechando el mejoramiento del tiempo. Fueron ocupadas varias aldeas y alturas, incluso Monte Testa, 13 kilómetros al sudoeste de Forli, y Monte Maggiore, sobre la carretera de Bolonia a Rimini, y las aldeas de San Martino, cuatro kilómetros al sur de Monte Testa, y Marsignano, cerca de Monte Maggiore.

Otras fuerzas del Octavo Ejército se encuentran en movimiento en sus posiciones a lo largo del río Ronco, informando que el enemigo ha desatado un intenso fuego de artillería y morteros contra las líneas aliadas. Las unidades norteamericanas del Quinto Ejército estuvieron en las alturas al sur de Bolonia, pero no se señalaron cambios de importancia.

En cuanto a las operaciones aéreas, poderosas formaciones de bombarderos pesados con escuadrillas de cazas, efectuaron ataques objetivos a las comunicaciones enemigas en la zona de Italia, y prestando apoyo a las operaciones de las fuerzas terrestres. Las fuerzas aéreas del Mediterráneo efectuaron ayer alrededor de 2,700 salidas individuales.

Se ha anunciado que la escuadrilla brasileña de combate destruyó ayer su primer avión alemán, cuando este cayó en el campo de batalla de Pampolna. Pampolna, en el territorio de la provincia de Pampolna, fue destruido por un ataque de ametrallamiento en que participaron con una formación norteamericana, contra un avión alemán. Los brasileños efectuaron ayer 13 salidas con los norteamericanos para obtener experiencia en la acción. Después de un período de práctica volaron como una unidad separada.

El capitán Pampolna fue también el primer brasileño que efectuó un vuelo de combate en Italia.

## MURIO EL CONDE DE STRATHMORE, PADRE DE LA REINA ISABEL

GLAMIS CASTLE, ANGUS (Escocia), 7.—(U. P.).—Falleció hoy el padre de la Reina de Inglaterra, Conde de Strathmore, a la edad de 89 años.

Lord Strathmore había estado enfermo, como un mes y la dolencia se había agravado al final de la semana pasada. Hoy temprano fué transmitida a la Reina la noticia del fallecimiento de su padre.

Este es el segundo luto de la familia real en menos de una quincena; el 26 de octubre falleció la Princesa Beatriz, la abuela del Rey Jorge. La Corte debía nacer terminado el luto el jueves.

La familia Strathmore desempeñó papel destacado en la historia escocesa durante muchos siglos; el Lord descendía de Lady of Glamis, quien casó con Sir John Lyon, miembro de la Corte de David II y Robert II. El castillo de la familia en Glamis fué donado a Lyon cuando casó con la hija del Rey en 1376.

Lord Strathmore ocupó un asiento en la Cámara de los Lordes como Barón Bowes, un título escocés que ostentó hasta que el Rey Jorge le hizo Conde del Reino Unido y Caballero de la Jarrettera durante los honores conferidos para la coronación, en mayo de 1937.

Era conocido como Lord George Bowes Lyon hasta 1904, año en que sucedió a su padre.

En 1891 casó con la hija del pastor Charles William Cavendish-Bentinck, teniendo en ella seis hijos y cuatro hijas, la menor de las cuales fué la actual Reina, que nació en 1900.

En 1938 el Rey volvió a conferir honores a Lord Strathmore, al aumentar los cuarteles de su escudo, añadiendo así a otros varios análogos favores concedidos a la familia, desde sus mismos comienzos.

Glamis es conocido como una de las magníficas fortalezas de la Edad Media en Gran Bretaña. Hay sobre el castillo muchas informaciones de pasajes secretos y de salas frecuentadas por apañaciones.

## SALVADOR DEIK VENCIO A R. ANDRES EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 7.—(U. P.).—La luchadora brasileña, señora Sofia de Azevedo y la señora Amalia O. de Azevedo se clasificaron finalistas en la prueba de dobles damas al eliminar a las señoras María I. Terán de Weiss y Beatriz K. de Edwards, uruguayas, por 4 a 3 y 4 a 1, en la competencia "La República".

La señora Azevedo también se clasificó semifinalista individual al vencer a Sonia Topalpan por 3 a 2 y 3 a 1. Enrique Mares, un jugador argentino, venció a Noel A. Jara, peruano, por 3 a 2 y 3 a 1 y 3 a 1. Salvador Deik, chileno, venció a Roy André por 4 a 3 y 4 a 1. Alejo Russell, argentino, venció a Enrique Buss, peruano, por 4 a 3 y 4 a 1.

Después de haber vencido a Salvador Deik, chileno, venció a Roy André por 4 a 3 y 4 a 1. Alejo Russell, argentino, venció a Enrique Buss, peruano, por 4 a 3 y 4 a 1.

En los últimos minutos, la Conde de Strathmore, a la edad de 89 años, falleció hoy el padre de la Reina de Inglaterra, Conde de Strathmore, a la edad de 89 años.

Lord Strathmore había estado enfermo, como un mes y la dolencia se había agravado al final de la semana pasada. Hoy temprano fué transmitida a la Reina la noticia del fallecimiento de su padre.

Este es el segundo luto de la familia real en menos de una quincena; el 26 de octubre falleció la Princesa Beatriz, la abuela del Rey Jorge. La Corte debía nacer terminado el luto el jueves.

La familia Strathmore desempeñó papel destacado en la historia escocesa durante muchos siglos; el Lord descendía de Lady of Glamis, quien casó con Sir John Lyon, miembro de la Corte de David II y Robert II. El castillo de la familia en Glamis fué donado a Lyon cuando casó con la hija del Rey en 1376.

Lord Strathmore ocupó un asiento en la Cámara de los Lordes como Barón Bowes, un título escocés que ostentó hasta que el Rey Jorge le hizo Conde del Reino Unido y Caballero de la Jarrettera durante los honores conferidos para la coronación, en mayo de 1937.

Era conocido como Lord George Bowes Lyon hasta 1904, año en que sucedió a su padre.

En 1891 casó con la hija del pastor Charles William Cavendish-Bentinck, teniendo en ella seis hijos y cuatro hijas, la menor de las cuales fué la actual Reina, que nació en 1900.

En 1938 el Rey volvió a conferir honores a Lord Strathmore, al aumentar los cuarteles de su escudo, añadiendo así a otros varios análogos favores concedidos a la familia, desde sus mismos comienzos.

Glamis es conocido como una de las magníficas fortalezas de la Edad Media en Gran Bretaña. Hay sobre el castillo muchas informaciones de pasajes secretos y de salas frecuentadas por apañaciones.

En los últimos minutos, la Conde de Strathmore, a la edad de 89 años, falleció hoy el padre de la Reina de Inglaterra, Conde de Strathmore, a la edad de 89 años.

Lord Strathmore había estado enfermo, como un mes y la dolencia se había agravado al final de la semana pasada. Hoy temprano fué transmitida a la Reina la noticia del fallecimiento de su padre.

Este es el segundo luto de la familia real en menos de una quincena; el 26 de octubre falleció la Princesa Beatriz, la abuela del Rey Jorge. La Corte debía nacer terminado el luto el jueves.

La familia Strathmore desempeñó papel destacado en la historia escocesa durante muchos siglos; el Lord descendía de Lady of Glamis, quien casó con Sir John Lyon, miembro de la Corte de David II y Robert II. El castillo de la familia en Glamis fué donado a Lyon cuando casó con la hija del Rey en 1376.

Lord Strathmore ocupó un asiento en la Cámara de los Lordes como Barón Bowes, un título escocés que ostentó hasta que el Rey Jorge le hizo Conde del Reino Unido y Caballero de la Jarrettera durante los honores conferidos para la coronación, en mayo de 1937.

Era conocido como Lord George Bowes Lyon hasta 1904, año en que sucedió a su padre.

## BLANCO 1161 VALPARAISO TELEFONO 4431

HONRAS FUNEBRES AL EX INTENDENTE PORTENO SR. RODRIGUEZ MAC IVER

HONRARIO DE LA INTENDENCIA SERA TAMBIEN MAÑANA

Mañana, a las 10 horas se oficiará solemne honras fúnebres en la Iglesia Catedral del Espíritu Santo a la memoria del ex Intendente de Valparaíso, don Alfredo Rodríguez Mac Iver, que falleció hace algunos meses en Montevideo, donde servía la Embajada de Chile.

La ceremonia religiosa será oficiada por el Obispo de Valparaíso, Mons. Rafael Lira Infante.

A las 11.30 horas, será colocada en la sala de despacho de la primera autoridad de la provincia una fotografía del señor Rodríguez Mac Iver, como homenaje de reconocimiento a sus esfuerzos en favor del progreso de este puerto.

## MOVIMIENTO DE VAPORES

PROXIMAS LLEGADAS

PENCO, de México.

TUBUL, de Estados Unidos.

CONTIN, de Iquique.

PUYERUE, de Arica.

ALEXANDRO, de Huasco.

ANTOPACASTA, de Buenos Aires.

PRESEA, de Guayaquil.

CASTILLA, de Lota.

PILAR, de Antofagasta.

PUNTA ARENAS, de Brasil y Buenos Aires.

AVILES, de Buenos Aires.

PROXIMAS SALIDAS

VILLARRICA, para Arica e Intermedios.

MAULLIN, para Iquique e Intermedios.

ALONDR, para Punta Arenas, Puerto Natales e Intermedios.

LONTUE, para Iquique e Intermedios.

CASTILLA, para Arica.

JUNIN, para Iquique e Intermedios.

TENO, para Guayaquil.

## ESPECTACULOS DE HOY

VALPARAISO.—Matinée, vermouth y noche: Mentiras, Incorregible.

COLON.—Matinée: vermouth y noche: Port Arthur.

REAL.—Matinée: vermouth y noche: Maravillas del toro.

VELARDE.—Matinée, vermouth y noche: Mujeres de la bruma.

VICTORIA.—Matinée, vermouth y noche: Apasionadamente.

IMPERIO.—Matinée, vermouth y noche: Hotel de verano.

RIVOLI (Continuado).—El eterno presidente.

CONDELL (Continuado).—Su mejor alumno y quién quiere amor.

REX (Vía).—Matinée: vermouth y noche: Luz en la alma.

## HOMENAJE A LA MEMORIA DE EX ALCALDE SERGIO PRIETO RENDIRA MAÑANA

SIGNIFICATIVO ACTO SE REALIZARA A LAS 18.30 HORAS EN EL PALACIO DE BELLAS ARTES

El nombre del ex Alcalde de Valparaíso, Sr. Sergio Prieto Rendi, que se da a este acto, es un homenaje a la memoria de este hombre que, en los últimos años, tuvo a su cargo la Administración Municipal de Valparaíso, y que, a través de su gestión, dejó una huella perdurable en la vida de la ciudad que, a través de sus esfuerzos y devotos gestos, dejó una huella perdurable en la vida de la ciudad que, a través de sus esfuerzos y devotos gestos, dejó una huella perdurable en la vida de la ciudad.

En el programa preparado para el acto, habrán de intervenir el Sr. Prieto Rendi, en nombre de la ciudad, Manuel Ossa S. M., en nombre de la Municipalidad, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

Concedidos artistas vanguardistas como Ricardo Braga, Luis Ferrel, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos, el día de hoy, a las 10 horas, se procederá al remate del edificio y terreno de don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso, y don Víctor J. Paredes, en representación de la Municipalidad de Valparaíso.

En cumplimiento a disposiciones de la Superintendencia de Bancos



## EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO

### PROPUESTA POR MAQUINARIAS

Se avisa a los señores importadores que el plazo de apertura de las propuestas públicas por maquinarias para la Maestranza de la Empresa, fijado para el 30 de Noviembre, se prolongará hasta el 15 de Diciembre próximo, a la misma hora fijada en las bases respectivas.

EL ADMINISTRADOR

## NOTAS POLITICAS

### D. SEBASTIAN SANTANDREU AFIRMA QUE FUE MUY ESCASO EL NUMERO DE VOTANTES RADICALES EN O'HIGGINS

ESTIMA QUE ES UNA OFENSA PARA LOS ELECTORES DECIR QUE EL PRESIONO DESDE SU CARGO DE PRESIDENTE DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

Se nos ha pedido la siguiente publicación:

"Señor Director: El comité de la candidatura a senador y diputado por la provincia de O'Higgins, que auspicio para estos cargos a los señores Florencio Durán y Juan Chiorini, respectivamente, ha pretendido rectificar un cuadro que apareció publicado en la prensa del día 4 del presente mes, referente a la elección parlamentaria de pre candidatos, verificada últimamente en algunas asambleas de dicha provincia.

En la rectificación aludida, pese al esfuerzo que se hace para mejorar, a ojos del lector, el contenido del cuadro, no se consigue la totalidad de los conceptos y la falta de precisión en los datos que se exhiben.

Obligados a analizar el cuadro tachado de tendencioso, y el que afirmamos verdadero, podemos afirmar lo siguiente:

1.º — Que la lista de asambleas inscritas que figura en el cuadro correspondiente a idénticas anotaciones que obran en nuestro poder proporcionadas por la secretaría del CEN, en las que figura un total de 1.830 inscritos.

2.º — Que el número de votantes a favor de los señores Durán y Chiorini fue de 554, según la dirección proporcionada por presidentes de asambleas y confirmada por apoderados y representantes que presenciaron los escrutinios. Dicho número de 554 votantes, que conocemos en esta forma, coincide exactamente con la anotación respectiva que figura en el cuadro primitivo publicado en diarios del día 4 de noviembre en curso.

3.º — Que, en consecuencia, los indicados precandidatos sólo obtuvieron un porcentaje de 30,2 por ciento de votos sobre el total de inscritos.

4.º — Que, aun tomando como ciertas las cifras indicadas por el comité de las candidaturas, los señores Durán y Chiorini, habrían que agregar, en todo caso, a las asambleas que se abstuvieron de votar, a saber: Las Cabras, Doñihue, Cotaucó, Pichidegua, Rengo, Malloa y La Miranda, lo que da un total de 1.601 inscritos y por lo tanto como indica el comité aludido.

### LA COMISION MIXTA DE PRESUPUESTOS SESIONA A MEDIODIA DE AYER

Al mediodía de ayer se reunió la Comisión Mixta de Presupuestos, presidida por el senador don Hernán Videla y con asistencia de don Santiago Labarca, don Eduardo Rosende y don Gabriel Videla.

El ministro señor Labarca se refirió a las observaciones formuladas en la sesión anterior por el señor Hector Rodríguez de la Sota, diciendo que el fenómeno de la inflación data en nuestro país desde muy antiguo, y que lo interesante es que, a contar desde 1938, el poder adquisitivo de las masas trabajadoras ha aumentado sensiblemente.

El señor Rodríguez de la Sota replicó en el sentido de que va a la antigüedad de la inflación, pero que hasta 1938 se había producido con un aumento desde esa fecha el aumento anual ha subido hasta un 25 por ciento.

El señor Bravo se refirió a la inversión de los fondos destinados a la Defensa Nacional, y a la imposibilidad de colocar empréstitos por 400 millones de pesos, que habrían destinados a saldar los déficit del presupuesto.

**HOY HABRA SESION**

Se acordó volver a sesionar al mediodía de hoy para dar cuenta de la discusión del cálculo de entradas y gastos.

### NO SE REUNIERON LOS DEMOCRATICOS

La reunión anunciada para ayer de la Junta Ejecutiva Democrática, no se efectuó por falta de quórum.

El presidente de esta colectividad política, senador don Estay, que se dirigió a Valdivia hace algún tiempo para ponerse al frente de sus trabajos electorales como candidato a senador por esa agrupación, aún no ha regresado a esta capital.

### PARTIDO SOCIALISTA SECCIONAL PRIMERA CORDONA

Clase en forma obligatoria para mañana, jueves a las 18.15 horas, en Alameda 874, segundo piso.

### PARTIDO DEMOCRATICO DIRECTIVO NACIONAL DE LA JUVENTUD

Fue elegido el siguiente: Presidente, Octavio Anzor Gauthier; secretario general, Humberto Alvarado; secretario político, Luis Farrán Cuadra; secretario de organización, Raúl Mora Herre; secretario de propaganda, Francisco O. Díaz D.; secretario de finanzas, José Zeneno Aldana; secretario de actas, Santiago H. Ruiz Morales.

### GRUPO SANTIAGO

A las 20 horas, en su local de Santo Domingo 1277, para tratar sobre la actualidad de la juventud en las elecciones internas de precandidatos electorales que ocurrirán de la capital de las subestancias.

### PARTIDO RADICAL

Asamblea "Pedro Aguirre Cerdas" a las 19.30 horas, celebrará sesión este organismo político con el objeto de elegir a los candidatos a diputados recién elegidos, señores Ansel Pavlovich, Isidoro Muñoz, Alejandro Kios Valdivia y Benjamín Jara Santa María. Además, se tratarán algunos problemas internos de urgencia.

## MILES DE PERSONAS PIDIERON AYER AL GOBIERNO EL ESTABLECIMIENTO DE RELACIONES CON LA URSS

CON EXTRAORDINARIO BRILLO Y ENTUSIASMO SE EFECTUO LA CONCENTRACION DE AYER EN LA PLAZA DE LA CONSTITUCION

DESTACADOS DIRIGENTES DEMOCRATICOS HICIERON USO DE LA PALABRA

SE ENTREGO MEMORIAL AL VICEPRESIDENTE, EXCMO. SR. QUINTANA

Con todo brillo y éxito se realizó en la tarde de ayer el desfile y concentración destinados a rendir homenaje a la Unión Soviética y pedir al Gobierno el establecimiento de relaciones con la U. R. S. S.

El desfile se inició a las 19 horas, desde la plaza Baquedano, continuó por la Alameda O'Higgins y se concentró en la plaza de la Constitución. Tomaron parte en esta gran manifestación todos los partidos de la Alianza Democrática, la Confederación de Trabajadores de Chile, las colectividades residentes de las naciones democráticas y numerosas organizaciones de diversa índole.

Más o menos a las 20 horas, los manifestantes llegaron a la plaza de la Constitución, portando retratos de los líderes de las Naciones Unidas y de dirigentes de las colectividades de la U. R. S. S. La multitud llenó el espacio por completo, el vasto recinto de la plaza, calculándose en varios miles a las personas que participaron en este gran acto cívico. Frente a la estatua de don Diego Portales se instaló la tribuna desde la cual los oradores se dirigieron al pueblo y se colocaron los dirigentes del Comité Pro Homenaje a la U. R. S. S. En esos momentos se presentó un imponente espectáculo, con un muchedumbre entusiasta que vivaba constantemente a la Unión Soviética y países que luchan contra el fascismo, en medio de un bosque de banderas de las Naciones Unidas y de retratos y afiches que se destacaban nítidos con la poderosa luz de los reflectores. Altoparlantes colocados en diversos puntos, llevaron la voz de los oradores a todos los ámbitos de la plaza.

**SE INICIA EL ACTO**

El acto se inició con la ejecución del Himno Nacional Chileno y el de la Unión de las Repúblicas Soviéticas, que fueron coreados por todos los asistentes. En seguida hicieron uso de la palabra los siguientes oradores:

Don Santiago Wilson. — Del Partido Demócrata, quien destacó el papel decisivo que había tenido Rusia en los campos de batalla para asegurar el triunfo de los principios fundamentales de la democracia, que son la justicia y la libertad. Agregó que después de tan grandiosa manifestación el Gobierno estaba en el deber de acoger el fervoroso sentimiento del pueblo en orden a establecer inmediatas relaciones con la U. R. S. S.

Don Alfredo Rosende. — En seguida habló el presidente de la Alianza Democrática, don Alfredo Rosende, manifestando, entre otras cosas, que la Unión Soviética en las actuales circunstancias, había sido la nación que más había hecho por la libertad del mundo. Añadió que Chile y Rusia podían darse muchos positivos beneficios mutuos en el orden económico, intelectual y cultural, por lo que era de conveniencia establecer pronto las relaciones diplomáticas y comerciales. Hizo una síntesis de la participación heroica de la Unión Soviética en el actual conflicto y su papel decisivo en las soluciones para los problemas de la postguerra. Terminó manifestando que el mejor homenaje a la URSS es formar un solo frente de izquierda contra la reacción oligárquica, que quiere por todos los medios impedir una fraterna amistad entre Chile y Rusia.

Don Guillermo del Pedregal. — Dijo que era una necesidad nacional el establecimiento de relaciones con la Unión Soviética. Manifestó que Rusia había luchado y seguiría luchando por un mundo más digno y más feliz, y que su contribución al triunfo, de la causa de la liberación, era una necesidad nacional.

Don Julio Barrenechea. — En seguida ocupó la tribuna el diputado socialista don Julio Barrenechea, quien dijo que traía la calma y sincera adhesión de su partido a este homenaje a la URSS. Destacó la importancia de la paz y la guerra y agregó que para Chile era muy importante establecer relaciones de todo orden con Rusia, por cuanto este país, amante de la paz y defensor de los débiles, podría también defender a nuestro país de los



Un aspecto de la Plaza de la Constitución durante el comicio en homenaje a la Unión Soviética

### EL MEMORIAL QUE FUE ENTREGADO AL EXCMO. SR. QUINTANA BURGOS

Una comisión especial se entrevistó con el Vicepresidente de la República y le hizo entrega del siguiente memorial:

"Excmo. señor Vicepresidente de la República, don Alfonso Quintana. — Excelentísimo señor:

Interpretando la voluntad del pueblo de Chile, expresada en numerosas ocasiones y en el día de hoy en las grandes manifestaciones públicas de homenaje a la Unión Soviética, motivo de su 27.º aniversario, el mitin que en estos momentos se realiza en la Plaza Constitución ha acordado manifestar su extrañeza por el hecho de que hasta este momento no se hayan establecido relaciones diplomáticas y comerciales con ese país, a pesar de las declaraciones hechas por el actual Gobierno de llevar a feliz término este asunto dentro de un breve plazo.

Las cuestiones que interesan a toda una colectividad, a un país entero, no pueden ser discutidas dentro del estrecho marco de nuestras pasiones o de nuestros personales sentimientos.

Es indispensable que sepamos elevarnos sobre la perspectiva de los afectos o de los odios personales, para mirar con serenidad el panorama del mundo y no reclamamos de todos los chilenos una elevación ciudadana, esa dignidad de hombres libres y conscientes, para juzgar este movimiento que esta noche cristaliza en esta manifestación.

La vida reclama de los hombres actitudes justas y libres de prejuicios, y más allá de los intereses de los partidos políticos o de los intereses de los grupos personales, el deber imperioso de mirar por el porvenir de Chile.

Habíamos excesivamente de la paz próxima, de una paz justa y equitativa, pero no queremos comprender que esa paz no puede ser un simple ajuste de cuentas, sino un examen de conveniencia materiales.

Para que en el futuro haya paz verdadera tenemos que crear en nuestro espíritu una filosofía nueva que la haga posible. Y esa filosofía no puede nacer en estériles estrados de pasiones partidarias.

**COMISION SE ENTREVISTA CON S. E.**

Se designó una comisión compuesta por los señores Del Pedregal, Rosende, González Videla, Carlos A. Martínez, Wilson, Moisés Poblete y Juan Vargas Puebla, a fin de que se entrevistara con S. E. el Vicepresidente de la República, a fin de hacerle entrega de las conclusiones del comicio, que no eran otras que solicitar que el Gobierno estableciera cuanto antes relaciones con la URSS.

La comisión se trasladó a la Moneda y se entrevistó con el Excmo. señor Quintana Burgos para los fines indicados. De regreso, el Presidente de dicha comisión, don Guillermo del Pedregal, ocupó el micrófono, con el objeto de informar a la multitud del resultado de la conferencia.

Manifestó el señor del Pedregal que el Vicepresidente de la República expresó que como su mandato era tan transitorio, no le correspondía resolver sobre la materia, pero que podía asegurarnos que como ministro había propugnado por el establecimiento de relaciones con la Unión Soviética y que seguiría manteniendo igual actitud. Dijo que los hombres de Gobierno seguirían trabajando por obtener el establecimiento de estas relaciones para lo cual existía ya ambiente. Terminó manifestando que dicho memorial se lo entregaría a S. E. el Presidente de la República, quien debería resolver sobre el particular. El señor del Pedregal dijo, finalmente, que había que perseverar en la campaña tendiente a conseguir el establecimiento de

### EL MEMORIAL QUE FUE ENTREGADO AL EXCMO. SR. QUINTANA BURGOS

Una comisión especial se entrevistó con el Vicepresidente de la República y le hizo entrega del siguiente memorial:

"Excmo. señor Vicepresidente de la República, don Alfonso Quintana. — Excelentísimo señor:

Interpretando la voluntad del pueblo de Chile, expresada en numerosas ocasiones y en el día de hoy en las grandes manifestaciones públicas de homenaje a la Unión Soviética, motivo de su 27.º aniversario, el mitin que en estos momentos se realiza en la Plaza Constitución ha acordado manifestar su extrañeza por el hecho de que hasta este momento no se hayan establecido relaciones diplomáticas y comerciales con ese país, a pesar de las declaraciones hechas por el actual Gobierno de llevar a feliz término este asunto dentro de un breve plazo.

Las cuestiones que interesan a toda una colectividad, a un país entero, no pueden ser discutidas dentro del estrecho marco de nuestras pasiones o de nuestros personales sentimientos.

Es indispensable que sepamos elevarnos sobre la perspectiva de los afectos o de los odios personales, para mirar con serenidad el panorama del mundo y no reclamamos de todos los chilenos una elevación ciudadana, esa dignidad de hombres libres y conscientes, para juzgar este movimiento que esta noche cristaliza en esta manifestación.

La vida reclama de los hombres actitudes justas y libres de prejuicios, y más allá de los intereses de los partidos políticos o de los intereses de los grupos personales, el deber imperioso de mirar por el porvenir de Chile.

Habíamos excesivamente de la paz próxima, de una paz justa y equitativa, pero no queremos comprender que esa paz no puede ser un simple ajuste de cuentas, sino un examen de conveniencia materiales.

Para que en el futuro haya paz verdadera tenemos que crear en nuestro espíritu una filosofía nueva que la haga posible. Y esa filosofía no puede nacer en estériles estrados de pasiones partidarias.

**COMISION SE ENTREVISTA CON S. E.**

Se designó una comisión compuesta por los señores Del Pedregal, Rosende, González Videla, Carlos A. Martínez, Wilson, Moisés Poblete y Juan Vargas Puebla, a fin de que se entrevistara con S. E. el Vicepresidente de la República, a fin de hacerle entrega de las conclusiones del comicio, que no eran otras que solicitar que el Gobierno estableciera cuanto antes relaciones con la URSS.

La comisión se trasladó a la Moneda y se entrevistó con el Excmo. señor Quintana Burgos para los fines indicados. De regreso, el Presidente de dicha comisión, don Guillermo del Pedregal, ocupó el micrófono, con el objeto de informar a la multitud del resultado de la conferencia.

Manifestó el señor del Pedregal que el Vicepresidente de la República expresó que como su mandato era tan transitorio, no le correspondía resolver sobre la materia, pero que podía asegurarnos que como ministro había propugnado por el establecimiento de relaciones con la Unión Soviética y que seguiría manteniendo igual actitud. Dijo que los hombres de Gobierno seguirían trabajando por obtener el establecimiento de estas relaciones para lo cual existía ya ambiente. Terminó manifestando que dicho memorial se lo entregaría a S. E. el Presidente de la República, quien debería resolver sobre el particular. El señor del Pedregal dijo, finalmente, que había que perseverar en la campaña tendiente a conseguir el establecimiento de



## Notable OFERTA

LENCERIA NIÑAS  
3.º Piso

VESTIDOS en brin liso, con figuras bordadas, colores rosa, celeste, lavanda y en blanco. Ofrecemos en dos modelos. Para niñas de 1 a 3 años

62.

PEDIDOS CONTRA REEMBOLSO A CASILLA 75-D SANTIAGO

### MENSAJE SE ENVIO AYER AL PRESIDENTE DE LA URSS. KALININ

Al término del gran acto cívico de ayer, los organizadores del comicio enviaron el siguiente telegrama al Presidente de la Unión Soviética:

"Excmo. Presidente Unión Soviética, J. Stalin. — Kremlin. Moscú. — URSS. En magnifico comicio público celebrado con participación de todos los sectores nacionales, frentes al Palacio de Gobierno, se acordó saludar por nuestro intermedio al heroico pueblo soviético en su 27.º aniversario de su liberación y expresar el anhelo ferviente del pueblo chileno de que se abra pronto un intercambio diplomático y comercial con la gloriosa Unión Soviética."

Guillermo del Pedregal, Alfredo Rosende, Julio Barrenechea, Elías Laferte, Santiago Wilson, Marcial Grove Salvador Ocampo, María Aldunate de Valdés, Gerardo Ortiz y Bernardo Letelier.

Los que hoy elevan a la categoría de dogma la amenaza del comunismo habrán de reconocer mañana que la influencia de Rusia en la organización de la paz en el mundo ha sido eficaz e indispensable.

Es por eso, señores, que en esta hora cargada de pasiones, debemos saber mirar hacia el futuro, proyectando todos nuestros esfuerzos y todos nuestros sacrificios en el mismo sentido que los pueblos del mundo en medio de tanta sangre y dolores se habrán salvado así el aporte de Rusia.

Los que hoy elevan a la categoría de dogma la amenaza del comunismo habrán de reconocer mañana que la influencia de Rusia en la organización de la paz en el mundo ha sido eficaz e indispensable.

Es por eso, señores, que en esta hora cargada de pasiones, debemos saber mirar hacia el futuro, proyectando todos nuestros esfuerzos y todos nuestros sacrificios en el mismo sentido que los pueblos del mundo en medio de tanta sangre y dolores se habrán salvado así el aporte de Rusia.

Y dentro de esas auspiciosas esperanzas el pueblo de Chile ha de sentir y comprender esta noche la noticia semi-oficial, pero confirmada en círculos de gobierno, que Chile dentro de breves días, acreditará al primer representante diplomático ante el Gobierno de la Unión Soviética, que preside el mundo Stalin.

El pueblo de Chile sabrá revalidar con unánimes aplausos la oportuna y feliz determinación gubernativa que establece relaciones comerciales y diplomáticas con el heroico pueblo ruso.

EL ACEITE QUE HACE HONOR A SU MESA

## LIBERTY

PARA ENSALADAS

MEZCLA DE OLIVAS CON OLEAGINOSAS

AGRADABLE AL PALADAR PORQUE HACE RESALTAR EL SABOR DE LO ALIADO O GUISADO

ES UN PRODUCTO "INDUS"

EN BOTELLAS DE UN LITRO \$ 22.- EN TODOS LOS ALMACENES

COMPANIA INDUSTRIAL

LOS INDUSTRIALES DEL PAIS

Estudiaron los problemas de la PRODUCCION y del TRABAJO en su eran

CONVENCION NACIONAL

que se reunirá en Santiago los días 15, 16 y 17 de diciembre.

NINGUN INDUSTRIAL puede negar su aporte a esta iniciativa de bien público

Inscripciones abiertas en nuestra sede social:

MONEDA N.º 750 SANTIAGO CASILLA 44-D

SOCIEDAD DE FOMENTO FABRIL

Agua mineral PUYEHUE

Tenemos el agrado de comunicar a nuestra distinguida clientela que la SOC. DE TURISMO Y HOTELES DE CHILE nos ha designado sus distribuidores exclusivos del Agua Mineral

## PUYEHUE

para la Provincia de Santiago

Atenderemos los pedidos por mayor y menor en nuestro Depósito General, Sta. Rosa 2698, Teléfono 51315, y en nuestra Oficina Central, Nueva York 52, Oficina 217, Teléfono 81137.

## MENICETTI HERMANOS



## SOBRE REQUISICION DEL MATADERO Y MERCADO TRATO AYER LA MUNICIPALIDAD SIGUEN CONSULTAS SOBRE REUNION DE LOS CANCELLERES

EL DEPARTAMENTO JURIDICO DE LA CORPORACION DEBERA INFORMAR CON RESPECTO A ESTE ASUNTO

Bajo la presidencia del primer regidor don Juan Uribe, se reunió ayer con la Municipalidad de Santiago, el Comisario General de la Corporación de Abastecimientos y Material, don Juan Uribe, para tratar sobre la requisición del Matadero y Mercado Municipal.

Los regidores señores Fria, Poblete y Soto, a nombre de sus respectivos partidos políticos, fundieron un calido homenaje a la Unión Soviética con motivo de haberse cumplido 27 años de la instauración de la República.

La requisición del Matadero Municipal, se refirió a la requisición del Matadero y Mercado Municipal, haciendo ver que desde que se había iniciado esta acción, el Comisario no había invertido un solo centavo de los \$ 300.000 de que se había incautado el organismo.

El señor Serrano, Soto al referirse a este punto manifestó que las deficiencias continuaban en el Matadero, a pesar de las promesas que había hecho el Comisario al tomar posesión de él.

Finalmente ambos regidores presentaron una indicación que en su parte principal dice: "En atención a que no se han producido los beneficios derivados de la requisición del Matadero y Mercado, por lo que a través de este punto se ha efectuado una construcción ni solución de las deficiencias existentes en dichos establecimientos".

El Nuncio Apostólico, Excmo. Monseñor Maurilio Silvani, ofreció ayer un almuerzo en honor del Ministro de Relaciones Exteriores, don Joaquín Fernández.

Asistieron miembros del Cuerpo Diplomático, el Subsecretario de Relaciones, don Claudio Aliaga, el Director del Departamento Diplomático, don Fernando García Ojeda y otros funcionarios de la Cancillería.

Reuniones Científicas. Sociedad Chilena de Urología. Hoy, a las 19 horas, en el Mercado 565, sesionará la Sociedad Chilena de Urología con la siguiente agenda:

Dr. Edo. Riosco González (Concepción). Relator: Dr. Vargas Zaldívar. "Quiste hidatídico de la próstata".

Prof. Waldemar E. Coutts y Dra. Correa, Brieza y Concha. "Consideraciones sobre el cáncer inoperable del riñón".

Se invita a los señores médicos y estudiantes que se interesen por la tabla.

ARMADA DE CHILE. DIRECCION DE LOS SERVICIOS. Departamento de Abastecimientos y Material. PROPUESTA PUBLICA N.º 1.

Solicítanse Propuestas Públicas por los siguientes materiales para la Armada: Acero, Hierro, Bronce, Cobre en lingotes y laminado. Clavos de cobre para botes, Plomo en plancha, Zinc, Soldadura de estaño, Brochas, Clavos de alambre, Tela esmeril, Tubo de vidrio, Escobas de Chilote y Curagüa, Plombagina, Carbonato de sodio, Carburo de calcio, Arcilla refractaria, Desechos de algodón, Pintura Holzapfel N.º 1 y 2, Jabón, Estopa alquitranada, Lona de algodón N.º 1, Meollar, Merlín, Piola y Vaivén alquitranados, Hojalatas estañadas, Toallas de algodón para fogoneros, Acido clorhídrico, Acido sulfúrico, Crisoles de plombrina "Morgan", Jarcia de manila o sisal, Tela carborundum, Presphan en planchas, Lámparas incandescentes, etc., etc.

APERTURA: Martes 28 de Noviembre de 1944 a las 16 horas, simultáneamente, en la Comandancia en Jefe de la Armada, Avda. Bernardo O'Higgins N.º 1302, en Santiago, y en el Departamento de Abastecimientos y Material, calle Prat N.º 620, 2.º piso, en Valparaíso.

Mayores detalles en el DIARIO OFICIAL, Bases y folletos en las Oficinas de Apertura.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE ABASTECIMIENTOS Y MATERIAL.

ARMADA DE CHILE. DIRECCION DE LOS SERVICIOS. Departamento de Abastecimientos y Material. PROPUESTA PUBLICA N.º 79.

Solicítanse propuestas públicas por los siguientes materiales para la Armada:

## EMBAJADOR DE EE. UU. VISITO AL MINISTRO DE RELACIONES

Ayer se entrevistó con el Canciller don Joaquín Fernández, el Embajador de Estados Unidos, Excmo. señor Claude G. Bowers, para cambiar diversas informaciones e ideas sobre la probable reunión de Cancilleres que se realizaría en breve al ser acordada la proposición del Gobierno de Argentina.

Con igual objeto visitó al Subsecretario, señor Claudio Aliaga, Embajador de Ecuador, Excmo. señor Eduardo Sarmiento Álvarez.

En los círculos de la Cancillería se sigue manteniendo una absoluta reserva sobre la actitud que adoptará Chile. Continúan las consultas para reunir mayor número de antecedentes sobre el particular.

En cuanto a la sede de esta conferencia, se han citado las ciudades de México, Caracas, Lima y Santiago, como más probables. No obstante, en los círculos oficiales se estima que es prematuro hablar de esto, cuando aún no se ha resuelto sobre la convocación a esta reunión interamericana.

CONFERENCIA DEL DR. EDUARDO SANTOS SOBRE LA "INRRA"

Ayer, a las 11.30 horas, se realizó la visita de cortesía al Presidente de la Comisión de la Unrra, que nos visita, Dr. Eduardo Santos, y miembros de su comitiva, Excmo. señor Alfonso Quintana Burgos.

El Dr. Santos llegó en automóvil al Palacio de la Moneda y recibió militarmente del jefe de tropa de la Guarnición y de la Guardia de Palacio.

En la puerta de la Moneda fueron recibidos los visitantes por el jefe del Protocolo, don Luis Renard Valenzuela, y el Edecán Aéreo de S. E. Comandante don Félix Olmedo.

En el Salón Rojo de la Presidencia de la República esperaba al Dr. Santos y acompañantes, el Vicepresidente, Excmo. señor Quintana, el Canciller, don Joaquín Fernández, el Subsecretario de Relaciones, don Claudio Aliaga, y el Secretario General de Gobierno, don Osvaldo Fuenzalida Correa.

El Excmo. señor Quintana sostuvo una cordial charla con el Dr. Santos, durante la cual le expresó los buenos propósitos del Gobierno para colaborar en los fines que persigue la Unrra.

Al retirarse la comitiva, la banda militar ejecutó el Himno Nacional Colombiano, en homenaje al Dr. Santos y comitiva.

OTRAS ACTIVIDADES DE AYER. Antes de su visita al Vicepresidente, el Dr. Santos y comitiva se entrevistaron con el Ministro de Economía y Comercio, don Alejandro Tinsly, a quien presentaron sus saludos de cortesía.

A las 13 horas, ofreció un almuerzo en honor de los visitantes, la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual.

En la noche, el Embajador de Estados Unidos, Excmo. señor Claude Bowers, les festejó con un banquete en la sede de la Embajada.

ALMUEZNO OFRECIDO POR EL VICEPRESIDENTE. A mediodía de hoy, el Vicepresidente de la República, Excmo. señor Alfonso Quintana Burgos, ofreció en el Palacio de la Moneda un banquete en honor del Dr. Eduardo Santos y los miembros de su comitiva.

Asistieron Ministros de Estado.

OPONERSE A LA CONSTRUCCION DEL HOSPITAL DE TUBERCULOSOS ACORDO AYER MUNICIPALIDAD DE S. MIGUEL

EL ACUERDO FUE TOMADO POR UNANIMIDAD. JUBILO EN EL VECINDARIO

## EL Dr. SANTOS Y COMITIVA VISITARON AYER AL VICEPRESIDENTE EXCMO. SR. QUINTANA

CHILE APORTARA APROXIMADAMENTE 60 MILLONES DE PESOS A LA "UNRRA", EN PRODUCTOS AGROPECUARIOS, COBRE, SALITRE Y OTRAS MATERIAS.—HOY SE TERMINA EL INFORME RESPECTIVO



El Dr. Santos, durante la visita de cortesía a S. E. el Vicepresidente, Excmo. señor Quintana Burgos. Aparece también el Canciller, señor Joaquín Fernández.

Ayer, a las 11.30 horas, se realizó la visita de cortesía al Presidente de la Comisión de la Unrra, que nos visita, Dr. Eduardo Santos, y miembros de su comitiva, Excmo. señor Alfonso Quintana Burgos.

El Dr. Santos llegó en automóvil al Palacio de la Moneda y recibió militarmente del jefe de tropa de la Guarnición y de la Guardia de Palacio.

En la puerta de la Moneda fueron recibidos los visitantes por el jefe del Protocolo, don Luis Renard Valenzuela, y el Edecán Aéreo de S. E. Comandante don Félix Olmedo.

En el Salón Rojo de la Presidencia de la República esperaba al Dr. Santos y acompañantes, el Vicepresidente, Excmo. señor Quintana, el Canciller, don Joaquín Fernández, el Subsecretario de Relaciones, don Claudio Aliaga, y el Secretario General de Gobierno, don Osvaldo Fuenzalida Correa.

El Excmo. señor Quintana sostuvo una cordial charla con el Dr. Santos, durante la cual le expresó los buenos propósitos del Gobierno para colaborar en los fines que persigue la Unrra.

Al retirarse la comitiva, la banda militar ejecutó el Himno Nacional Colombiano, en homenaje al Dr. Santos y comitiva.

OTRAS ACTIVIDADES DE AYER. Antes de su visita al Vicepresidente, el Dr. Santos y comitiva se entrevistaron con el Ministro de Economía y Comercio, don Alejandro Tinsly, a quien presentaron sus saludos de cortesía.

A las 13 horas, ofreció un almuerzo en honor de los visitantes, la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual.

En la noche, el Embajador de Estados Unidos, Excmo. señor Claude Bowers, les festejó con un banquete en la sede de la Embajada.

ALMUEZNO OFRECIDO POR EL VICEPRESIDENTE. A mediodía de hoy, el Vicepresidente de la República, Excmo. señor Alfonso Quintana Burgos, ofreció en el Palacio de la Moneda un banquete en honor del Dr. Eduardo Santos y los miembros de su comitiva.

Asistieron Ministros de Estado.

OPONERSE A LA CONSTRUCCION DEL HOSPITAL DE TUBERCULOSOS ACORDO AYER MUNICIPALIDAD DE S. MIGUEL

EL ACUERDO FUE TOMADO POR UNANIMIDAD. JUBILO EN EL VECINDARIO

CUADRO COMPARATIVO DE LA LECHE DE VACA ENTERA Y DESCREMADA

Leche Entera. Agua ... 87.33%. Sales minerales ... 0.71%. Materiales grasas ... 3.66%. Materiales azoadas ... 3.38%. Hidrato de carbono ... 4.92%. Valor calórico ... 67%.

## PROBLEMA DE LA CARNE CONTINUA PREOCUPANDO A LAS AUTORIDADES

EL COMISARIATO DEPARTAMENTAL SE HARA CARGO DE LA DISTRIBUCION DE ESTE ARTICULO DE PRIMERA NECESIDAD

El fenómeno de la escasez y altos precios de la carne en vara en el Matadero, se ha reanunciado al igual que en la temporada de invierno, lo que motiva a diario las más arduas protestas de los comerciantes detallistas que acuden a ese recinto, como en la masa consumidora que no se sufre de este vital alimento.

Por esta causa, ayer se observaron en el interior del Matadero, varios incidentes entre industriales abastecedores y comerciantes, debido a los precios que se esgrimen a más de \$ 8 el kilo en vara, lo que el Comisario lo fijó a \$ 7, como tope, para la carne de primera.

Continuando con la internación de ganado argentino, hoy de procedente de Los Andes, la cantidad de 478 cabezas de vacuno, lo que vendrá a incrementar la cantidad de ganado que debe ser distribuido en el Matadero Municipal.

COMISARIATO HARA HOY LA DISTRIBUCION DE CARNE. Con el fin de que los comerciantes no continúen sufriendo las causas de la escasez, el Comisario Departamental, se hará cargo hoy de la distribución de la carne en forma equitativa a los dueños de carnicerías.

Esta distribución se iniciará a las 10 horas y se continuará hasta las 12 horas, en el Matadero. Por otra parte, será beneficiosa para el gremio de dueños de carnicerías, esta medida que se ha estado tomando.

GANADO QUE SE BENEFICIARA HOY. El ganado que entrará al beneficio en el día de hoy, es el siguiente: vacunos 378, corderos 1.775, terneros 137, y cerdos 241.

Este pequeño beneficio será el causante de que nuevamente se vea sin abastecerse, varios centenares de comerciantes, pues de los puntos de mayor importancia a tratarse en esta distribución, son los siguientes: finca, cumplimiento al descanso dominical en las carnicerías, ya sea de mercados o particulares; eliminación de la carne en vara en el Matadero; monopolio de la carne en ese recinto; problema de las ferias municipales; conveniencias de la requisición de Mataderos por parte del Comisario y varios otros puntos de interés, especialmente la libre internación de ganado argentino.

ESCALAFON DEL PERSONAL DEL M. DE EDUCACION. Ayer se constituyó la comisión que tiene a cargo el estudio del escalafón del personal de los servicios dependientes del Ministerio de Educación.

La reunión fue presidida por el Ministro de Educación, señor Enrique Marshall y participaron los miembros de la comisión, señores César Bustarret, Santiago Tejas, Clemente Canales, Julio Vega Gómez, Oscar Almeyda, y Oscar Almeyda.

Se cambiaron ideas sobre la materia quedando bastante adelantado el estudio.

CONSEJO NACIONAL DE COMERCIO EXTERIOR. Se advierte al público que, a contar del Lunes 13 del mes en curso, las facturas que son presentadas al timbraje de documentos deberán venir con una copia, la cual será archivada en las Oficinas del Consejo.

FERROCARRILES DEL ESTADO. PROPUESTAS PUBLICAS POR MATERIALES. Se llama a Propuestas Públicas por los siguientes materiales, las que se abrirán en el Departamento de Materiales (Estación Alameda), a las 16 horas de los días que se indican:

EL DIA 24 DE NOVIEMBRE DE 1944. PROPUESTA N.º 26.

437 Piezas pino oregon, varias dimensiones. 200 Piezas rauli cepillado de 2" x 8" x 10". 70 Piezas pino nacional de 1" x 8" x 12". 400 Pernos cocina, varias dimensiones. 1.500 Kilos fierro relaminado rectang. 5/8" x 3". 1.500 Kilos fierro relaminado redondo, de 1 1/2". 500 Metros cable de acero especial arado extraflexible, de 7/16".

100 Kilos cadena fierro, uso común, de 3/8". 20.000 Litros aceite esmerla para alumbrado. 20 Esmeriles de 16" x 2" x 1 1/2" (Goodrich). 30 Cristales N.º 1, 2 y 3 (varias dimensiones). 10 Metros manguera goma con género, de 3". 11 Metros correa suela doble, de 12".

BASES, mayores datos y antecedentes, pueden consultarse diariamente en la Sección Adquisición del mismo Departamento, de 15.30 a 17 horas, excepto Sábados, que se atenderá de 10 a 11.30 horas.

"EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES"



## DIRECTIVA DE LA UPCH CONFERENCIA CON M. EDUCACION

### LE EXPUSO DIVERSOS PROBLEMAS DE INTERES GENERAL

El Consejo Directivo Nacional de la Unión de Profesores, ha tenido, últimamente, dos importantes reuniones con el Ministro de Educación, don Enrique Mañal, y con el Director General de Educación, don Oscar Bustos, para plantearles algunos problemas educativos que vienen preocupando, preferentemente, a la organización.

Se les dio a conocer a ambos el pensamiento del directivo nacional frente a los siguientes problemas:

1. — Postergación sistemática en concurso de ascensos de maestros meritorios.
2. — Casa del maestro y participación en su dirección, de la UPCH.
3. — Persecución a algunos maestros y funcionarios de parte de ciertas autoridades.
4. — Situación económica del magisterio y campaña de mejoramiento.
5. — Sobre material escolar y necesidad de que el próximo año se distribuya oportunamente.

Además se les dio a conocer el interés por la realización, en fecha próxima, de un Congreso Nacional de Educación.

Tanto el Ministro como el Director General acogieron muy favorablemente las iniciativas y prometieron resolver y apoyar, a la medida de lo posible, los problemas planteados, por la Unión de Profesores.

## 300 VIVIENDAS DE LA POBLACION ARAUCO SERAN ENTREGADAS A LAS FAMILIAS CON NUMEROSOS HIJOS

### LA DISTRIBUCION FUE HECHA CON CRITERIO AJUSTADO A LAS NECESIDADES DE LOS SOLICITANTES

Más de trescientas viviendas serán entregadas en fecha próxima por la Jefe de la Habitación a las familias favorecidas para ocupar la Población Arauco II, y cuya lista se ha dado a conocer. Es interesante comprobar que la distribución fue hecha con criterio ajustado a las necesidades de la familia chilena, habiéndose preferido a las más numerosas desde el punto de vista de los hijos. Así tenemos el caso de que 157 viviendas individuales y colectivas, con capacidad de tres y dos dormitorios, fueron asignadas a familias con 7 o más hijos menores de 18 años y otras 60 casas serán entregadas a familias con 6 a 3 hijos, en similares condiciones de edad.

También hay que constar que un número de 47 casas, individuales y colectivas se han reservado para obreros y empleados ferroviarios, de acuerdo con un convenio con la Caja de Previsión de los RR. CC. del B. Las restantes habitaciones serán distribuidas para empleados de la Caja, cuotas

## MINISTRO DE ECONOMIA DESMINTIO LOS RUMORES SOBRE SU RENUNCIA

### HOY ENTREGARA UNA DECLARACION OFICIAL PARA PUNTUALIZAR ALGUNOS MAL ENTENDIDOS

Durante el día de ayer circularon diversos rumores y aparecieron algunas informaciones de prensa relacionadas con la probable renuncia del Ministro de Economía y Comercio, don Alejandro Tizabi, ya que persistía un entendido con el informe de la Contraloría que ese organismo depende exclusivamente del Presidente de la República. También se informó que sería creado un Ministerio de Alimentación y Abastecimiento, a base del comisariato actual.

El señor Tizabi, primeramente, desmintió terminantemente la noticia de su renuncia, a la que calificó de absurda.

En los círculos oficiales se nos expresa que se está hablando de la creación de un nuevo Ministerio, cuando el Gobierno está empeñado en reducirlos y en

## FACILIDADES PARA VISITAR EL MUSEO DUPUYTREN

La dirección del Museo Dupuytren de París que se exhibe en el local de la calle Moneda es una de Estado, está preocupada de proporcionar los horarios de acceso de los visitantes, para que esta exposición de figuras de cera de tamaño natural pueda ser visitada por estudiantes de las Escuelas de Medicina de la Universidad de Chile y de la Católica, por los alumnos de los cursos superiores de los liceos, encabezados por el Internado Bañados, Arana, conscriptos del ejército, aviación, etc. El Museo fue visitado gratuitamente por los alumnos de la Escuela Superior de Carabineros de Chile. El viernes próximo se realizará la segunda exhibición de figuras de cera, las que serán atendidas por las alumnas de la Escuela de Enfermeras de la Universidad de Chile, que serán facilitadas por su directora, la doctora señora Eleonora González. En el día de ayer el Museo Dupuytren de París fue visitado por el Ministro de Justicia, don Eugenio Pulido, quien dejó un juicio muy favorable de la exposición de figuras de cera.

## FALLECIO EL SEÑOR JULIO ALBORNOZ

Ayer falleció en esta capital el señor Julio Albornoz, socio fundador de la Asociación de Empleados de la Universidad de Chile, quien prestaba sus servicios en la Escuela de Agronomía.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas. El cuerpo será velado en su casa habitación, Avenida Ecuador (interior de la Quinta Normal), en dirección al Cementerio General.

## A \$ 3. EL KILO COMO MAXIMO FIJADO EL PRECIO DE LA PAPA

### 4.000 SACOS EN LOS REMATES DE LA FERIA MUNICIPAL

A los remates de ayer de la Feria Municipal asistieron más de 4.000 sacos de papas, cantidad que supera las necesidades del consumo diario de la población de Santiago. La considerable cantidad de este producto que se expuso en los remates determinó una baja en los precios, hasta estabilizarse en \$ 2,20 el saco. Estos precios de venta por mayor permiten que el consumidor obtenga este producto a \$ 3, el kilo como máximo.

Las diversas medidas adoptadas por el Comisariato han asegurado que la ciudad se encuentre abastecida y por esta razón los precios de la papa en menos de una semana han descendido en más de un peso por kilo.

## LIMPIA-da BRILLO-CONSERVA LOS UTENSILIOS

Sapolio reduce a la mitad el tiempo de la limpieza y es económico. Conserva los utensilios y es intensivo a las manos.



SAPOLIO EN PANES Y EN POLVO

## HOY RENUNCIARA EL DIRECTOR DEL INST. PEDAGOGICO

### EL SR. RODOLFO OROZ HA DIRIGIDO DICHO ESTABLECIMIENTO DURANTE 11 AÑOS

El Director del Instituto Pedagógico, dependiente de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile, señor Rodolfo Oroz, ha resuelto presentar su renuncia a su cargo, con motivo de la situación producida en dicho establecimiento universitario a raíz del decreto de reorganización dictado por el Ministerio de Educación.

El señor Rodolfo Oroz, hará en tres días el día de hoy de su renuncia, al Rector de la Universidad de Chile, señor Juvencio Henríquez.

Ha dirigido el Instituto durante 11 años consecutivos.

## SOBRE PEDIDO DE LIBERTAD DE LUIS CARLOS PRESTES

El Secretario General de la C. T. Ch., don Bernardo Ibañez, ha recibido la siguiente respuesta del Ministro de Aeronáutica del Brasil, señor Salgado Filho sobre el pedido de libertad de Luis Carlos Prestes:

"Mi Gobierno, acoge siempre con mucha simpatía todo lo que adviene de las clases trabajadoras; aun se ha esmerado en ampararlas. Se re portador de vuestro anhelo, aunque cumples, desde luego, esclarecer que el señor Luis Carlos Prestes está condenado por crimen de secuestro y asesinato de una joven que mandó matar por escrito por cinco hombres, y no por delito de opinión."

Cordiales saludos. (Fdo.) Salgado Filho, Ministro de Aeronáutica del Brasil."

## "LA VIDA COMO FENOMENO UNIVERSAL"

Hoy miércoles el profesor Georje Nicolai dará en el Auditorio de Radio Sociedad Nacional de Minería a las 18.30 horas, la última de sus conferencias del ciclo sobre "La vida como fenómeno universal", bajo los auspicios de la Sociedad Amigos del Arte. El señor Nicolai continuará hablando de la vida estelar, que es el tema de su última conferencia.

## SOCIEDAD CHILENA DE MEDICINA SOCIAL SE CONSTITUYO AYER

### SE RINDIO HOMENAJE AL MINISTRO DE SALUBRIDAD

En la tarde de ayer se efectuó, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, la reunión de constitución de la Sociedad Chilena de Medicina Social, institución formada por distinguidos médicos y que es la primera de su género en este continente.

En esta oportunidad hizo uso de la palabra el doctor señor Otto Winder, quien dijo a conocer la labor que desarrollará esta nueva entidad médico-científica, que está llamada a tener gran importancia en el futuro desarrollo de la medicina social en nuestro país.

Por su parte, el doctor señor Eduardo Cruz Cok, analizó las formas por demás interesantes de los diversos aspectos de la medicina social y su importancia en la vida de los pueblos, pues está llamada a estudiar y resolver importantes problemas de la salud pública.

En esta oportunidad se rindió un homenaje al Ministro de Salubridad, doctor señor Sotero del Río, con motivo de haber sido designado recientemente profesor de medicina social de la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile.

El señor Sotero del Río agradeció el homenaje de que era objeto pronunciando un interesante discurso, en el cual dio a conocer diversos aspectos de esta disciplina científica, que ha sido reconocida por nuestra Universidad, creando una cátedra especial en la Escuela de Medicina.

## EN EL T. MUNICIPAL SE EFECTUARA MANANA LA SOLEMNE INAUGURACION DE LA "HORA RADIAL AERONAUTICA"

### ASISTIRA EL VICEPRESIDENTE DE LA REPUBLICA Y DESTACADAS PERSONALIDADES

Mañana, a las 22 horas, tendrá lugar en el Teatro Municipal este acto, ha de constituir el lugar en el Teatro Municipal el gran Festival Artístico que propicia el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile, a fin de dar por inaugurada la "Hora Radial Aeronáutica", y al cual asistirán, especialmente invitados, los señores Sotero del Río, Vicepresidente de la República, Ministros y Subsecretarios de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático, Generales, Almirantes y Comandantes; Jefes y Oficiales de las tres ramas de la Defensa Nacional, Directores y Redactores de los distintos diarios de la prensa metropolitana; los presidentes de la Cortes Suprema y de Apelaciones; presidentes del Senado y de la Cámara de Diputados, diversos parlamentarios y distinguidas damas de nuestra sociedad.

El variado e interesante programa que se ha preparado para

## ENFERMEDAD DE BANG EN EL SUR SERA COMBATIDA

### RESOLUCION DEL MINISTRO DE AGRICULTURA

A mediados de ayer se entrevistó con el Ministro de Agricultura, señor Casanueva, el diputado don Quintín Barrientos, quien le solicitó la organización del servicio de veterinaria en el Departamento de Río Negro, y la pronta inversión de fondos, destinados a combatir la enfermedad de Bang, en la provincia de Osorno, donde este mal causa grandes estragos en el ganado.

Según nuestras informaciones, ambos asuntos serán tratados en forma preferente por el Ministro Casanueva, en especial de esa región, los comités locales de cooperación a la Convención de diciembre.

## SOBRE IMPORTANCIA DE LA PROXIMA CONV. INDUSTRIAL

### SE HABLARA HOY POR RADIO C. VITALICIA

Hoy a las 10.30 horas, por el micrófono de Radio Cooperativa Vitalicia el abogado de la Sociedad de Fomento Fabril don Roberto Pizarro, dará una charla sobre la organización, funcionamiento y trascendencia de la Convención de Industrias de Chile, que se verificará en esta capital, importada del mes próximo con la concurrencia de representantes de las actividades manufactureras y fabriles de todo el país.

El gerente de la Sociedad de Fomento Fabril, Sr. Rafael Pizarro, continúa en su gira por la zona sur, iniciada hace algunos días desde Puerto Montt con el fin de constituir en todas las ciudades de esa región, los comités locales de cooperación a la Convención de diciembre.

Se nos informa que el señor Pizarro procederá a dar a conocer al Comité de Temuco, que está integrado por los industriales de esa ciudad, los comités locales de cooperación a la Convención de diciembre.

## EL EXCMO. SR. QUINTANA OFRECIO UN ALMUERZO A SUS EX COMPAÑEROS DEL INSTITUTO NACIONAL

### SE BRINDO DE PIE POR EL RESTABLECIMIENTO DE LA SALUD DEL EXCMO. SR. RIOS - OFRECIO EL VICPRESIDENTE Y AGRADECIO EL SR. LUIS MERINO ESQUIVEL



El Vicepresidente de la República, Excmo. señor Alfonso Quintana Burgos, ofreció a mediados de ayer en el Palacio de la Moneda, un almuerzo en honor de sus antiguos compañeros del Sexto Año de Humanidades de 1912, del Externado del Instituto Nacional.

Este almuerzo era tradicional entre los compañeros del curso del Excmo. señor Quintana, quien resolvió ofrecerlo este año, pues le correspondía el turno.

La manifestación se inició con un brindis de pie por el restablecimiento de la salud del Presidente de la República, Excmo. señor Juan Antonio Ríos, y transcurrió en un ambiente de especial camaradería.

Ofreció el Excmo. señor Quintana, quien tuvo conceptuosas palabras para referirse a sus compañeros y recordó hechos simpáticos de la vida institucional de esa época.

Atreadido en nombre de los asistentes, el señor Luis Merino Esquivel, quien elogió la actuación pública del Excmo. señor Quintana, y destacó su exaltación a la Vicepresidencia de la República.

Asistieron a la manifestación los señores ex institucionales del año 1912, que aparecen en el grabado que acompaña a esta información, en el orden que indicamos:

Sentados, de izquierda a derecha: señores Samuel Arturo Lermenda, Joaquín Flores, Luis Merino Esquivel, Excmo. señor Alfonso Quintana Burgos, Manuel Lermenda, Julio Lagos Fuentes, Arturo de la Cudra y Guillermo Roth.

De pie, de izquierda a derecha: señores Jorge de la Barra Montaña, Enrique Donoso, Romelio Marcond Serrano, Angel Custodio Vázquez, Hipólito Inaraja, Armando Almazán, Pedro Olmi, Enrique Vial González, Contrán Bauman Portales, Arturo Becerra Robles, Jorge Reyes, Luis Otero Espinoza, Fernando Pérez Besoin, coronel Miguel Quezada, Calvo, Ladislao Muñoz y Juan Rannow.

## ESCUELA NORMAL N.º 1 INICIO AYER CELEBRACION DEL 90.º ANIVERSARIO

### CON ESTE MOTIVO SE EFECTUO UNA VELADA - HOY SE INAUGURA LA EXPOSICION - AUDICION CORAL

La Escuela Normal N.º 1 inició ayer, con una velada solemne la celebración del 90.º aniversario de su fundación. Este plantel educacional ha desarrollado durante casi un siglo de existencia, una intensa y fructífera labor formando profesores primarios su capacidad y preparación ha sido ampliamente reconocida.

A la velada efectuada en la tarde de ayer, concurrieron el Ministro de Educación, señor Enrique Marshall, autoridades educacionales, personalidades, profesores y alumnos del establecimiento y numerosos público.

El acto se inició con la Canción Nacional, cantada por el coro de alumnas. A continuación usó de la palabra la directora señora Gertrudis Muñoz de Echeverría, quien hizo un interesante resumen de la labor del último año y las perspectivas para el futuro.

Se desarrolló a continuación un interesante programa literario-musical, a cargo de las alumnas y profesoras, mereciendo especial mención el Himno Panamericano, cantado por todas las alumnas y acompañado por el autor, y la tonada original del maestro don Adolfo Allende: "De las alumnas vengo", cantada por las alumnas señoras Irma Celis y Alicia Yaza, acompañadas al piano por el señor Allende.

HOY SE INAUGURA LA EXPOSICION

El programa de festejos continuará desarrollándose hoy, con la inauguración a las 17 horas.

## Dirección General de Obras Públicas

### DEPARTAMENTO DE CAMINOS

#### SECRETARIA GENERAL

## PETICION PROPUESTAS PUBLICAS

SOLICITANSE PROPOSTAS PUBLICAS PARA LA CONSTRUCCION DE VARIANTE EN EL CAMINO DE LEYDA A LLO-LLEO, POR SAN JUAN.

Las que se abrirán el Martes 14 de Noviembre en curso, a las 16 horas, en la Sala de Despacho del Director del Departamento de Caminos.

Podrán presentarse a estas propuestas los contratistas inscritos en primera categoría.

BASES, PRESUPUESTOS Y DEMAS ANTECEDENTES pueden consultarse diariamente de 15 a 17 horas, en la SECCION ESTADOS del Departamento de Caminos, Grajales 1727, Santiago.

Santiago 2 de Noviembre de 1944.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO DE CAMINOS

## VACUNACION ANTIVARIOLICA

Con motivo de los casos de viruela que se han presentado en el Norte del país es probable que la Dirección General de Sanidad fiscalice la presentación obligatoria del Certificado de Vacuna, para lo cual y a fin de evitar aglomeraciones y dar las facilidades necesarias al público, se pone en conocimiento de éste, que se encuentran funcionando las postas que se indican en los lugares y horas que se expresan:

Independencia N.º 2	9 a 20 horas	Copiapó 1323	9 a 20 horas
Catedral 1712	9 a 20 horas	Maruri 260	9 a 20 horas
Andrés Bello 489	9 a 20 horas	Catedral 3186	9 a 19 horas
Antonio Varas 50	9 a 20 horas	P. Valdivia esq. Irrará-	
San Pablo 1865	9 a 20 horas	zaval, Seg. O.	12 a 19 horas
Chiloé 1608	9 a 20 horas	República 89	12 a 19 horas
Gran Avenida 2994	9 a 20 horas	Manuel Amat 2911	12 a 19 horas
Asistencia P. Nuñoa	9 a 20 horas	Washington 135	12 a 19 horas
Sto. Domingo 4290	9 a 20 horas	Hip. Chile 1250	14 a 17 horas
Av. Portugal 90 A	9 a 20 horas	San Agustín 2749	14 a 17 horas
Mamuel Montt 303	9 a 20 horas	San Francisco 668	14 a 17 horas
Municipalidad Cisterna	9 a 20 Hr.	José J. Pérez 4270	14 a 17 horas
Municipalidad Conchalí	9 a 20 Hr.	Av. Ecuador 3465	14 a 17 horas
Mapocho 4014	9 a 17 horas	Gran Avenida 3204	14 a 17 horas
Avda. Chile 623	14 a 17 horas	Clarines 3068 (Macul)	14 a 17 hrs.
Gabinete de Identificación	9 a 12 horas y de 14 a 18 horas.		

Estas postas funcionan en locales de la Dirección General de Sanidad, del Seguro Obrero Obligatorio y de la Dirección de Protección a la Infancia.

## SE ADVIERTE AL PUBLICO QUE LA VACUNACION ES GRATUITA

SERVICIO NACIONAL DE SALUBRIDAD.

## DIRECCION DE ABASTECIMIENTO DE PETROLEO

El giro de los acontecimientos bélicos en Europa y algunas medidas recientes de la Dirección de Abastecimiento de Petróleo para mejorar las condiciones de trabajo de los revendedores de gasolina han sido interpretadas por el público como signos de que se aproxima el fin del racionamiento. Con este motivo han aumentado las peticiones en una proporción absolutamente superior a las disponibilidades actuales y futuras.

La Dirección de Abastecimiento de Petróleo estima de su deber informar a la opinión pública que acaba de llegarse a un acuerdo oficial con el Gobierno norteamericano, que si bien constituye un aumento de las cuotas de combustibles, no mejora en absoluto las condiciones de racionamiento para este Verano.

Todas las informaciones oficiales con que cuenta el Servicio le permiten asegurar que el racionamiento no será modificado hasta Marzo del próximo año, fecha en que recién se podrá ver con un poco de mayor claridad las perspectivas futuras.

En estas condiciones, el Servicio pide la cooperación del público para que se mantengan las economías de gasolina y para que no se proyecten empresas sobre la base de un mejoramiento rápido de la situación.

El Gobierno chileno ha sido debidamente advertido de que aún después de Marzo, las necesidades de guerra en el Pacífico pueden agudizar nuestra situación de abastecimientos.

EL DIRECTOR

Santiago, 7 de Noviembre de 1944.



# Se produjo la sindicalización de los jugadores profesionales argentinos

## Competidores y montas para las próximas carreras en ambos hipódromos

**BUENOS AIRES, 7.** — (Por avión). — El ambiente del fútbol profesional argentino acaba de producirse un acontecimiento que está llamado a tener una poderosa influencia en el mejoramiento de las condiciones de los jugadores profesionales, esta idea hasta que hoy está transformada en una realidad a la cual se le abren bellas expectativas.

Más de cuatrocientos jugadores asistieron el martes pasado a una reunión que se celebró con el objeto de dar forma definitiva al Sindicato de Jugadores de Fútbol Profesional Argentino, que quedó constituido en forma legal, pues esta constitución estuvo supervisada por un representante del organismo gubernamental del Trabajo. La directiva de la Agrupación de Jugadores de Fútbol quedó formada por Fernando Bello (Independiente), presidente; vice, Adolfo Pedernera (River Plate); Rogelio Gaitaneri (Boca), secretario.

En la mencionada reunión se debatió en forma amplia el beneficio que significaba para los jugadores la constitución del Sindicato Bello, el arquero de Independiente, que ha sido designado para presidente de esta institución, ha dado a conocer las ideas fundamentales que presiden este movimiento.

«Desearnos —ha dicho— que los jugadores argentinos sean verdaderos profesionales, y se quiere hacer conciencia sobre esta materia. No es nuestra intención, en quienes tienen

**SE TRATA DE UN MOVIMIENTO QUE ENVUELVE IMPORTANTES BENEFICIOS PARA EL FUTBOL Y PARA QUIENES HAN HECHO DE EL SU MEDIO DE VIDA. — EN EL PRIMER DIRECTORIO FIGURAN FERNANDO BELLO, COMO PRESIDENTE, Y ADOLFO PEDERNA, COMO VICEPRESIDENTE (CORRESPONDENCIA AEREA DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL, SR. ROSAUR SALAS A.)**

bes, sino cooperar con ellos; y con la Asociación, para que seamos que nuestros intereses estén bien resguardados, no sólo en el aspecto material, que se refiere a nuestra situación económica, sino también en nuestra condición de profesionales en el sentido amplio de la expresión».

Se estima que el nuevo organismo, aparte de garantizar la situación económica y la dignificación misma de los jugadores, va a tener influencia en el mejoramiento del juego, pues en el propio Sindicato se va a designar un Tribunal especial para evitar el juego brusco, fijando sanciones especiales en el orden material y moral, para quienes lo realicen en desmedro de la condición profesional de los jugadores, lo que, lógicamente, repercute en los medios de vida del afectado. En lo sucesivo los equipos no llevarán a la cancha en condiciones de inferioridad, sino que serán por cualquier medio, sino como contendientes perfectamente

La iniciativa de los jugadores argentinos puede, a juicio, tener repercusiones benéficas en otros países. Por lo que respecta a Chile, estimamos que semejante idea, bien realizada, podría contribuir poderosamente a elevar la calidad del juego, a suprimir los espectáculos tristes que se están presenciando a menudo en nuestras canchas, a elevar y dignificar desde todo punto de vista a los jugadores, y a obligar a los clubes a realizar una labor más positiva que la que actualmente llevan a cabo.

Buenos Aires, noviembre de 1944.

**ROSAUR SALAS A.**

**HOY SE JUEGAN TRES PARTIDOS DE FOOTBALL ENTRE AUTOBUSEROS**

Esta tarde, en la cancha de Independencia N.º 3247, continuará el campeonato de fútbol de los autobuseros, en conformidad al siguiente programa:

**LA CARRERA. — 1.300 METROS.**  
1. Honeymoon 58. C. Cruz.  
2. Relato 58. E. Asenjo.  
3. Rumbos 58. E. Asenjo.  
4. Calucano 58. R. Morales.  
5. Farnelano 58. M. Reyes.  
6. Linduch 58. C. Cruz.  
7. Macario 58. A. Poblete.  
8. Puntito 58. N. N.  
9. V. Bien 58. M. Quereza.  
10. Alo Alo 58. D. O'Andrea.  
11. Estancia 58. J. Araya.  
12. Carrera 58. E. González.  
13. Parapacho 58. L. Pérez.  
14. Tamandare 58. G. Sepúlveda.  
15. Vistosos 58. E. Asenjo.  
16. Franco Amos 58. G. Sepúlveda.  
17. Pinta 58. J. Ortiz.  
18. Saeta 58. G. Sepúlveda.  
19. San Luis 58. R. Morales.  
20. Serpente 58. R. Quirós.  
21. Monte Plata 58. D. O'Andrea.  
22. Bella 58. C. Cruz.

**BOCA JUNIORS**  
El plantel superior de Boca Juniors —que por razones de sueldos y primas por partidos está colocado en el primer lugar de la tabla de clasificación— se ha plegado a este movimiento, pues espera sus resultados. Pero la directiva que preside Bello estima que pronto contará también con su concurso.

**Ocho colegios intervendrán en el certamen de natación que realiza esta tarde la Asociación Escolar A LAS 15 HORAS COMIENZA EL PROGRAMA**

Hoy a las 15 horas, en la Piscina Escolar Temperada, se realizará la competencia de natación que organiza la Asociación Escolar de Deportes, con la participación de alumnos del Internado Barros Arana, Instituto Nacional, Liceo de Aplicación, Liceo de Montserrat, Liceo Valentín Letelier, que actuarán en tres divisiones, a saber: superior, intermedia e infantil. En segunda categoría competirán el Liceo Barros Arana, Liceo de Salas y Comercial N.º 2.

**EL JURADO**  
El jurado estará integrado por las siguientes personas:  
Arbitro general, señor Ernesto Sepúlveda.

**PROGRAMA**  
El programa es el siguiente:  
25 metros espalda, infantil.  
50 metros libre, intermedia.  
100 metros pecho, superior.  
25 metros pecho, infantil.  
100 metros pecho, intermedia.  
100 metros libre, superior.  
25 metros espalda, intermedia.  
50 metros espalda, superior.  
300 metros libre, superior.  
Posta de 3 por 25, tres estilos, infantil.

**ROSAUR SALAS A.**

**LOS CHILENOS ESTAN BIEN. EN SINGLES Y EN DOBLES, Y PAPA QUE LOS ARGENTINOS GANEN SUPERIORES A SUS RECURSOS HABITUALES. — LOS IMPORTANTES TRIUNFOS DE TAVERNE Y HAMMERSLEY**

(CORRESPONDENCIA AEREA DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL, SR. ROSAUR SALAS A.)

Se siente ambientado. Incluso nuestra pareja de dobles, dará mucho que hacer a la combinación local. Los partidos se juegan el viernes, sábado y domingo próximos. El equipo argentino definitivo que actuará mañana y el domingo en la final y es justo que así sea. Intervendrán en ella dos equipos que se merecen y que van a ofrecer un magnífico espectáculo.

El «veterano» Héctor Cattaruzza en uno de los buenos partidos de esta tarde eliminó al individual a Alfredo Trulleno en cuatro sets. Cattaruzza jugó bien y dominó al chileno con su seguridad. La cuenta fue de 64, 64, 26 y 75.

Salvador Delk y Ricardo San Martín ganaron por la cuenta 64, 75, 62 y 64 en una partida en que los chilenos jugaron muy bien y dominaron a sus rivales en la red.

Renato Achondo en pareja con la campeona brasileña, Sra. de Abreu, lograron un buen triunfo sobre Aldo Russell, y María de Moss, por 64 y 64. Achondo jugó brillantemente.

**ROSAUR SALAS A.**

**B O X**

**CAMPEONATO NACIONAL**

**ANOCHÉ SE CLASIFICARON LOS FINALISTAS DE LA 1.ª SERIE**

Los «fanáticos» santiaguinos siguen llenando las apostaderías de la ciudad para ver el desarrollo de la competencia nacional de Box de Chile.

Anoché el público presenció los encuentros por las finales de la primera serie de la competencia nacional de Box de Chile.

La mayoría de los encuentros tuvieron un desarrollo violento, pero en los últimos se notó una técnica no pudiendo mencionarse ninguno de los participantes como figuras destacadas del Campeonato.

**DESARROLLO DE LOS ENCUE-**

**CATEGORIA GALLO. —** Alberto Morales (Valparaíso) v. Carlos Aranda (Ferroviario). — Venció: Morales por puntos.

Después de un primer round en el que los boxeadores se lanzaron al ataque en forma violenta, sin ventajas apreciables, el segundo round se caracterizó por la técnica de los contendientes, pero en forma efectiva, haciendo retroceder a su contrario, actitud que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA GALLO. —** Arturo Cisterna (Vina del Mar) v. Eduardo Vera (Casablanca). — No se realizó.

**CATEGORIA PLUMA. —** Raúl Espinoza (Magallanes) v. Rafael Moncada (San Bernardo). — Venció: Moncada por puntos.

La segunda vuelta a pesar que los contendientes se lanzaron a la pelea, no tuvo el mismo desarrollo que la primera, ya que los boxeadores se limitaron a defenderse, sin hacer uso de la técnica, lo que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA PLUMA. —** Manuel Videla (Naval) v. Jorge Camus (Santiago). — Venció: Videla por puntos.

Ambos muchachos realizaron una pelea de excelente boxeo. Sin embargo, los chilenos se lanzaron a la pelea, lo que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA MOSCA. —** Ricardo Aracena (Vallenar) v. Raúl Domínguez (U. Católica). — No se realizó.

**CATEGORIA GALLO. —** Emilio Fuentes (P. O.) v. Marcelo Fuentes (P. O.). — Venció: Fuentes por K. O. al 2.º round.

El combate comenzó con un primer round en el que los contendientes se lanzaron al ataque en forma violenta, pero en forma efectiva, haciendo retroceder a su contrario, actitud que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA PLUMA. —** Juan Reyes (Cauquimbo) v. Guillermo Cisterna (P. O.). — Venció: Cisterna por puntos.

La primera vuelta fue desahogada, pero en la segunda los contendientes se lanzaron al ataque en forma violenta, lo que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA PLUMA. —** Agustín Cerdá (P. O.) v. Luis Parías (P. O.). — Venció: Cerdá por puntos.

Fue declarado vencedor Cisterna por puntos.

**CATEGORIA LIVIANO. —** Héctor Mía (Curicó) v. Julio Barria (Valdivia). — Venció: Barria por K. O. al 2.º round.

**CATEGORIA MOSCA. —** Juan Parías (Valparaíso) v. Domingo Sánchez (U. de Chile).

Con un programa de excepcional importancia se iniciará mañana el Campeonato Nacional de Atletismo, que se celebrará en el Estadio Nacional, el día 10 de noviembre, a las 10 horas.

El programa consta de trece pruebas y el público que concurre a los participantes, podrá apreciar el valor de cada uno de los competidores.

**PROGRAMA**  
El programa anunciado para mañana corresponde a la primera mitad de la segunda serie del campeonato.

**CATEGORIA MOSCA. —** Juan Parías (Valparaíso) v. Domingo Sánchez (U. de Chile).

**ROSAUR SALAS A.**

**B O X**

**CAMPEONATO NACIONAL**

**ANOCHÉ SE CLASIFICARON LOS FINALISTAS DE LA 1.ª SERIE**

Los «fanáticos» santiaguinos siguen llenando las apostaderías de la ciudad para ver el desarrollo de la competencia nacional de Box de Chile.

Anoché el público presenció los encuentros por las finales de la primera serie de la competencia nacional de Box de Chile.

La mayoría de los encuentros tuvieron un desarrollo violento, pero en los últimos se notó una técnica no pudiendo mencionarse ninguno de los participantes como figuras destacadas del Campeonato.

**DESARROLLO DE LOS ENCUE-**

**CATEGORIA GALLO. —** Alberto Morales (Valparaíso) v. Carlos Aranda (Ferroviario). — Venció: Morales por puntos.

Después de un primer round en el que los boxeadores se lanzaron al ataque en forma violenta, sin ventajas apreciables, el segundo round se caracterizó por la técnica de los contendientes, pero en forma efectiva, haciendo retroceder a su contrario, actitud que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA GALLO. —** Arturo Cisterna (Vina del Mar) v. Eduardo Vera (Casablanca). — No se realizó.

**CATEGORIA PLUMA. —** Raúl Espinoza (Magallanes) v. Rafael Moncada (San Bernardo). — Venció: Moncada por puntos.

La segunda vuelta a pesar que los contendientes se lanzaron a la pelea, no tuvo el mismo desarrollo que la primera, ya que los boxeadores se limitaron a defenderse, sin hacer uso de la técnica, lo que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA PLUMA. —** Manuel Videla (Naval) v. Jorge Camus (Santiago). — Venció: Videla por puntos.

Ambos muchachos realizaron una pelea de excelente boxeo. Sin embargo, los chilenos se lanzaron a la pelea, lo que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA MOSCA. —** Ricardo Aracena (Vallenar) v. Raúl Domínguez (U. Católica). — No se realizó.

**CATEGORIA GALLO. —** Emilio Fuentes (P. O.) v. Marcelo Fuentes (P. O.). — Venció: Fuentes por K. O. al 2.º round.

El combate comenzó con un primer round en el que los contendientes se lanzaron al ataque en forma violenta, pero en forma efectiva, haciendo retroceder a su contrario, actitud que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA PLUMA. —** Juan Reyes (Cauquimbo) v. Guillermo Cisterna (P. O.). — Venció: Cisterna por puntos.

La primera vuelta fue desahogada, pero en la segunda los contendientes se lanzaron al ataque en forma violenta, lo que le valió la victoria por puntos.

**CATEGORIA PLUMA. —** Agustín Cerdá (P. O.) v. Luis Parías (P. O.). — Venció: Cerdá por puntos.

Fue declarado vencedor Cisterna por puntos.

**CATEGORIA LIVIANO. —** Héctor Mía (Curicó) v. Julio Barria (Valdivia). — Venció: Barria por K. O. al 2.º round.

**CATEGORIA MOSCA. —** Juan Parías (Valparaíso) v. Domingo Sánchez (U. de Chile).

Con un programa de excepcional importancia se iniciará mañana el Campeonato Nacional de Atletismo, que se celebrará en el Estadio Nacional, el día 10 de noviembre, a las 10 horas.

El programa consta de trece pruebas y el público que concurre a los participantes, podrá apreciar el valor de cada uno de los competidores.

**PROGRAMA**  
El programa anunciado para mañana corresponde a la primera mitad de la segunda serie del campeonato.

**CATEGORIA MOSCA. —** Juan Parías (Valparaíso) v. Domingo Sánchez (U. de Chile).

**CITACIONES**

**DESPEDIDA**

**A PILO FACONDI**

Con motivo del próximo viaje a Bolivia del campeón profesional de tenis Pilo Facondi, la Federación de Lawn Tennis de Chile ha preparado para mañana una comida de despedida, que tendrá lugar a las 21 horas, en los salones del Club Internacional. Se levantará a las 22 horas.

Las adhesiones se reciben en el mismo lugar, o por teléfono al número 62062.

**DEPORTIVO ALFREDO GONZALEZ**  
Asamblea general hoy, a las 21.30 horas, en Olivares N.º 1643.

**DEPORTIVO VIZCAYA. —** Reunión general hoy, a las 21 horas, en Avenida Erizauri N.º 2810.

**CLUB CICLISTA CONDOR. —** Junta general hoy, a las 21.30 horas, en Fuente 682.

**CLUB CICLISTA CONDOR. —** Junta general hoy, a las 21.30 horas, en Fuente 682.

**CLUB CICLISTA CONDOR. —** Junta general hoy, a las 21.30 horas, en Fuente 682.

**CLUB HIPOICO**

**HIPODROMO CHILE**

Sábado 11 de noviembre de 1944.

Para potrillos de 3 años perdidos.

1. Boforo 58. G. Mora.

2. Bay City 58. J. González.

3. Circolana 58. A. Vázquez.

4. El Palote 58. L. Cuevas.

5. Pafos 58. N. N.

6. Lino 58. J. P. Marchant.

7. Lino 58. G. Alcázar.

8. Melgarejo 58. E. Márquez.

9. Olivaria 58. L. E. Valencia.

10. Pafos 58. J. Silva.

11. Pafos 58. A. Poblete.

12. Pafos 58. J. González.

13. Pafos 58. R. Morales.

14. Pafos 58. N. N.

15. Pafos 58. J. Villal.

16. Pafos 58. P. Flores.

17. Pafos 58. J. P. Marchant.

18. Pafos 58. J. P. Marchant.

19. Pafos 58. J. P. Marchant.

20. Pafos 58. J. P. Marchant.

21. Pafos 58. J. P. Marchant.

22. Pafos 58. J. P. Marchant.

23. Pafos 58. J. P. Marchant.

24. Pafos 58. J. P. Marchant.

25. Pafos 58. J. P. Marchant.

26. Pafos 58. J. P. Marchant.

27. Pafos 58. J. P. Marchant.

28. Pafos 58. J. P. Marchant.

29. Pafos 58. J. P. Marchant.

30. Pafos 58. J. P. Marchant.

31. Pafos 58. J. P. Marchant.

32. Pafos 58. J. P. Marchant.

33. Pafos 58. J. P. Marchant.

34. Pafos 58. J. P. Marchant.

35. Pafos 58. J. P. Marchant.

36. Pafos 58. J. P. Marchant.

37. Pafos 58. J. P. Marchant.

38. Pafos 58. J. P. Marchant.

39. Pafos 58. J. P. Marchant.

40. Pafos 58. J. P. Marchant.

41. Pafos 58. J. P. Marchant.

42. Pafos 58. J. P. Marchant.

43. Pafos 58. J. P. Marchant.

44. Pafos 58. J. P. Marchant.

45. Pafos 58. J. P. Marchant.

46. Pafos 58. J. P. Marchant.

47. Pafos 58. J. P. Marchant.

48. Pafos 58. J. P. Marchant.

49. Pafos 58. J. P. Marchant.

50. Pafos 58. J. P. Marchant.

51. Pafos 58. J. P. Marchant.

52. Pafos 58. J. P. Marchant.

53. Pafos 58. J. P. Marchant.

54. Pafos 58. J. P. Marchant.

55. Pafos 58. J. P. Marchant.

56. Pafos 58. J. P. Marchant.

57. Pafos 58. J. P. Marchant.

58. Pafos 58. J. P. Marchant.

59. Pafos 58. J. P. Marchant.

60. Pafos 58. J. P. Marchant.

61. Pafos 58. J. P. Marchant.

62. Pafos 58. J. P. Marchant.

63. Pafos 58. J. P. Marchant.

64. Pafos 58. J. P. Marchant.

65. Pafos 58. J. P. Marchant.

66. Pafos 58. J. P. Marchant.

67. Pafos 58. J. P. Marchant.

68. Pafos 58. J. P. Marchant.

69. Pafos 58. J. P. Marchant.

70. Pafos 58. J. P. Marchant.

71. Pafos 58. J. P. Marchant.

72. Pafos 58. J. P. Marchant.

73. Pafos 58. J. P. Marchant.

74. Pafos 58. J. P. Marchant.

75. Pafos 58. J. P. Marchant.

76. Pafos 58. J. P. Marchant.

77. Pafos 58. J. P. Marchant.

78. Pafos 58. J. P. Marchant.

79. Pafos 58. J. P. Marchant.

80. Pafos 58. J. P. Marchant.

81. Pafos 58. J. P. Marchant.

82. Pafos 58. J. P. Marchant.

83. Pafos 58. J. P. Marchant.

84. Pafos 58. J. P. Marchant.

85. Pafos 58. J. P. Marchant.



# CAMARA DE DIPUTADOS

C U E N T A

Se dió cuenta de:  
1.º—Dos oficios de S. E. el Presidente de la República.

Con el primero, expresa haber resuelto convocar a sesiones extraordinarias al Congreso Nacional, haciendo uso de la facultad que le confiere el artículo 57 de la Constitución Política del Estado, a contar desde el 8 de noviembre del año en curso, para tratar los negocios legislativos que a continuación se indican:

Presupuesto General de la Nación para el año 1945 (H. Senado);

Mensaje sobre Plan Extraordinario de Obras Públicas (H. Senado);

Mensaje que autoriza al Presidente de la República para llevar a efecto el convenio sobre compraventa de los bienes afectos a los servicios tranviarios de la Compañía de Electricidad Limitada y crea la Empresa Nacional de Transporte Colectivo (Coms. de Gobierno Interior y Hacienda);

Mensaje sobre rentas municipales (Coms. Especial de Rentas);

Mensaje sobre legislación petrolera (H. Senado);

Mensaje que modifica las leyes 4.054 y 4.055 sobre Seguro Obrero Obligatorio y Accidentes del Trabajo, respectivamente (Coms. de Hacienda);

Mensaje destinado a proporcionar ayuda a los damnificados de la catástrofe de Sewell (H. Senado);

Mensaje sobre fomento de la producción lechera del país (H. Senado);

Mensaje que da vida legal a la Defensa Civil de Chile (H. Senado);

Mensaje sobre concesión de títulos de dominio en las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama y Coquimbo (Coms. de Agricultura);

Mensaje destinado a enajenar la propiedad que actualmente ocupa el Ministerio de Educación Pública (H. Senado);

Moción que concede nuevos recursos a la Caja de Crédito Agrario (Banco Agrícola) (En tabla);

Moción sobre creación de la Caja Bancaria de Pensiones (Coms. de Trabajo);

Con el segundo, incluye además, en la actual legislatura extraordinaria de sesiones, los siguientes proyectos de ley:

1) Mensaje sobre nombramiento, atribuciones y deberes de los Intendentes;

2) Mensaje que crea la comuna subdelegación de Coyhaique;

3) Mensaje que aprueba el convenio generador de la Administración de las Naciones Unidas para socorro y rehabilitación;

4) Mensaje que aprueba el convenio de sanidad vegetal con Argentina;

5) Mensaje sobre reforma de la Ley de Reclutamiento del Ejército, Armada y Fuerza Aérea;

6) Mensaje sobre modificaciones a la Ley de Quinquenios de las Fuerzas Armadas;

7) Mensaje que modifica la ley 3.743 sobre retiro de las Fuerzas Armadas;

8) Mensaje que modifica la ley 7.161, en lo que respecta a los requisitos para ascender a Comandante de Grupo;

9) Mensaje que crea la plaza de Arquitecto Jefe de la Armada;

10) Mensaje sobre traspaso de fondos de diversos ítem del Presupuesto del Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación;

11) Mensaje sobre término anticipado del contrato de arriendo del Ferrocarril Fiscal de Caleta Buena a Negreiros;

12) Mensaje sobre control de venta de semillas;

13) Mensaje que coordina el control de las Cooperativas Agrícolas;

14) Mensaje sobre fomento y financiamiento de las Cooperativas Vitivinícolas;

15) Mensaje que autoriza a la Caja de Colonización Agrícola para enajenar, en pública subasta, los predios que no son aptos para la colonización o parcelación;

16) Mensaje sobre otorgamiento de carnet profesional a los obreros.

—Se mandaron tener presente y archivar.

2.º—Cinco Mensajes con los cuales S. E. el Presidente de la República somete a la consideración del Congreso Nacional los siguientes proyectos de ley:

El que autoriza a la Municipalidad de Los Vilos para contratar un empréstito.

—Se mandó a Comisión de Interior y a la de Hacienda para su financiamiento.

El que libera a la Caja de Colonización Indígenas.

—Se mandó a Comisión de Agricultura y Colonización, y a la de Hacienda para los efectos de su financiamiento.

El que modifica el D. L. 177, sobre Policía Sanitaria Vegetal.

El que libera a la Caja de Colonización Agrícola de la deuda de regadío del embalse "Caritaya" del Departamento de Arica.

—Se mandaron a Comisión de Agricultura y Colonización.

El que concede diversos beneficios a don Carlos Luis Campos Torres.

—Se mandó a Comisión Especial de Solicitudes Particulares.

3.º—Treinta y seis oficios de S. E. el Presidente de la República:

Con los cuatro primeros devuelve con observaciones los siguientes proyectos de ley despachados por el Congreso Nacional.

El que modifica la ley 7.208, que incluyó a los Procuradores del Número en el régimen de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas.

El que autoriza la construcción de Grupos Escolares en San Antonio, Barrancas y Llo-Lleo.

El que concede moratoria a los adquirentes de vehículos motorizados.

El que modifica la ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, en lo relativo al impuesto que deben pagar el zarpe de naves, permiso concedido por las autoridades marítimas.

Con los treinta y dos restantes, devuelve con observaciones los siguientes proyectos de ley, de interés particular, que favorecen a las personas que se indican:

Rosa Aguirre de Pérez;

Lastenia Álvarez de Ahumada;

Violeta Astorga Solari;

Margarita Avila Muñoz;

Antonio Candia Contreras;

Humberto Castro González;

Humberto Castro Nordenflycht;

Arturo Céspedes;

Berta Dueña v. de Sepúlveda;

Pedro E. Gil, (su viuda);

Luis Felipe Gómez Briceño;

Julio Guerra Mery;

Hortensia Humeros viuda de Del Pedregal;

Bonifacio Manríquez León;

Marta Rosa Moriones;

Mauricio Muñoz;

Arturo Navas Martín;

Mercedes Oliva Aránguez;

Hermanas Oyarzún Suárez;

Zacarías Parra Saavedra;

Reinalda A. Pino;

Isaac Poblete;

Carlos Quiroga Pantoja;

Corina Rebolledo;

Eloy Rosales;

Guillermo Saavedra;

Ernesto Sandoval;

Elena Santelices viuda de Córdova;

Margarita Kisten viuda de Strutz;

Auristela Toledo;

Guillermo Vargas Fernández, y

Estela Yáñez.

—Quedaron en tabla.

4.º—Veinticuatro oficios del señor Ministro del Interior:

Con los dos primeros contesta los que se le dirigieran a nombre de la Cámara, relacionados con los siguientes asuntos:

Sobre dotación de personal al Servicio de Investigaciones de Puente Alto;

Sobre cambio del servicio de Investigaciones de Lota a Coronel;

Con los 21 siguientes, da respuesta a los que se le enviarán a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con las siguientes materias:

El señor Santandreu, sobre instalación de teléfono en el pueblo Lo Miranda;

El señor Pereira, acerca de algunas incidencias ocurridas en la Municipalidad de La Cisterna;

El señor González Olivares, sobre actuación funcionaria del sargento de Carabineros de Nuble, don Alberto Morales Fuentes;

El mismo señor Diputado, sobre clausura de un negocio de venta de bebidas alcohólicas ubicado en Putaendo;

El mismo señor Diputado, sobre agua potable en la población de obreros tranviarios de esta ciudad;

El mismo señor Diputado, acerca de la misma materia;

El señor Cárdenas, sobre consulta de fondos en la ley de Presupuestos para el cumplimiento de lo dispuesto en la ley 7.739, sobre gratuidad en las instalaciones de alcantarillado y agua potable a los compradores de sitios a plazos y dueños de mejoras afectos a las leyes de la Caja de la Habitación Popular;

El señor Ruiz, sobre alza de tarifas del alumbrado público en Antofagasta;

El señor Guerra, sobre expropiación de la Quinta "Yanquicha" ubicada en Calama;

El señor Vargas Molinare, sobre separación del servicio de Carabineros al sargento don Evaristo Rojas Cáceres;

El señor Holzapfel, sobre mejoramiento económico del personal del Cuerpo de Carabineros, de Correos y Telégrafos y de Tesorerías;

El señor Rojas, sobre dotación de una pareja de carabineros para el servicio nocturno, en el sector comprendido al sur de la calle Arica de esta ciudad;

El señor Rojas, acerca de la misma materia;

El mismo señor Diputado, sobre cambio de ubicación del paradero de los microbuses que hacen el recorrido "Pila-Negrete" y "Avenida-Chile";

El señor Uribe, don Damián, sobre incidencias ocurridas en el Mineral de Schwager;

El señor González Madariaga, acerca de la necesidad de establecer la encomienda agrícola;

El mismo señor Diputado, sobre la necesidad de derogar el decreto N.º 630, del Ministerio de Economía y Comercio;

El señor Ojeda, sobre actuación funcionaria del Teniente de Carabineros de Chonchi, don Raúl Obregón Basualto;

El mismo señor Diputado, sobre actuaciones del personal de Carabineros de Magallanes;

El señor Agurto, sobre servicio de tranvías en el sector del Parque Cousiño, y

El señor Gardeweg, sobre construcción de habitaciones para los obreros areneros que trabajan en el lecho del río Mapocho.

—Quedaron a disposición de los señores Diputados.

Con el último solicita de la Cámara informe acerca del tiempo que estuvo alejado de sus funciones el señor Carlos Oscar Flores Rivera, y el cual se le abonó por ley N.º 7.654.

—Quedó en tabla. Posteriormente se acordó acceder a lo solicitado.

5.º—Siete oficios del señor Ministro de Relaciones Exteriores:

Con el primero, transcribe una comunicación del señor Embajador de Chile en el Perú, en que se refiere a la visita efectuada por el Honorable Diputado don Natalio Berman.

Con los cuatro siguientes, contesta los que se le dirigieran a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:

El señor Correa Letelier, sobre designación del señor Marcial Mora Miranda, como Embajador de Chile en los Estados Unidos de Norte América;

El señor Ojeda, sobre muerte del ciudadano chileno don Fabián Andrade Álvarez;

El mismo señor Diputado, sobre situación de los ciudadanos chilenos en la Patagonia Argentina;

El mismo señor Diputado, sobre malos tratos de que serían objeto dichos ciudadanos.

Con los dos restantes, transcribe las notas enviadas por las Embajadas de Chile en Uruguay y el Perú, relacionadas con el acuerdo de esta Honorable Cámara, de izar el pabellón nacional en la fecha de la independencia de las naciones americanas.

6.º—Sels oficios del señor Ministro de Economía y Comercio:

Con los dos primeros contesta los que se le dirigieran a nombre de la Cámara, acerca de las siguientes materias:

Sobre irregularidades cometidas en la Sociedad Cooperativa Ferroviaria de Consumo Ltda., y

## SESION 1.ª EXTRAORDINARIA, EN MARTES 7 DE NOVIEMBRE DE 1944

(Sesión de 16 a 19 horas)

### PRESIDENCIA DEL SR. SANTANDREU

(VERSION OFICIAL)

Sobre comisiones percibidas por el Comisariato General de Subsistencias y Precios durante los años 1942 y 1943.

Con los cuatro restantes, contesta los que se le enviarán a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:

El señor Urzúa, sobre prohibición para la exportación de plantas de olivo;

El mismo señor Diputado, sobre destinación de una cuota de cemento para el pueblo de Santa Cruz;

El señor Olavarría, sobre restricciones de la bencina y consecuencias que tendría para los obreros que trabajan en las Compañías de Petróleo en San Antonio, y

El señor Ruiz, sobre planta y sueldos del personal del Comisariato General de Subsistencias y Precios.

7.º—Cuatro oficios del señor Ministro Hacienda:

Con el primero, contesta el que se le enviara a nombre del señor Acharán, sobre subvenciones a los Cuerpos de Bomberos de Panguipulli y Futrono;

Con los tres siguientes, contesta los que se le enviarán a nombre del señor Correa Letelier, sobre las siguientes materias:

Recursos para la construcción del Mercado Municipal de Castro;

Actos de intervención electoral, atribuidos a funcionarios de ese Ministerio, y

Cumplimiento de la Ley N.º 7.750, sobre exención de contribuciones a predios inferiores a 10.000 pesos en la provincia de Chiloé.

8.º—Sels oficios del señor Ministro de Educación Pública:

Con los tres primeros, contesta los que se le enviarán a nombre de la Honorable Cámara, acerca de los siguientes asuntos:

Sobre construcción de un Liceo Mixto en Coquimbo;

Sobre construcción de edificios para el Liceo de Hombres de Victoria y la Escuela Normal de Angol, y

Sobre creación de una Escuela en el sector de Pan de Azúcar, en la comuna de Colina.

Con los tres restantes, contesta los que se le dirigieran a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:

Del señor Santandreu, sobre tramitación de un proyecto de ley aprobado por el Congreso, que autoriza la expropiación de un terreno en Rancagua, para destinarlo al funcionamiento del Liceo de Niñas de esa ciudad;

Del señor Acharán, sobre creación de escuelas en las localidades de Pihualco, Pumo y Dolinco, y

De los señores Diputados representantes de la 4.ª Agrupación Departamental, sobre nuevo local para el funcionamiento del Liceo de Niñas de La Serena.

9.º—Un oficio del señor Ministro de Justicia, con el que contesta el que se le enviara a nombre del señor Correa Letelier, sobre horario de funcionamiento de la Oficina del Registro Civil de Quellén.

10.º—Un oficio del señor Ministro de Defensa Nacional, con el que contesta el que se le enviara a nombre del señor Videla, sobre construcción de obras en San Fernando.

11.º—Veintiocho oficios del señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación:

Con los siete primeros, contesta los que se le dirigieron a nombre de esta Honorable Cámara, acerca de las siguientes materias:

Sobre habilitación de la navegación del río Queule, en Cautín;

Sobre adquisición de terrenos y construcción del edificio para el Instituto de Ciegos y Sordo-Mudos;

Sobre ampliación de la bodega de carga de la Estación de los Ferrocarriles de San Vicente de Tagua-Tagua;

Sobre construcción de un puente sobre el río Cau-Cau, en Valdivia;

Sobre apertura del Istmo de Ofqui;

Sobre reparación de los caminos de San Fernando a Pichilemu y Santa Cruz a Paredones.

Sobre construcción de un puente en el río Gomero.

Con los veintinueve restantes, da respuesta a los que se le enviarán a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:

El señor Pinedo, sobre construcción del Ferrocarril de Osorno a Rupanaco;

El señor Loyola, sobre prosecución de las obras de construcción del Liceo de Niñas de Temuco;

El señor Sandoval, sobre posible cambio de trazado del camino longitudinal de Chillan a Yungay;

El señor Pizarro, sobre reparaciones en el Hospital y en el edificio de la Gobernación de Petorca;

El señor Ojeda, acerca de los sueldos de los radiotelegrafistas del Servicio Marítimo.

El señor Correa Letelier, sobre construcción de un puente en el río Natri;

El mismo señor Diputado, sobre derrumbe del muelle de Castro;

El mismo señor Diputado, acerca de la misma materia indicada en el oficio anterior;

El mismo señor Diputado, sobre itinerario del vapor Dalcabue;

El mismo señor Diputado, sobre construcción del camino de Quellón al norte;

El señor Bustos, sobre reapertura de la Maestranza de los Ferrocarriles en Valdivia.

El señor Valdebenito, sobre situación de personal reincorporado a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado;

El señor Gaete, sobre relaves del mineral de El Teniente;

El señor Matus, sobre reparación del camino de Quillaco a Rucabue;

El señor Jara del Villar, sobre servicio de trenes a Catemu;

El señor Mesa don Estenio, sobre realización de diversas obras públicas en la provincia de Coquimbo;

El señor Bart, sobre prosecución de las

obras en el puerto fluvial de Puerto Saavedra;

El señor Chacón, sobre construcción de un tranque en la localidad de El Granizo;

El señor Acharán, sobre trabajos en los ex Astilleros Behrens;

El señor León, sobre habilitación de un puente en el estero de Boquil;

El señor Venegas, sobre la construcción de diversas obras públicas en el Departamento de Talca.

### 12.º—CINCO OFICIOS DEL SR. MINISTRO DE AGRICULTURA.

Con el primero, contesta el que se le dirigiera a nombre de la H. Cámara acerca de la compra de 6.000 toneladas de trigo traídas por el vapor "Presidente Terra".

Con los cuatro restantes, contesta los que se le dirigieran a nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las siguientes materias:

El señor Bustos, sobre roces a fuego en el sur del país;

El señor Izquierdo, sobre el problema de la ganadería en Chile;

El señor Acharán, sobre campos experimentales agrícolas en San José y La Unión, y

El Comité Parlamentario Socialista, sobre especulación de productos agropecuarios.

### 13.º—NUEVE OFICIOS DEL SR. MINISTRO DE SALUBRIDAD, PREVISION Y ASISTENCIA SOCIAL:

Con los dos primeros, da respuesta a los que se le enviarán a nombre de esta H. Cámara, acerca de las siguientes materias:

Sobre relaves del Mineral de "El Teniente", y

Sobre construcción de un Sanatorio para enfermedades broncopulmonares en la ciudad de Combarbalá.

Con los siete restantes, contesta los que se le enviarán a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:

El señor Agurto, sobre creación de una Posta de Emergencia en la Cantera Pan de Azúcar, en la comuna de Colina;

El señor Correa Letelier, sobre construcciones hospitalarias en Achao;

El señor Correa Letelier, sobre incompatibilidad entre dos cargos servidos en el Hospital de San Vicente de Tagua-Tagua.

El señor Acharán, sobre construcción de un Hospital en la ciudad de La Unión;

El señor Loyola, sobre creación del cargo de practicante en el pueblo de Perquenco;

El señor Agurto, sobre pago de gratificación a los obreros de la Caja de Seguro Obligatorio, y

El señor Ríos, sobre Servicio de Beneficencia en Temuco.

### 14.º—CINCO OFICIOS DEL SR. CONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA:

Con el primero contesta el que se le dirigiera a nombre de esta H. Cámara, sobre irregularidades en el Caja de Previsión de Carabineros.

Con el siguiente, da respuesta al que se le enviara a nombre de esta H. Cámara, sobre estudio de la contabilidad y administración de fondos del Sindicato de Chuquibambilla.

Con el tercero, remite copia de los decretos de insistencia dictados últimamente.

Con los dos restantes, remite nóminas de los sueldos pagados durante los meses de julio a septiembre por las Corporaciones de Fomento de la Producción y Reconstrucción y Auxilio.

—Quedaron a disposición de los señores Diputados.

### 15.º—CUARENTA Y DOS OFICIOS DEL HONORABLE SENADO.

Con los 29 primeros comunica haber aprobado en los mismos términos en que lo hizo esta Honorable Cámara, los siguientes proyectos de ley, que conceden los siguientes beneficios a las personas que se indican:

Don Arturo Navas Martín, abono de tiempo;

Doña Blanca Ríos viuda de Carvajal e hijas, pensión;

Doña Ana Feliú viuda de Vargas, aumento de pensión;

Doña Margarita Kirsten viuda de Strutz e hijo, pensión;



# HOY CONTINENTAL



## PROGRAMA DE RADIO DE ONDA CORTA EN CASTELLANO

WNLB	31.02 metros	9.670 meg.	8.45 a 8.45 horas
WNLB	19.80 metros	15.150 meg.	11.45 a 14.15 horas
WNLB	31.02 metros	9.670 meg.	14.30 a 15.30 horas
WNLB	23.3 metros	13.00 meg.	17.30 a 18.30 horas
WNLB	19.7 metros	15.23 meg.	17.30 a 20.15 horas
WNLB	40.3 metros	7.44 meg.	20.30 a 21.30 horas
WNLB	18.8 metros	15.9 meg.	17.30 a 18.45 horas
WNLB	31.3 metros	9.59 meg.	18.00 a 21.00 horas

MIÉRCOLES 8 DE NOVIEMBRE DE 1944

DESTINOS	REMITENTES	CONSIGNATARIOS
Concepción	Edwin Dunner	M. Torres
Talca	Desmarre y Cia Ltda.	N. N.
Penco	Osiris	E. Aguila
Concepción	Calvey	A. Arévalo

## TRANSMISION RADIAL DESDE ESTUDIOS CHILE FILMS

Mañana se efectúa desde los Estudios Chile Films una transmisión extraordinaria por Radio Cooperativa. Se llevará a cabo la película "La amarga verdad" de Carlos Bor. En esta transmisión se tendrá lugar a las 14 horas la presentación de los sets en filmación, desde los sets en filmación el director e intérprete de "La amarga verdad" Carlos Bor.

## EL BALLET RUSSE ACTUARA MAÑANA PARA EL TEATRO PROPIO CHILENO

Como se ha estado anunciando mañana en la sección especial del Teatro Municipal se llevará a cabo la velada extraordinaria a beneficio de los fondos de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile que está coleccionando para la construcción del teatro propio. En esta función la Cia. del Ballet Russe que dirige el Circo W. de Basil hará una excepcional presentación con sus mejores coreógrafos y Bouquet. Carlos Merino y el Maestro Armando Carvallo. Se nos avisa que quedan pocas localidades para este espectáculo artístico que alcanzará un

## FUERZA AEREA DE CHILE PROPUESTA PUBLICA

Se llama a propuesta pública para proveer a la Fuerza Aérea de Chile de 3,000 (TRES MIL) camisetas azules con cuello pegado.

Esta propuesta se abrirá el día 6 de Diciembre próximo, a las 16 horas, en la oficina del señor Director de los Servicios (Ministerio de Defensa Nacional, 2.º piso, oficina B-22).

Bases, especificaciones y demás antecedentes pueden solicitarse, diariamente, en la oficina del señor Jefe del Departamento Central de Adquisiciones (Ministerio de Defensa Nacional, 2.º piso, oficina B-27).

## EL DIRECTOR DE LOS SERVICIOS

## Equipajes y encomiendas despachados contra reembolso por Ferrocarril y que han sido devueltos a:

DESTINOS	REMITENTES	CONSIGNATARIOS
Concepción	Edwin Dunner	M. Torres
Talca	Desmarre y Cia Ltda.	N. N.
Penco	Osiris	E. Aguila
Concepción	Calvey	A. Arévalo

Cauquenes Beni Cavalli Dize M. de Diaz

## "UN RIVAL EN LAS ALTURAS", ESTRENA EL METRO EL VIERNES



Después del triunfo que ha conseguido el Teatro Metro con la película "La cadena invisible", cuyas últimas funciones se efectuarán hoy, mañana y pasado mañana, este teatro anuncia como próximo estreno la presentación de una obra cinematográfica que por el solo nombre de sus dos principales protagonistas Hedy Lamarr y William Powell, es ya una promesa de otro triunfo seguro. Esta próxima producción, titulada "Un rival en las alturas", nada tiene que ver con la aviación ni con la guerra en el aire: es sencillamente la historia de una lindísima y joven esposa cuyo marido, aficionado en extremo a la astronomía, se pasa todas las noches mirando a las estrellas los cometas y las constelaciones, estratosféricas, durmiendo de día, mientras su joven y amorosa mujer se pasa las noches contemplando a su marido que ronca.

Hedy Lamarr, que protagoniza

Tal es el rival que tiene ella, estudiando en las alturas, entre las

metas, las estrellas y la cola de los cometas.

El teatro Metro

estrenará el próximo viernes

la película "Un rival en las alturas"

que protagonizan

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

que protagoniza

Hedy Lamarr

que protagoniza

William Powell y Hedy Lamarr

por primera vez unidos como

protagonistas de una misma película

realizan una de sus labores

más graciosas en la divertida comedia

que, bajo el título de "Un rival en las alturas"

estrenará el próximo viernes

el teatro Metro

## ELENA PUFI MA EN LAS REVISTAS DEL TEATRO BALMACEDA

Un éxito de comedia está constituyendo la representación de la graciosa revista "Mundo de los vivos" de Elena Pufi Ma en las revistas del Teatro Balmaceda. Los doce cuadros de esta obra reidera están siendo aplaudidos los sketches han adquirido mayor gracia con la interpretación de la primera actriz comica nacional Elena Pufi Ma, quien hace un dúo

## EN AMBAS FUNCIONES DEL IMPERIO VA "ESTE MUNDO ES DE LOS VIVOS"

Hoy a las 18.30 y 22 horas, la Compañía de Comedias Comicas Leguía-Cordoba lleva nuevamente a escena en el Teatro Imperio la chistosisima y triunfal pieza "Este mundo es de los vivos", que tan unánimemente celebrada ha sido.

"Este mundo es de los vivos"

za a la esposa cuyo marido se le

pusa mirando hacia el cielo con

un telescopio y no la mira a ella

que es mejor que la mejor estru-

llita que vagabundee por el cielo

está lindísima esculptura y

formidable como artista y como

mujer. William Powell, en el rol

del esposo astronomico que por

mirar hacia arriba no mira lo

que en realidad sucede hacia ab-

ajo, desarrolla una labor interpre-

tativa de un humorista y como

autor que sobrepasa a todas sus

anteriores creaciones. Por último,

James Graik que hace un papel

tan importante como el de

presentar el Teatro Metro en sus

funciones del próximo viernes.

es una de las más graciosas

que ha estrenado Licho Cordoba

el que hace una creación magis-

tica en el rol principal de la es-

media.

La función de la tarde de hoy

será a beneficio de la Escuela de

Artes y Oficios.

CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO

Liámase a concurso inter-

no y externo para proveer

en el Sanatorio Lo Francis-

cos plazas de Enfermeros

Universitarios, con renta de

\$ 17.400 anuales cada una.

Este concurso se cerrará el

18 de Noviembre en curso.

Los antecedentes deben

entregarse al Médico Director

Nacional Santiago, calle Copal-

esquina de Natalán, terce-

ro piso.

CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO

Liámase a concurso inter-

no y externo para proveer

en el Sanatorio Lo Francis-

cos plazas de Enfermeros

Universitarios, con renta de

\$ 17.400 anuales cada una.

Este concurso se cerrará el

18 de Noviembre en curso.

Los antecedentes deben

entregarse al Médico Director

Nacional Santiago, calle Copal-

esquina de Natalán, terce-

ro piso.

CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO

Liámase a concurso inter-

no y externo para proveer

en el Sanatorio Lo Francis-

cos plazas de Enfermeros

Universitarios, con renta de

\$ 17.400 anuales cada una.

Este concurso se cerrará el

18 de Noviembre en curso.

Los antecedentes deben

entregarse al Médico Director

Nacional Santiago, calle Copal-

esquina de Natalán, terce-

ro piso.

CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO

Liámase a concurso inter-

no y externo para proveer

en el Sanatorio Lo Francis-

cos plazas de Enfermeros

Universitarios, con renta de

\$ 17.400 anuales cada una.

Este concurso se cerrará el

18 de Noviembre en curso.

Los antecedentes deben

entregarse al Médico Director

Nacional Santiago, calle Copal-

esquina de Natalán, terce-

ro piso.

CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO

Liámase a concurso inter-

no y externo para proveer

en el Sanatorio Lo Francis-

cos plazas de Enfermeros

Universitarios, con renta de

\$ 17.400 anuales cada una.

Este concurso se cerrará el

18 de Noviembre en curso.

Los antecedentes deben

entregarse al Médico Director

Nacional Santiago, calle Copal-

esquina de Natalán, terce-

ro piso.

CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO

Liámase a concurso inter-

no y externo para proveer

en el Sanatorio Lo Francis-

cos plazas de Enfermeros

Universitarios, con renta de

\$ 17.400 anuales cada una.



**Viernes ESTRENO**

**NORMANDIE**

**¡UN ESPECTACULO SIN IGUAL! UNA PELICULA QUE SE SUPERA EN INTERES Y FUERZA DRAMATICA!**

EL LIBRO MAS LEIDO DEL MUNDO SE CONVIERTE EN LA PELICULA MAS ACABADA!

LA FAMOSA OBRA DE **John Steinbeck**

**"SE HA PUESTO LA LUNA"**

(THE MOON IS DOWN)

20<sup>th</sup> CENTURY FOX

ESTA PELICULA NO VOLVERA A EXHIBIRSE EN SANTIAGO DESPUES DE LOS DIAS DE ESTRENO EN EL CAPRI

## TERESITA MAIBE Y LUISITA DE CORDOBA

Desde el viernes próximo, con el estreno de la revista titulada "Lo que se guarda para el castaño", han en debut en el Teatro Balmaceda dos jóvenes vedettes: Luisita de Córdoba y Teresita Maibe, cantonistas que han formado el "duo de la armonía", cantando un selecto repertorio del cancionero sudamericano.

## LAS AGUILAS HUMANAS EN SAN BERNARDO

Esta noche a las 9.45 debuta en el local de la calle Eyzaguirre, entre San José y San Alfonso, de la vecina localidad de San Bernardo, el gran Circo "Las Águilas Humanas", que conoció el público santiaguino durante el mes de septiembre pasado en el Teatro Caupolicán. Este circo se presenta a petición de los vecinos de San Bernardo hoy y mañana con todo su elenco completo.

## VARIEDADES EN EL "PATIO ANDALUZ"

Con gran éxito se presentan noche a noche en el escenario del "Patio Andalúz" el aplaudido cuadro de variedades que integra la graciosa vedette internacional Susav Carril, quien con sus canciones en francés se hace aplaudir ruidosamente. Igualmente, Ardules con su muñeco Don Páfilo, Aldo Salas, destacada folclorista nacional, Alejandro Lira y Federico Ojeda, el brillante pianista nacional, triunfan plenamente en sus diversas presentaciones. Como siempre, las orquestas jazz de Nano Moya y Urcio de Ansel Lacasa, ejecutan los últimos éxitos ballables del momento.

## CAUPOLICAN

FONO 85912 - S. DIEGO 850

**HOY DIA DE AVENTURAS**

A las 5.45-9.30

Barton Mac Lane en el estreno policial 1944: EL PISTOLERO WANSO

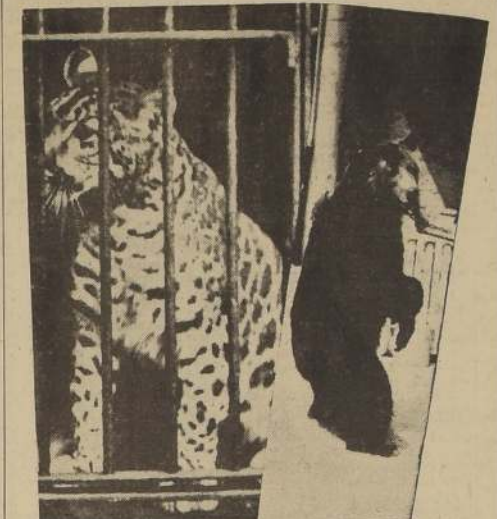
Además: George Raft y Brenda Marshall en el sobrio film policial: EXPRESO DE RÁPIDO

A ESTAMBUL

\$ 4 Platea; \$ 2.50 Balcon y \$ 1.00 galería

## HOY EN SAN BERNARDO, DEBUT DEL CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS CON SUS FIERAS AFRICANAS Y LOS CHINOS LAI-FOUN

Esta noche en el local de la calle Eyzaguirre entre San Alfonso y San José. — El Viernes 10 actuación en RANCAGUA



Habiendo cumplido exitosamente su gira por la zona de Aconcagua y debiendo emprender el nuevo recorrido de la zona sur, en San Bernardo ha levantado su carpa blanca gigante el nuevo Circo Las Águilas Humanas 1944-1945 de la prestigiosa Empresa Chilena Condor y que en el Teatro Caupolicán en las Fiestas Patrias se destacó como el más grande y mejor espectáculo en su género.

Esta noche en San Bernardo en el local de la calle Eyzaguirre entre San Alfonso y San José, se presenta el nuevo Circo Las Águilas Humanas.

En San Bernardo actuarán dos únicos días, hoy Miércoles 8 y mañana Jueves 9 en ver-

**METRO HOY**

DOS ULTIMOS DIAS

**MATINEE 3 P.M. - VERMOUTH 6.15 - NOCHE 9.30**

**LA CADENA INVISIBLE**

(LASIE COME HOME)

ESTA PELICULA NO SE PRESENTARA EN NINGUN TEATRO DE SANTIAGO HASTA POR LO MENOS UN AÑO DESPUES DE SU ULTIMA EXHIBICION EN EL TEATRO METRO

**RODDY McDOWALL DONALD CRISP**

**EN PRECIOSO TECHNICOLOR**

**Proximo VIERNES**

**William POWELL Hedy LAMARR**

**Un RIVAL EN LAS ALTURAS**

**Metrol Goldwyn Mayer**

## EL MAYOR SUCESO PARA SANTIAGO SERA EL GRAN PARQUE DE ATRACCIONES BULNES

La Gran Parque de Atracciones Bulnes, que se ha establecido al final de la Avenida Bulnes, vendrá a cambiar por entero el aspecto lúbrico y punible que hasta ahora ha estado presentando el llamado Barrio Cívico en la prolongación de las rascacielos que circundan la plaza Bulnes hacia el sur. Toda la extensión de la avenida, espléndidamente asfaltada, va a transformarse en pocos días más en la vía santiaguina más concurrida, ya que no habrá un habitante que deje de transitar por ella en dirección al Parque Bulnes, cuyas monumentales torres portadas en elevadas columnas, iluminadas en rojo y verde, constituyen un marco feérico y atrayente desde el punto lejano que puedan observarse. La Avenida de las Delicias, o sea, desde el mismo edificio de la Moneda.

La progresista empresa que con inversión de más de un millón de pesos, tuvo la feliz idea de construir este Parque en un sitio desolado, y feérico, para transformarlo en una pequeña ciudad de luz y alegría, no sólo se ha limitado a dar aspecto feérico al Parque mismo, sino que ha dotado por sí misma a toda la Avenida Bulnes de una iluminación completa, que le viene a dar un aspecto de fiesta permanente como sólo se ve en los días de conmemoración patria en determinadas plazas de la capital.

De esta manera, el Gran Parque de Atracciones Bulnes va a constituir el punto obligado de entretenimientos agradables y sonrientes de todos los habitantes de Santiago, especialmente en la época veraniega en que todos quisieran contar con un lugar apropiado para encontrar distracciones sanas al aire libre.

Pero el Gran Parque de Atracciones Bulnes no solamente tendrá los atractivos propios de un punto feérico, novedoso y llamativo, sino que contará en la manzana que ocupan sus cuantiosas instalaciones, con toda clase de entretenimientos de la más alta novedad, en cuanto a juegos mecánicos y otras diversiones para las familias concurrentes, sino que se ha construido en el un teatro al aire libre, al estilo del que posee el Parque Japonés de Buenos Aires y en el que se ofrecerán al público atracciones artísticas de primera calidad y las que se irán renovando continuamente, admirar cada día a verdaderas celebridades artísticas, especialmente contratadas en la República Argentina.

Junto con la inauguración del Gran Parque, que se ha fijado para las 10 de la noche del próximo Viernes 10 de los corrientes, debutará la famosa troupe cómica "Los Re-Pa-La-Do", que consiste en una orquesta humorística, nunca vista en Chile, compuesta de doce artistas que ofrecen un espectáculo de continuadas carcajadas.

**CAPRI**

SANTIAGO CHILE

Con el objeto de destacar a los artistas chilenos patrocina un

**CONCURSO DE CANTANTES NACIONALES**

Todos los Lunes a las 9.30 P. M. tendrá lugar en el Restaurant Capri un desfile artístico.

**CONDICIONES**

- 1.- Ser chileno, artista, profesional o amateur.
- 2.- Cantar con arte composiciones chilenas o internacionales.
- 3.- Superar con éxito la prueba inicial ante el Jurado designado al efecto.

**PREMIOS**

El artista laureado del Concurso será designado por sufragio por el público asistente.

A este objeto, los días 13, 20, 27 de Noviembre y 4, 11 y 18 de Diciembre efectuarán sus actuaciones los artistas inscritos.

El propio Lunes 18 de Diciembre, al final de la etapa inicial, tendrá lugar el sorteo.

Al artista favorecido por el mayor número de votos, le será ofrecido un ventajoso contrato por un mes de actuación en el Capri.

Habrán además, cinco premios de consuelo en metálico.

**INSCRIPCIONES**

Para el primer Lunes, o sea, el día 13, los interesados podrán inscribirse en el Capri, mañana Jueves o pasado mañana Viernes, de 4 a 6 de la tarde.

Para los Lunes restantes, la inscripción tendrá lugar los Miércoles y Viernes a la misma hora.

**CAPRI**

EL RESTAURANT DE LOS GOURMETS

SAN ANTONIO 537 — FONO 33953

**REAL SANTIAGO**

TEATROS DE LA COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS

Matinée a las 3 P. M. Tarde 6.30 Noche 9.45

Estreno de la magnífica producción Paramount, basada en el libro de Sommer Maughan:

**"YO LA MATE"**

(Mayores de 15 años)

por VERONICA LAKE y FRANCHOT TONE

**VICTORIA**

Funciones a las 1.15 3.10 5.10 7.10 y 9.20

Schölin y Vercellino presentan a MAPY CORTES y JOSE CIBRIAN en una Zarzuela titulada:

**"3 ERAN LAS HIJAS DE ELENA"**

Para mayores y menores

Nota: La última función de la película empieza a las 10 P. M.

**TEATRO MUNICIPAL**

HOY

MERCOLES 6.30 P. M.

Grandiosa representación

**SENSACIONAL EXITO DEL ORIGINAL**

**BALLET RUSSE**

COL. W de Basil—Director General

"Lago de los Cisnes" | "Lucha Eterna" | "Danubio Azul"

(Tschaikowsky) | (Schumann) | (Strauss)

Mañana JUEVES, 6.30 P. M.—Función extraordinaria a beneficio PRO TEATRO CHILENO de la Sociedad de Autores.

Las Sinfonías — Francesca da Rimini — Danubio Azul

Gran ACTO DE CONCIERTO: Blanca Hauser, Susy Bouquet, Carlos Merino.

LOCALIDADES EN VENTA para hoy y mañana: BOLETERIA, Fono 31407

**"BAJO UN CIELO DE GLORIA" REUNE SELECTO REPARTO**

Está ya próxima a estrenarse la película chilena "Bajo un cielo de gloria", película que adquirió contornos de epopeya cinematográfica, pues destaca el heroísmo y el espíritu de sacrificio de los hombres y los muchachos que se enrolan en la Fuerza Aérea, cuyo comando, comprendiendo así, ha prestado todo su eficaz apoyo y cooperación para la filmación de esta cinta.

"Bajo un cielo de gloria" reunirá un destacado grupo de intérpretes, entre los que se destacan, en primer lugar, Mariela, estrella de la radio que hace su debut cinematográfico. La acompañará el gran Mario González, quien el reparto José Borr, que es también el director de la cinta; Mafalda Tinelli, Rolando Calvo, Jorge Reyno y Ernesto Cuyán. Productora y distribuidora es la firma chilena CIRA.

La película está ya en su etapa final del trabajo de laboratorio y estará lista para su estreno en la primera quincena del próximo mes de noviembre.

**CIA NACIONAL DE TEATRO/ J. A. CHILENO**

LOS MEJORES ESPECTACULOS HOY EN LOS MEJORES TEATROS

**CENTRAL** FONO 33355

3 P. M. - 6.15 - 9.45 P. M.

**SUEÑOS DE GLORIA**

George Raft y Vera Zorina (Mayores y menores)

**CONTINENTAL** FONO 60735

3 P. M. - 6.15 - 9.45 P. M.

**"LAS HORAS DE LA VIDA DE UNA MUJER"**

¡Sigue el milagro en Technicolor para TODO espectador!

**ORIENTE** FONO 41365

6.10 P. M. - 9.40 P. M.

**SUEÑOS DE GLORIA**

(Mayores y menores)

**ALAMEDA** FONO 91254

3.30 P. M. - 9 P. M.

24 horas de la vida de una mujer, pasional cinta, sólo para mayores y El secreto del sacerdote

**PORTUGAL** FONO 51473

5.30 P. M. - 9 P. M.

**DON BARBARA**, la más candente cinta mexicana, no rec. para señoras y ARriba las mujeres

**IMPERIO** ESTADO 239 AGUSTINAS 867 FONO 32627

**CIA. de COMEDIAS COMICAS LEGUIA-CORDOBA**

6.30 P. M. - 10 P. M.

**"ESTO MUNDO ES DE LOS VIVOS"**

(La función de la tarde es a beneficio de la Escuela de Artes y Oficios)

**GUIA DEL ESPECTADOR - TEATROS, CINES Y VARIEDADES**

**TEATROS**

**BALMACEDA** — Artesanos número 541 — Teléfono número 85708 — Compañía de Revistas — Vermouth y noche: Mujeres de carne. Cine: La fuga y 3.30 El círculo rojo.

**IMPERIO** — Calle Estada número 229 — Teléfono número 33627 — Compañía Leguia-Córdoba — Vermouth y noche: Este mundo es de los vivos.

**MUNICIPAL** — Agustinas esquina San Antonio — Vermouth: Ballet Russe.

**CIRCOS**

**CIRCO LIVERPOOL** — Local Plaza Bulnes — Alonso Ovalle — Noche, función.

**CIRCO SAN BERNARDO** — San Bernardo, calle Freire etc. San José. — Noche, función.

**CINES**

**ALAMEDA** — Delicias número 2987 — Teléfono número 91254 — Vermouth y noche: Llegó la niña Ramona.

**ANDES** — Avenida Irarrázaval número 435 — Teléfono número 45811.

**VERMOUTH** y noche: 24 horas de la vida de una mujer y La mujer nuda.

**AVENIDA** — Viena Mackenna número 821 — Teléfono número 84906 — Vermouth y noche: Canción amarilla y La mujer nuda.

**AVENIDA MATTA** — Avenida Matta número 418 — Teléfono N.º 51455 — Vermouth y noche: Hembra contra hembra y El gendarme desconocido.

**AMERICA** — Ruble número 890 — Teléfono número 51148 — Rotativo: El código misterioso. La fuga. Noches de ronda. El rey de los bandidos y Noticiario Argentino.

**ALMAGRO** — Plaza Almagro — Teléfono número 83425 — Rotativo: 24 horas de la vida de una mujer. El gendarme desconocido. Bambi y Noticiario Universal N.º 29.

**BAQUERANO** — Plaza Baquedano — Teléfono número 65030 — Matinée vermouth y noche: En la noche del pasado. Pínto N.º 5 y Chile 41 día N.º 17.

**BLANCO ENCALADA** — Blanco Encalada número 2538 — Teléfono 91287 — Rotativo: 24 horas de la vida de una mujer. El gato y el canario y El tesoro de Búlgar Drummond.

**CAUPOLICAN** — San Diego número 338 — Teléfono número 83012 — Matinée: Noche de ronda. Cuesta arriba y Agregados.

**CENTRAL** — Huérfanos número 930 — Teléfono número 33555 — Matinée: vermouth y noche: Sueños de gloria.

**CERVANTES** — Matías Cousiño número 134 — Teléfono N.º 85569 — Matinée: vermouth y noche: 24 horas de la vida de una mujer.

**CLUB DE SEÑORAS** — Monjas número 743 — Teléfono N.º 83330 — Rotativo: Resurrección. Las cinco noches de Adán.

**CARRERA** — Av. Bernardo O'Higgins número 2131 — Teléfono 60653 — Matinée: vermouth y noche: En la noche del pasado. Pínto N.º 5 y Chile 41 día N.º 17.

**CONTINENTAL** — Plaza Bulnes número 41 — Teléfono N.º 60735 — Matinée: vermouth y noche: Las modelas.

**COLOM** — San Pablo esquina de Maipo — Teléfono número 90571 — Vermouth y noche: Doña Bárbara y Arriba las mujeres.

**CAPITOL** — Independencia número 224 — Teléfono número 83081 — Rotativo: Fugitivos del infierno. Alejandro y 8 a la daza de Salomón.

**COUSINO** — San Ignacio número 1240 — Teléfono número 30637 — Rotativo: Noche de ronda. Cuesta arriba y Agregados.

**CHILE** — Avenida Recoleta número 2161 — Teléfono número 41667 — Rotativo: Alejandro. Vagabundo errante y Patrualla de la ley.

**DIECIOCHO** — Dieciocho número 14 — Teléfono número 8378 — Vermouth y noche: Bambi y El mago del aire.

**DIEZ DE JULIO** — Días de Julio número 319 — Teléfono 86838 — Rotativo: El puente de San Luis Rey. Siete pecadores y Terrible sospecha.

**DELICIAS** — Avenida Bernardo O'Higgins esquina de San Alfonso — Rotativo: Un gangster mano. El barbero prodigioso y Agregados.

**ESMERALDA** — San Diego número 2117 — Teléfono número 80734 — Rotativo: Resurrección. El gato y el canario y Sultán rojo.

**EXCELSIOR** — Avenida Independencia 1019 — Teléfono número 84031 — Rotativo: Borrasca. La dama y el monstruo. Cantando nace el amor.

**FRANKLIN** — San Diego número 2117 — Teléfono número 80734 — Rotativo: Recuerda aquel día. Canitillas en el gendarme desconocido. El canario amarillo y El círculo rojo 1.º.

**HOLLYWOOD** — Avenida Irarrázaval N.º 2900 — Teléfono N.º 42589 — Vermouth y noche: La leyenda de un beso y Arriba las mujeres.

**IDEAL CINEMA** — Mapocho número 4117 — Teléfono número 92188 — Rotativo: Felipe Derbiat. Juventud errante y Agregados.

**IMPERIAL** — San Diego número 1344 — Teléfono número 31115 — Rotativo: El barbero prodigioso. El canario amarillo. La daga de Salomón y Noticiario Fox.

**INDEPENDENCIA** — Independencia número 379 — Teléfono N.º 65702 — Rotativo: Resurrección. El gato y el canario. Por su honor y Noticiario RKO N.º 7.

**ITALIA** — Avenida Bilbao esquina Avenida Italia — Teléfono 41383 — Rotativo: 24 horas de la vida de una mujer. El gendarme desconocido y Amor de conveniencia.

**LO FRANCO** — Carrasquel número 4081 — Teléfono número 92783 — Rotativo: La vieja. Alejandro y Agregados.

**MANUEL RODRIGUEZ** — Plaza Manuel Rodríguez — Teléfono 60859 — Rotativo: El gendarme desconocido. Jaidá de Nazareth y Bambi.

**MIRAFLORES** — Miraflores número 318 — Teléfono número 30000 — Rotativo: Resurrección. Fugitivos del infierno y Café de París.

**MINERVA** — Chacabuco número 778 — Teléfono número 91464 — Rotativo: Alejandro. El círculo rojo 1.º y Arriba las mujeres.

**MONUMENTAL** — Avenida Bernardo O'Higgins 3548 — Teléfono 91353 — Rotativo: Resurrección. El gendarme desconocido y El jinete enmascarado.

**NACIONAL** — Independencia número 801 — Teléfono número 63568 — Rotativo: 24 horas de la vida de una mujer. Flash Gordon conquista Marte. Gendarme desconocido. Attila el magico y Attila del bosque.

**NORMANDIE** — Av. Bernardo O'Higgins 189 — Teléfono 87149 — Matinée vermouth y noche: Triunfo supremo.

**NOVEDADES** — Cuesta esquina Avenida Povelos — Teléfono 94394 — Vermouth y noche: Festival artístico a beneficio del personal. Variedades con destacados elementos teatrales. Radiola. Cine: Vivir otra vez.

**SUNOA** — Avenida Irarrázaval 2706 — Teléfono número 42152 — Rotativo: Doña Bárbara. El barbero prodigioso y Rendes Vass an el P. efico.

**ORIENTE** — Providencia esquina P. de Valdivia — Teléfono 41345 — Vermouth y noche: Sueños de gloria.

**O'HIGGINS** — San Pablo esquina Cumming — Teléfono número 80920 — Rotativo: Hembra contra hembra. 24 horas de la vida de una mujer y El sultán rojo.

**PORTUGAL** — Avenida Portugal ren 18 de Julio — Teléfono 51473 — Vermouth y noche: Doña Bárbara y Arriba las mujeres.

**PROVIDENCIA** — Avenida Manuel Montt 62 — Teléfono N.º 46073 — Rotativo: Hembra contra hembra. 24 horas de la vida de una mujer y Agregados.

**PRINCESA** — Avenida Recoleta número 345 — Teléfono número 85202 — Rotativo: Caballero de la noche. Sultán ante todo y Asesinato sin dilación.

**PRINCIPAL** — Ahumada número 162 — Teléfono número 85573 — Rotativo: Los tres chiflados. Noticiario y Dibujos.

**RADIO CITY** — Huérfanos número 1305 — Teléfono número 66421 — Rotativo: Almas gemelas y Agregados.

**REAL** — Compañía número 1840 — Teléfono número 86355 — Matinée vermouth y noche: Yo la mate.

**REPUBLICA** — Avenida República número 230 — Teléfono N.º 50611 — Rotativo: Recuerda aquel día. Quien te quiere a ti. La vida en la selva y Noticiario inglés.

**RIALTO** — Pedro de Valdivia número 3346 — Teléfono número 41667 — Rotativo: El puente de San Luis Rey. Borrasca y Selección de Agregados.

**RECOLETA** — Avenida Recoleta número 307 — Teléfono número 62974 — Rotativo: Resurrección. El gato y el canario. La ruta de la muerte y Noticiario RKO N.º 7.

**SANTIAGO** — Merced número 830 — Teléfono número 32585 — Matinée vermouth y noche: La danza de la fortuna.

**SANTA LUCIA** — Bernardo O'Higgins esd. San Isidro — Teléfono 61570 — Matinée vermouth y noche: Llegó la niña Ramona.

**SAN MIGUEL** — Avenida Central número 1205 — Teléfono 32274 — Rotativo: Doña Bárbara. Vivir otra vez y La selva perdida. 3.º.

**SELECTA** — Concepción número 1173 — Teléfono número 92794 — Rotativo: Doña Bárbara. Hembra contra hembra y Saludos.

**VALENCIA** — Plaza Chacabuco — Teléfono número 61337 — Vermouth y noche: Canción amarilla y Por su honor.

**VICTORIA** — Huérfanos esquina San Antonio — Teléfono N.º 80821 — Rotativo: 3 las hijas de Elena.



AGUSTINAS 1269.- CASILLA 81 D.

SANTIAGO DE CHILE, MIERCOLES 8 DE NOVIEMBRE DE 1944

PRECIO EN TODO EL PAIS: UN PESO

## ACTIVIDADES GREMIALES

CONCESIONARIOS DE  
CLUBES SOCIALES

La Unión de Concesionarios de Clubes Sociales, pone en conocimiento de sus asociados que el directorio de esta institución ha sometido a la consideración del S. Gobierno una solicitud en el sentido de dejar sin efecto la obtención de las patentes de clubes, círculos o centros con personería jurídica, las sanciones por carteras institucionales sufridas durante el año en curso, a fin de que un considerable número de clubes no se vean en la necesidad de cerrar sus puertas.

POSTERGADAS LAS  
PETICIONES DE OO.  
DEL AGUA POTABLE

La Asociación del Personal de Obreros de la Empresa del Agua Potable, nos ha enviado una comunicación, en la cual hacen saber que nuevamente han sido postergadas sus peticiones sobre mejoramiento económico, al no haber asistido a la última reunión celebrada por la Junta Administrativa de la Empresa, los señores Washington Bannen y Pedro Valladares, presidente del Consejo y representante del Gobierno, respectivamente.

Según esta organización, la actitud de los miembros del Consejo es incomprensible, pues evitan reunirse por cualquier pretexto, a pesar de que hace cerca de un mes que esta Junta no celebra reunión.

## OBREROS DE LA MADERA PREPARAN CONG. NACIONAL DEL GREMIO

## PROBLEMAS MAS INMEDIATOS DE LOS TRABAJADORES DE ESTA INDUSTRIA SERAN TRATADOS

El Consejo Directivo Nacional, que se ventilarán los problemas de la Federación Industrial de la Madera celebrará hoy, a las 19.30 horas, una interesante reunión de Consejo, en el local de calle Santo Domingo 1837, con el fin de continuar trabajando en la preparación y realización del Congreso Nacional de gremio, a realizarse en la ciudad de Concepción en este mes.

REUNIONES Y ACTIVIDADES DE LA  
CENTRAL OBRERA CTCH.REUNION DE COMISIONES Y DIRIGENTES DE LA  
PROVINCIA.—CONFERENCIA SINDICAL

El Consejo Provincial de Santiago de la Confederación de Trabajadores de Chile, cita a reunión a los miembros de las diferentes comisiones nombradas para el próximo Congreso Provincial CTCH, a celebrarse en el próximo mes, para mañana, a las 19 horas, en el local de calle Santo Domingo 1837.

El próximo viernes, a las 19.30 horas, celebrarán una reunión en el local de esta central obrera los dirigentes sindicales de la provincia, con el objeto de tratar diversas materias de interés para la clase trabajadora. En esta ocasión, se tratará de manera prioritaria todo lo que tiene relación con la carencia de los artículos de primera necesidad y se estudiará una fórmula que permita a la clase trabajadora ponerse a cubierto de los especuladores y acaparadores de estos artículos.

Los dirigentes de las Federaciones y los presidentes de los sindicatos, quedan encargados de cooperar en su mayor grado al éxito de esta asamblea.

**CONFERENCIA SINDICAL.** El próximo jueves 16 del presente, el Secretario de Relaciones de la CTCH, don Juan Vargas Puebla, dictará una conferencia en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, con el fin de dar a conocer sus impresiones de la firma efectuada en los países centroamericanos, y el desenvolvimiento democrático de Colombia y México.

## COOPERATIVA MEXICO.

Reunión de directorio, mañana a las 19 horas, en Constantino número 946.

## SINDICATO DE DE HOTELES.

Reunión de directorio, hoy, a las 15 horas, en el local de costumbre.

## CONCENTRACION DE OBREROS DEL CUERO SE EFECTUARA HOY

La Federación Nacional del Cuero ha convocado para hoy, a las 19 horas, a una amplia concentración del gremio en el Sindicato Flux Hnos., ubicado en Santa Elena 1551, con el fin de tratar los problemas de los trabajadores de este gremio, que trabajan en el sector Carretera Santa Elena-Vicuña Mackenna.

A esta concentración, deben asistir los siguientes sindicatos: Santiago Pérez y hijos, Julio Schulz Ramírez, Flux Hnos., Sucesión Alcohólico, Lagarreta y Ordinas, Mauricio Sáez y Joaquín Peralta. Además, han invitado diversos otros sindicatos de esta industria.

## KALEIDOSCOPIO

FIGURAS CELEBRES Y HECHOS FAMOSOS por WALTER MILLAR

## SANTIAGO BUERAS.

Entre los héroes casi olvidados en la historia, figura uno de los más valientes y gloriosos que se conquistó renombre impecable en la batalla de Maipú. Este fue el comandante de caballería don Santiago Buerras, mártir de la patria y guerrillero ilustre de nuestros campos, contra el predominio realista.

Algunos historiadores lo han mencionado como argentino cuando han llegado a recordarlo. Don Pedro Pablo Figueroa, en su "Album Militar de Chile", dice que era chileno de pura cepa nativa.

Había nacido en Pórcena, a fines del siglo XVIII, entre los años 1768 y 1770, en el seno de un hogar de montañeses, donde se labró su alma y su carácter altivo. Afiliado a las primeras guerrillas patriotas, se ocultó de las persecuciones realistas después del desastre de Rancagua en 1814, pero fue apresado por los españoles y encerrado en el castillo de San José, de Valparaíso, y luego se sustruyó a bordo de la fragata "Victoria", en la bahía, con otros patriotas, de donde se evadieron al tener la noticia de la victoria de Chacabuco, sublevando a la tripulación y apresando a su comandante a fuerza de puños. Buerras fue de los primeros en esa jornada. — (Sigue).

## FERIA TEMUCO de "LA RURAL" S.A. de Ferias

DEL CRIADERO "SANTA ANA", del señor Carlos Allende Navarro.

DEL CRIADERO "EL NUTRE", del señor Eliazar Bravo.

DEL CRIADERO "SAGLLE", del señor Hellmuth Hot.

DEL CRIADERO "LONG-LONG", del señor José Lamollette.

DEL CRIADERO "CARLOS SCHLEYER", del señor Kurt Fuchslocher.

DEL CRIADERO "FRIEDRICH", de la Suc. Alfredo Reichert y Carlos Schleyer.

DEL CRIADERO "EL BOSQUE", del señor Adolfo Winkler.

DEL CRIADERO SUIZO SIMMENTHAL "CHUFQUEN", de la Sucesión Juan Widmer.

DEL CRIADERO "SANTA JULIA", del señor Guillermo Barker.

DEL CRIADERO "PUERTO SAATCHI", del señor Fernando Aguirre.

DEL CRIADERO "MAHUIDANCHA", de la Cía. REFINARIA AZUCAR VINA DEL MAR.

DEL CRIADERO "LA PAMA", de los señores Schneeberger Hermanos.

DEL CRIADERO "LO VELASCO", del señor Cuentero Cubillos H.

DEL CRIADERO "LA COMPANIA AGRICOLA CHILENA", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LAGUNA DE QUEPE", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LA SOCIEDAD AGRICOLA "EL BUDY", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "ARQUENCO", de los señores Cooper y Cia.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "MULCHEN", del señor Emilio de la Jara.

DEL CRIADERO del señor Edmundo Vicuña, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Juan Rivas Vicuña, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Leopoldo Marchat, de Quepe.

DEL CRIADERO del señor Eduardo Gálvez, de San Patricio.

DEL CRIADERO "NUEVA IMPERIAL", de la Suc. Domingo Suárez.

DEL CRIADERO del señor Enrique Renocet, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Eladio Kusch, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Julio Santos, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Héctor Santos, de Cuncó.

DEL CRIADERO PERCHERONES FRANCISCO PURA SANGRE, de la Cía. Refinería Azúcar de Vía del Mar.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO "CHACAMO", del señor Antonio Kind.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO del señor Alfredo Velasco.

OVEJUNOS HAMPSHIRE - DOWN

DEL CRIADERO "PIDENCO", del señor Luis Doussoulin.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "SANTA ROSA DE HUEQUEN", del señor Nevi Germani.

DEL CRIADERO "SAGLLE" del señor Hellmuth Hot.

DEL CRIADERO de la Cooperativa "MARIO MANZANAL".

NOTA.—La Caja de Crédito Agrario ha acordado créditos especiales en pagarés a dos años plazo y en letras a 180 días para adquisición de reproductores, debiendo los interesados presentar su solicitud inmediatamente.

REUNION CELEBRE  
SIND. PROFESIONAL  
DE SUPLEMENTEROS

El Sindicato Profesional de Suplementeros de Santiago celebró con fecha última una reunión general de socios, con el fin de tratar los siguientes puntos: solicitar de la Municipalidad un pronto pronunciamiento a una solicitud presentada; solicitar del Supremo Gobierno, su pronunciamiento frente a las medidas de control gremial, planteadas por esta institución; solicitar de todos los sectores de la ciudadanía su apoyo a la pronta adquisición de un bien raíz para el gremio e invitar a todo el gremio a la romería anual que efectúa este Sindicato a su mausoleo social.

HOY SE REUNE CENTRO  
PEDRO AGUIRRE CERDA

El gremio de Pedro Aguirre Cerda celebra hoy, a las 20.30 horas, una reunión de directorio, en el local de calle Monja 881 (altos), con el objeto de tratar diversos puntos de interés para los asociados.

ASAMBLEAS  
DE TRABAJO

SIND. PEQUEÑOS INDUSTRIALES DE ESCOBAS.—

Reunión general: hoy, a las 20 horas, en Puente 682.

SOC. COMERCIANTES ESTACIONADOS.—

Reunión general: hoy, a las 19 horas, en el local de San Pablo 1860.

COMITE PELIGROSOS SAN PABLO.—

Reunión general: hoy, a las 21 horas, en el local de San Pablo 2161.

COOPERATIVA MEXICO.—

Reunión de directorio, mañana a las 19 horas, en Constantino número 946.

SINDICATO DE DE HOTELES.—

Reunión de directorio, hoy, a las 15 horas, en el local de costumbre.

CONCENTRACION DE OBREROS DEL CUERO SE EFECTUARA HOY

La Federación Nacional del Cuero ha convocado para hoy, a las 19 horas, a una amplia concentración del gremio en el Sindicato Flux Hnos., ubicado en Santa Elena 1551, con el fin de tratar los problemas de los trabajadores de este gremio, que trabajan en el sector Carretera Santa Elena-Vicuña Mackenna.

A esta concentración, deben asistir los siguientes sindicatos: Santiago Pérez y hijos, Julio Schulz Ramírez, Flux Hnos., Sucesión Alcohólico, Lagarreta y Ordinas, Mauricio Sáez y Joaquín Peralta. Además, han invitado diversos otros sindicatos de esta industria.

DEL CRIADERO "SANTA ANA", del señor Carlos Allende Navarro.

DEL CRIADERO "EL NUTRE", del señor Eliazar Bravo.

DEL CRIADERO "SAGLLE", del señor Hellmuth Hot.

DEL CRIADERO "LONG-LONG", del señor José Lamollette.

DEL CRIADERO "CARLOS SCHLEYER", del señor Kurt Fuchslocher.

DEL CRIADERO "FRIEDRICH", de la Suc. Alfredo Reichert y Carlos Schleyer.

DEL CRIADERO "EL BOSQUE", del señor Adolfo Winkler.

DEL CRIADERO SUIZO SIMMENTHAL "CHUFQUEN", de la Sucesión Juan Widmer.

DEL CRIADERO "SANTA JULIA", del señor Guillermo Barker.

DEL CRIADERO "PUERTO SAATCHI", del señor Fernando Aguirre.

DEL CRIADERO "MAHUIDANCHA", de la Cía. REFINARIA AZUCAR VINA DEL MAR.

DEL CRIADERO "LA PAMA", de los señores Schneeberger Hermanos.

DEL CRIADERO "LO VELASCO", del señor Cuentero Cubillos H.

DEL CRIADERO "LA COMPANIA AGRICOLA CHILENA", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LAGUNA DE QUEPE", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LA SOCIEDAD AGRICOLA "EL BUDY", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "ARQUENCO", de los señores Cooper y Cia.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "MULCHEN", del señor Emilio de la Jara.

DEL CRIADERO del señor Edmundo Vicuña, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Juan Rivas Vicuña, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Leopoldo Marchat, de Quepe.

DEL CRIADERO del señor Eduardo Gálvez, de San Patricio.

DEL CRIADERO "NUEVA IMPERIAL", de la Suc. Domingo Suárez.

DEL CRIADERO del señor Enrique Renocet, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Eladio Kusch, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Julio Santos, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Héctor Santos, de Cuncó.

DEL CRIADERO PERCHERONES FRANCISCO PURA SANGRE, de la Cía. Refinería Azúcar de Vía del Mar.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO "CHACAMO", del señor Antonio Kind.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO del señor Alfredo Velasco.

OVEJUNOS HAMPSHIRE - DOWN

DEL CRIADERO "PIDENCO", del señor Luis Doussoulin.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "SANTA ROSA DE HUEQUEN", del señor Nevi Germani.

DEL CRIADERO "SAGLLE" del señor Hellmuth Hot.

DEL CRIADERO de la Cooperativa "MARIO MANZANAL".

NOTA.—La Caja de Crédito Agrario ha acordado créditos especiales en pagarés a dos años plazo y en letras a 180 días para adquisición de reproductores, debiendo los interesados presentar su solicitud inmediatamente.

DEL CRIADERO "SANTA ANA", del señor Carlos Allende Navarro.

DEL CRIADERO "EL NUTRE", del señor Eliazar Bravo.

DEL CRIADERO "SAGLLE", del señor Hellmuth Hot.

DEL CRIADERO "LONG-LONG", del señor José Lamollette.

DEL CRIADERO "CARLOS SCHLEYER", del señor Kurt Fuchslocher.

DEL CRIADERO "FRIEDRICH", de la Suc. Alfredo Reichert y Carlos Schleyer.

DEL CRIADERO "EL BOSQUE", del señor Adolfo Winkler.

DEL CRIADERO SUIZO SIMMENTHAL "CHUFQUEN", de la Sucesión Juan Widmer.

DEL CRIADERO "SANTA JULIA", del señor Guillermo Barker.

DEL CRIADERO "PUERTO SAATCHI", del señor Fernando Aguirre.

DEL CRIADERO "MAHUIDANCHA", de la Cía. REFINARIA AZUCAR VINA DEL MAR.

DEL CRIADERO "LA PAMA", de los señores Schneeberger Hermanos.

DEL CRIADERO "LO VELASCO", del señor Cuentero Cubillos H.

DEL CRIADERO "LA COMPANIA AGRICOLA CHILENA", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LAGUNA DE QUEPE", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LA SOCIEDAD AGRICOLA "EL BUDY", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "ARQUENCO", de los señores Cooper y Cia.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "MULCHEN", del señor Emilio de la Jara.

DEL CRIADERO del señor Edmundo Vicuña, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Juan Rivas Vicuña, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Leopoldo Marchat, de Quepe.

DEL CRIADERO del señor Eduardo Gálvez, de San Patricio.

DEL CRIADERO "NUEVA IMPERIAL", de la Suc. Domingo Suárez.

DEL CRIADERO del señor Enrique Renocet, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Eladio Kusch, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Julio Santos, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Héctor Santos, de Cuncó.

DEL CRIADERO PERCHERONES FRANCISCO PURA SANGRE, de la Cía. Refinería Azúcar de Vía del Mar.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO "CHACAMO", del señor Antonio Kind.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO del señor Alfredo Velasco.

OVEJUNOS HAMPSHIRE - DOWN

DEL CRIADERO "PIDENCO", del señor Luis Doussoulin.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "SANTA ROSA DE HUEQUEN", del señor Nevi Germani.

DEL CRIADERO "SAGLLE" del señor Hellmuth Hot.

DEL CRIADERO de la Cooperativa "MARIO MANZANAL".

NOTA.—La Caja de Crédito Agrario ha acordado créditos especiales en pagarés a dos años plazo y en letras a 180 días para adquisición de reproductores, debiendo los interesados presentar su solicitud inmediatamente.

DEL CRIADERO "SANTA ANA", del señor Carlos Allende Navarro.

DEL CRIADERO "EL NUTRE", del señor Eliazar Bravo.

DEL CRIADERO "SAGLLE", del señor Hellmuth Hot.

DEL CRIADERO "LONG-LONG", del señor José Lamollette.

DEL CRIADERO "CARLOS SCHLEYER", del señor Kurt Fuchslocher.

DEL CRIADERO "FRIEDRICH", de la Suc. Alfredo Reichert y Carlos Schleyer.

DEL CRIADERO "EL BOSQUE", del señor Adolfo Winkler.

DEL CRIADERO SUIZO SIMMENTHAL "CHUFQUEN", de la Sucesión Juan Widmer.

DEL CRIADERO "SANTA JULIA", del señor Guillermo Barker.

DEL CRIADERO "PUERTO SAATCHI", del señor Fernando Aguirre.

DEL CRIADERO "MAHUIDANCHA", de la Cía. REFINARIA AZUCAR VINA DEL MAR.

DEL CRIADERO "LA PAMA", de los señores Schneeberger Hermanos.

DEL CRIADERO "LO VELASCO", del señor Cuentero Cubillos H.

DEL CRIADERO "LA COMPANIA AGRICOLA CHILENA", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LAGUNA DE QUEPE", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "LA SOCIEDAD AGRICOLA "EL BUDY", del señor Luis Rivadeneira.

DEL CRIADERO "ARQUENCO", de los señores Cooper y Cia.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "MULCHEN", del señor Emilio de la Jara.

DEL CRIADERO del señor Edmundo Vicuña, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Juan Rivas Vicuña, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Leopoldo Marchat, de Quepe.

DEL CRIADERO del señor Eduardo Gálvez, de San Patricio.

DEL CRIADERO "NUEVA IMPERIAL", de la Suc. Domingo Suárez.

DEL CRIADERO del señor Enrique Renocet, de Temuco.

DEL CRIADERO del señor Eladio Kusch, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Julio Santos, de Cheroquenco.

DEL CRIADERO del señor Héctor Santos, de Cuncó.

DEL CRIADERO PERCHERONES FRANCISCO PURA SANGRE, de la Cía. Refinería Azúcar de Vía del Mar.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO "CHACAMO", del señor Antonio Kind.

DEL CRIADERO PURA SANGRE INGLESE del CRIADERO del señor Alfredo Velasco.

OVEJUNOS HAMPSHIRE - DOWN

DEL CRIADERO "PIDENCO", del señor Luis Doussoulin.

DEL CRIADERO "COPIHUE", de la señora Luisa de Rivadeneira.

DEL CRIADERO "SANTA ROSA DE HUEQUEN", del señor Nevi Germani.